

EL FARO

DIARIO DE LA MAÑANA

Año XVI.—Número 1.596.—CEUTA, viernes, 5 de agosto de 1949.—Precio: una peseta.

**E
X
T
R
A
O
R
D
I
N
A
R
I
O**

EL PROBLEMA DEL AGUA EN CEUTA

Su Excelencia el Delegado Gubernativo, don Francisco del Valle Marín, nos informa.

Ayer mañana, en su despacho oficial, S. E. el delegado gubernativo, don Francisco del Valle Marín, reunió a los tenientes de alcalde señores Romero, Sánchez-Blanco, Mateo y Cutillas, componentes de la Comisión de Aguas, así como al ingeniero de la Jefatura de Industrias, Sr. Escrig, y al administrador de la Empresa, Sr. Delgado, con el fin de tratar de encontrar una solución al actual problema, cosa en la que nuestra primera autoridad tiene puesto un interés decisivo.

Después de terminada la reunión, fuimos amablemente recibidos por S. E. quien nos informó que se había tenido un amplio cambio de impresiones; que se había estudiado todo con gran interés y que, inmediatamente se había dispuesto la colocación de doce grifos en las calles más estratégicas para que no falte, en la medida de lo posible, el agua al vecindario. Esto, claro está, es una medida de momento ya que, según nos informó el señor del Valle Marín, se procurará una urgen-

tísima solución del problema que él, personalmente, toma con todo cariño para acelerarlo.

Agradecemos al señor del Valle Marín estas manifestaciones así como las que nos tiene prometidas para fecha breve, con objeto de poder informar, muy ampliamente a los lectores sobre el particular, pudiendo anticipar nuestra satisfacción ya que parece ser que todo marcha por buen camino y los ediles, en unión de nuestra primera autoridad gubernativa, están dispuestos a dar cima a la labor emprendida.

EL TENIENTE GENERAL VARELA

llegó ayer a nuestra ciudad procedente de la Península

Fué recibido por todas las autoridades locales y numeroso público que le tributó una cariñosísima acogida

En el vapor correo de ayer, procedente de Algeciras, llegó a nuestra ciudad S. E. el Alto Comisario de España en Marruecos, teniente general Varela, acompañado de su distinguida familia y personal de su séquito.

En el muelle fué recibido S. E. por nuestras primeras autoridades militares, civiles y eclesiásticas, representaciones, comisiones, etc. y un numerosísimo público que le tributó una cariñosísima acogida, cosa que agradeció S. E., mostrando su complacencia y conversando algún tiempo con nuestras autoridades, a las que agradeció el recibimiento.

EL FARO, con todo respeto, al saludar al ilustre general, le desea que su estancia en la Península le haya sido grata.

Este número consta de 28 páginas- Precio, UNA pta.

A nuestros lectores

A fin de solemnizar la festividad de la Santísima Virgen de África, Patrona de Ceuta, siguiendo tradicional costumbre, hoy no trabajará el personal de EL FARO que, por lo tanto, no aparecerá mañana sábado. El domingo reanudaremos el contacto con nuestros lectores.

Nuestra Sra. la Virgen de África PATRONA DE CEUTA



En pocos pueblos vive tan arraigado el sentimiento mariano como en Ceuta. Su fervor católico que es expresión de amor, fuego votivo que arde en silencio, devoción concentrada en el pasar de los días, alcanza su máxima exteriorización en la solemnidad del 5 de agosto, consagrado a la excelsa Patrona.

Con nuestra Señora de África está indisolublemente fundida el alma de Ceuta. Cuitas y pesares, promesas y esperanzas, íntimas satisfacciones, el dolor y la alegría, cuanto vibra en un punto de emoción, es ofrenda humanísima del pueblo a la divina Señora.

En cada pecho ceuti hay un altar de oro; en cada conciencia, una infinita plegaria; en cada cerebro, un palio celestial tachonado de constelaciones, una prodigiosa corona tejida de mixtos pensamientos.

Ceuta conmemora sus fiestas con alborozo español y a la vez llega reverente hasta el divino Santuario, estremecida al calor del milagro.

La efemérides tiene grandeza suprema. Al sentido religioso va unida la verdad histórica y una gloriosa afirmación nacional: Dios, Patria y Jerarquía. Santa María de África, España y el Caudillo. En la exacta trilogía se condensan y justifican los motivos de nuestra inaplaazable Cruzada.

* * *

EL FARO, al exaltar la trascendencia de esta festividad, Día de la Patrona y conmemoración del Convoy de la Victoria, recoge en las páginas del extraordinario un florilegio de emociones dispares hechas prosa humilde y poesía ardiente, que ofrecemos, con el alma de rodillas, en honor de nuestra excelsa Señora Santa María de África.

SUMARIO

LEA USTED EN PAGINA:

- | | | |
|--|---|---|
| 3.—"Retablo lírico a Santa María de África", por Ferrán Bello. | 12.—"La Asesoría Eclesiástica de los Sindicatos de Ceuta", por el Rvdo. Padre Pedro Armendariz. | 20.—"Deducciones de una lectura", por Laguna. |
| 4, 5 y 6.—Trabajos premiados en el concurso literario del Ayuntamiento. | 13.—Labor de la Cofradía de Pescadores de Ceuta. | 21.—"La Perla del Mediterráneo", por Alberto Rodríguez. |
| 5.—"Ceuta en el camino de los argonautas", por M. Gordillo Osuna. | 14.—La Falange de Ceuta y su aportación al Paso del Convoy. | 22.—Gestión municipal. |
| 7.—"Virgen Morena de África", por Amores. | 15.—Labor de la Central Nacional-Sindicalista de Ceuta. | 23.—Auxilio Social, la gran obra del Movimiento. |
| 8.—"Fueros y privilegios de Ceuta", por L. Lodes. | 16.—Página deportiva. | 24.—Programa Oficial de Fiestas. |
| 9.—"Lo que comimos en 1948" y "Consideraciones sobre la población de Ceuta". | 17.—Página taurina. | 25.—"Ceuta, en el recuerdo", por el Padre Vidal. |
| 10.—"Ceuta no es Carabanchel", por Claudio Romero. | 18.—Amenidades y Humor. | 26.—"Lira festiva", por García Sanz. |
| 11.—"Doña Feria habla para | 19.—"Ceuta, la bien emplazada", por Daro. | 28.—Un reportaje sobre el nuevo Instituto de Enseñanza Media. |

(Además, otros reportajes, informaciones, noticias, etc.)

APOLO

Desde las 4.

HOY, COMO AYER, SE GUIMOS PROYECTANDO LAS MEJORES PELICULAS

(Vea hoy la cartelera mural y reconocerá el titulo de la maravillosa película que proyectamos).

Próximamente SERENATA ESPAÑOLA JUANITA REINA



Santoral del día

5 de agosto, Primer Viernes. Nuestra Señora de Africa, Patrona de Ceuta; Nuestra Señora de las Nieves. Santos Emigdio, obispo; Eusignio, Cantidiano, Sobelo, Cantidio, Afra, mártires; Paris, Memmio, Casiano, obispos. Misa de Nuestra Señora. Rito doble mayor. Ornamentos blancos.

Función solemne

La función religiosa, que con toda solemnidad, dedica hoy el ilustré Ayuntamiento, en honor de nuestra excelsa Patrona, la Santísima Virgen de Africa, con motivo de su festividad, tendrá lugar a las 10 y 15 horas. Ocupará la cátedra sagrada el elocuente Padre Gumersindo Bravo, de la Compañía de Jesús y profesor de la Universidad Pontificia de Comillas, predicador de la novena.

A esta función asistirán nuestras primeras autoridades y los ilustrísimos Cabildo Catedral y municipal y representaciones de todos los organismos militares, eclesiásticos y civiles de la población.

Procesión

A las 9 de la tarde de hoy, se celebrará la procesión conmemorativa histórica del glorioso Paso del Convoy de la Victoria, saliendo del Santuario una reproducción de nuestra amadísima Patrona que será llevada hasta el muelle España, donde se le cantará una Salve, regresando seguidamente al Santuario.

Rendirán los honores correspondientes fuerzas de mar y tierra.

Iglesia de los Remedios

Esta tarde, se celebrarán en esta iglesia parroquial los cultos dedicados al Sagrado Corazón de Jesús, como es

Noticias locales

COMIENZAN LAS FIESTAS.—REPARTO DE DONATIVOS EN EL AYUNTAMIENTO.—VISTOSA CABALGATA.—SOLEMNE SALVE A NUESTRA PATRONA.—INAUGURACION DEL FERIAL.—DEBUT DEL CIRCO "LA ALEGRIA".—ORAS NOTICIAS.—LOS ACTOS QUE SE CELEBRARAN HOY

Animación de nuestras fiestas ; ; ; ; ;

Bajo el signo de una extraordinaria animación han dado comienzo este año los festejos en honor de nuestra amada Patrona. Desde antes de que la vistosa cabalgata recorriera las calles de la ciudad, estas se encontraban abarrotadas y las gentes se dirigen al ferial, donde las casetas, atracciones, etc., se veían desbordados materialmente por el público. El Ferial ofrece este año una perspectiva maravillosa, siendo espléndida la iluminación que lucía sus calles y la perfecta organización reinante.

La ciudad está viviendo horas de extraordinario júbilo que se reproducirá hoy, en grado sumo, cuando toda ella

se dirija hacia el Santuario —meta de peregrinaciones gloriosas— a postrarse a los pies de la Virgen Morena que un día 5 de agosto de 1936, hiciese el milagro de salvar a España desde estas tierras benditas donde los españoles estamos para orgullo de todos los nuestros.

Ceuta ha comenzado a vivir sus fiestas. La ciudad toda es un soberbio ferial donde la alegría y animación no falta ni un solo momento.

Reparto de donativos en el Ayuntamiento ; ; ; ; ;

Ayer mañana, a las once, dió comienzo en el Ayuntamiento el reparto de donativos en metálico a los pobres inscritos en el Padrón de Beneficencia, presidiendo las primeras entregas el señor alcalde, tenientes de alcalde y concejales, así como el secretario general y depositario de Fondos.

Los beneficiados, en número bastante elevado que iniciaron subir la suma de pesetas a unas 150.000, agradecieron la magnanimidad del Municipio.

A la hora de cerrar nuestra edición, por razones de ajuste, recorre nuestras calles una vistosa cabalgata de gigantes y cabezudos que salieron de la Plaza de Africa y recorrieron las principales calles de la población, llegando al ferial a las doce de la noche, quedando inaugurado el mismo.

A las 20 horas, el templo de nuestra Patrona era un ascua de luz. La imagen lucía la corona que le regaló el pueblo y el manto que le donó el Caudillo. A dicha hora se cantó la Salve solemne con asistencia de las autoridades y un público que llenaba totalmente el templo, quedando una inmensa multitud en las afueras del mismo. El sermón, que resultó muy solemne, estuvo a cargo del Rvdo. Padre S. don Gumersindo Bravo.

Una flotilla de dragaminas italianas, en nuestro puerto ; ; ; ; ;

En las primeras horas de la mañana de ayer, llegó a nuestro puerto una flotilla de dragaminas italianas. El comandante de la misma cumplimentó al señor alcalde, así como a otras autoridades.

La exposición de Martin Ocaña ; ; ; ; ;

A las nueve de la noche de ayer, en los salones del Municipio se celebró la inauguración de la exposición de pinturas que presentó el joven artista Martín Ocaña, asistiendo al acto las autoridades y

Cine Astoria

JADU

Hoy desde las TRES. Metro Goldwyn Mayer presenta a Clark Gable y Myrna Loy en la gran producción

SUCEDIO EN CHINA

Amor y aventuras en tierra, mar y aire.

PROXIMAMENTE QUIERO SER MUJER

Nota.—En las horas de restricción este salón proyecta con LUZ PROPIA.

CERVANTES

"Siempre Grandes Estrenos"

HOY desde las OCHO KEN MAYNAR y su intrépido caballo TARZAN en la emocionante película

TARZAN EL ASTUTO

segunda y última jornada de la serie

La montaña misteriosa

Balnearios y aguas hay muchas pero como las del

Balneario de fortuna (Murcia)

ningunas.

Para tratar el asma, catarros, bronquitis y reuma

Abierto todo el año

para más detalles dirigirse al Administrador.

Anuncios breves

Compras y ventas

VENDESE magnifico chalet Playa Benitez. Razon esta Administracion.

OCASION maquina escribir oficina portátil facilidades pago, Academia Mecanografía Sanchez.

EXTENSO surtido en abanicos desde 3 pesetas en Novedades La Ideal. General Sanjurjo, 10.

Alquileres

SE ALQUILAN dos amplias habitaciones propias para oficina, sitio céntrico. Razon Cebollino, 4.

ALQUILASE habitación Plaza Ruiz número 3, 4.

SE ALQUILA buena habitación matrimonio sin hijos. Razon Administracion.

Pérdida

HABIENDOSE extraviado una cartera con algún metálico y varios documentos personales, se ruega al que la haya encontrado devuelva los documentos a don Rafael Lima, Pasaje Alhambra, n.º 70.

costumbre todos los primeros viernes de mes.

Santoral para mañana

6 de agosto, sábado. — La Transfiguración de N. S. J. C. — Santos Sixto II, mártir, Hormisdas, pp.; Justo, Pastor, niños; Esteban, ab.; Felisigmo, Agapito, dcs., mrs.; Santiago, erm. Misa de la Transfiguración de N. S. J. C. Rito doble. Ornamentos blancos.

numerosísimo público que premió con calurosas frases de felicitación la ingente labor del artista.

Debut del circo "La Alegria" ; ; ; ; ;

Con gran éxito debutó ayer el Circo "La Alegria", que registró, en sus dos sesiones, dos llenos completos. Todos los artistas, de excelente calidad, escucharon múltiples aplausos. Debido a la alta hora en que terminaron las funciones nos vemos precisados a dejar para nuestro número del domingo una amplia reseña crítica de la feliz actuación de los artistas.

Nuevo delegado-fiscal de la Vivienda ; ; ; ; ;

Ha tomado posesión de su cargo de delegado-fiscal de la Vivienda de Ceuta, don Ricardo Fajardo Alienale, coronel retirado, quien sustituye al señor Ortiz de Saracho.

La designación del señor Fajardo será perfectamente recibida por todos, ya que de sobra son conocidas sus dotes.

Le felicitamos sinceramente, deseándole muchos aciertos en su nuevo cometido.

Toma de dichos ; ; ; ; ;

Con el ceremonial de costumbre y ante el Ilmo. señor Vicario accidental se celebró el acto de la toma de dichos de la encantadora señorita Victoria Domínguez Caro y de nuestro particular amigo, don Joaquín García Pérez, jefe de Servicio del I. N. P.

Firmaron el acta testifical don Juan Amores López, de la Empresa de Alumbrado, y nuestro compañero de Redacción, don Francisco Remedios López, habiendo sido fijada la boda para el próximo mes de septiembre.

Reciban por anticipado los futuros esposos nuestra enhorabuena.

Inauguración de la exposición del F. de J. ; ; ; ; ;

A las 13 horas de hoy, en el Hogar de Falange, presidiendo S. E. el delegado gubernativo, se celebrará la inauguración de la exposición y entrega de diplomas del Concurso de Formación Profesional obrera "Voluntad de Resurgimiento", organizado por la Jefatura local del Frente de Juventudes, acto que promete revestir inusitada brillantez.

La gran corrida de hoy

Esta tarde, a las siete, el corso taurino de Ceuta registrará

Centro Cultural de los Ejércitos y Campo Militar de Deportes

CASETA DE FERIA

La noche del día 5 del corriente mes, a las 11 horas, se dará una cena americana en la Caseta de Feria, con arreglo al menú que se detalla a continuación, al precio de 50 pesetas cubierto.

MENU

Huevos a la continental Espárragos en salsa suprema Solomillo a la moderna

VINO

Media botella de Paternina

"Banda Roja".

POSTRES

Flan de vainilla Fruta del tiempo. La reserva de mesas, puede hacerse durante los días 4 y 5 en el Ambigú de este Centro, y por las noches en el de la Caseta, quedando cerrada dicha reserva a las 22 horas del día 5.

Ceuta, 3 de Agosto de 1949.

LA DIRECTIVA.

un lleno sin precedentes, ya que existe un entusiasmo sin limites para ver y aplaudir a los ases Martín Vázquez, Rovira y Caro. Los dos primeros llegaron ayer y, el segundo, se encuentra en Tetuán, desde hace días.

La demanda de localidades ha sido inusitada hasta ahora y la expectación no tiene parangón con otras anteriores.

Solemne función en

Santa María de Africa; A las 10 de la mañana de hoy, en la iglesia de Nuestra Señora de Africa se celebrará una solemne función religiosa a la que asistirán las autoridades, Cabildo Catedral y municipal, jerarquías, invitados y pueblo en masa para rendir tributo de amor a la Virgen Morena, Patrona de la ciudad.

Durante todo el día se celebrarán diversos actos que revestirán una brillantez sin límites.

N. de la R. — Debido a la obligada hora de cierre de este diario, nos hemos visto precisados, muy a pesar nuestro, a resumir las noticias locales que figuran en esta sección, las cuales y por su interés más destacado, ampliaremos en nuestro número del próximo domingo.



MOSQUERA

José Antonio, 1. Teléfono 556

TEJIDOS — NOVELDADES — CONFECCIONES — GENEROS DE PUNTO CAMISERIA — BISUTERIA — ARTICULOS DE VIAJE — ARTICULOS DE PIEL Y ARTICULOS PARA REGALOS

Madrid - Barcelona - Ceuta - Santiago de Compostela

EL FARO

NUMERO EXTRAORDINARIO | Año XVI. - Número 1.596. - CEUTA, Viernes, 5 de Agosto de 1949 | Precio del ejemplar UNA pta.

Franco, Caudillo de España

Franco advino a España por el arco hecho verso de una marcha triunfal. Y las tierras de la rancia estirpe, testigos de largas cabalgadas, admiraron un día al nuevo Caudillo. Los cielos vieron escrito su nombre con pausas de viento por aviones locos de rizar el rizo. Los tres mares devanaron espumas latinas y dejaron constancia en el corazón de la caracola y hubo un brindis de delfines como saludo al Almirante.

En la española hora, inédita y estival, grabó el Destino el signo cabalístico de un águila bicéfala.

En los anales nuevos quedó apresada, con perfume eterno, la flor de los victoriosos oráculos.

Sobre las nubes de Occidente hubo júbilo de campaniles y arcángeles verticales sonrieron al camino de Santiago.

¡Franco! ¡Franco! ¡Franco!—decían las tierras, el aire y los mares de España.

Franco se forjó en Marruecos, en los nidos de aguiluchos legionarios. Jefe de Tercios, fué su vida recta superando el sacrificio, el heroísmo, como una espada tendida que brilla al sol.

La Providencia divina se complació en elegirlo con singular distinción: la balanza ecuánime y en las sienes el laurel.

La juventud española sabe de esto y cuantos en los campos de la guerra, conocimos la emoción del regreso a la paz. Todos los que sentimos gravitar, una a una, las históricas horas de la gran empresa y aquellos que con el corazón limpio saben justipreciar los actuales valores de nuestra España, los españoles, en suma, compactos en un solo latido patriótico, podemos comprender donde termina el hombre y donde empieza el genio. Nos resulta familiar el vuelo sereno del águila y la majestad del león.

Interrogad al campesino que ve el esfuerzo satisfecho por su nueva propiedad; al obrero, que alcanzó inesperadas reivindicaciones; al pescador, que halla estímulos en las duras faenas de arrancar su tesoro al mar; a la mujer que trabaja respetada y protegida; al comerciante y al industrial, al propietario, convencidos de la salvaguarda de sus intereses a cubierto del pillaje marxista; a los que aman el orden y a los que aman la paz; al hombre honrado que ve en cada amanecer un afán para los suyos; preguntádselo a la madre que orgullosa, sintió morir al hijo en el combate, con la sonrisa del héroe en la serenidad de su agonía... Preguntádselo también al sacerdote que en su altar ofrece el Santo Sacrificio a Dios.

En la inicial del tiempo hay un puente tejido con hilos de gloria para el transcurrir de los adalides.

Retablo lírico a Santa María de Africa

Por que en las gárgolas del corazón, maduró el agua tibia de la plegaria y el surtidor del venero se irisó—ambar y regalo—en los labios que ardían del sueño incompleto.

Por que en los nidos de antaño estaba intacta la forma de las alas a flor de vuelo, con impaciencia de añiles y alcores, para ponerle a tu trono una rúbrica de banderas—mariposas de los rubios trigales de tu melena—en la primavera del milagro dormido en el corazón de las caracolas marinas, donde se refugian las sirenas, en las vísperas mitológicas, para prenderse aderezos de luceros en las trenzas de algas.

DIOS TE SALVE, Santa María de Africa. Madrina de la epopeya. Amiga de las confidencias del agua salada cuando muere—beso cansado de yodó y latitudes—en los labios morenos y frescos de la bahía.

DIOS TE SALVE, Señora, que en la turquesa de tus ojos alumbras la carta marina del mundo, donde la geografía tiene latido y el júbilo dimensiones y canta el tornasol de la esperanza en la brújula de nuestras tempestades, hito del puerto de tus brazos, que nos estrecha en el sereno tálamo de tu corazón.

Que las cigüeñas—veletas nómadas—enamoras de los campanarios del alba—veletas aladas y trashumantes—, como corcheas fugitivas de todos los acordes azules, te señalen siempre las rutas de España, de donde viene el buen viento maduro de la oración y la reverencia gentil de la espiga, y el verbo—terciopelo y aroma—de la rosa; por que ya está colmado y desbordante el vaso de la gracia.

DIOS TE SALVE; porque han nacido margaritas en los huecos que dejaron en la arena africana, los hinojos de las generaciones; y han brotado alhelios sobre las cruces; y en la alta noche, cuando la tierra duerme, te buscan los ojos policromos de todos los faros, como una guirnalda de pupilas ibéricas, que redime la sombra de los litorales.

Que Dios y el mar, florezcan todos los agostos, como florece el almendro, tu bastón de mando, y lo truequen en vara florida, donde tenga un capullo cada congoja y cada oleaje un timón.

Por que has hecho hermanas las voces para el villancico y la estrella en la Epifanía del triunfo, y has encendido en la vigilia del gozo la lámpara eterna de tu sonrisa.

Que por tí, la voz de la Patria, se haga himno en el laud de los meridianos y nána del sueño del hijo que sueña en tus brazos—alabastro y magnolia—por que sabe que no crece la hierba en el sendero; que ya la planta de los peregrinos, amanece sandalias y nardos en la entraña de risco de tu grandeza.

Y si una hoja, una sola, del lirio de tu bendición cayera sobre nosotros, haciendo más azul y más blanca a esta Ceuta tan tuya, pondremos lazos de oro en el almanaque, y empujaríamos con el corazón—Mediterráneo abajo—TU AVE MARIA, como una carabela de rosas, que fuera el estuche donde el eco nos guardara intacto tu nombre, para tener ya siempre en los labios un sabor de mieles.

Hoy, habra para tí en cada ola, un beso salado y viajero, y una palabra, que nadie, sino tu oído marinero oír, para una letanía de amor y gratitud inmensa como el océano y suave como el soplo del agua en el cielo diminuto de la acequia.

DIOS TE SALVE, Santa María de Africa.

Que Dios y el tiempo, hagan de tu estandarte el lírico escudo castrense de nuestras mejores empresas; el báculo para los eriales de nuestra jornada donde el pedernal mutila la blanca silueta de nuestros pasos, y anticipa rosas de púrpura en la ortiga de nuestros afanes.

Y que un día, cuando nos sentemos a la sombra de la oración, para ver bajo tu manto crecer el alba del mundo, tengamos tus manos en las espinas de nuestras sienes, como aquellas gondrinas de Jerusalén, que ungieron con sus picos el dolor de los bucles sangrantes de tu Hijo.—Guillermo Ferrán Belio

Varela, General de Marruecos

El nombre de Varela, un día nombre de guerra—aquella harca famosa con galopadas de romance—va enlazado a los inicios de la acción española en Africa y a todas las principales etapas del Protectorado. El actual Alto Comisario, tanto al frente de sus tropas cuando los campos de Africa ardían en guerra, que en su eficiente mandato como máximo representante de España, dió sentido y contenido personal a su política constructiva, imprimiéndole ritmo transcendente en profundidad y anchura.

Como en la vieja conquista y colonización de América, entraron en Marruecos la reja del arado y el libro de texto, motores y servicios sanitarios, trabajo, justicia, orden, y con la producción en marcha, la gracia y la levadura de España.

Si en la gaba marroquí dejó el General gotas de sangre generosa, luego, en la paz, en el despacho oficial de su Residencia deja cada día la huella de una tarea vigorosa, llena de efectividad, de ponderación, que repercute dentro de la perfecta sincronización de la máquina administrativa, en todos y cada uno de sus engranajes, con impulso incansable y estilo práctico aunque españolísimo.

Sobre el tiempo y el espacio marroquí, cuajado de constelaciones heróicas, brillan con señero simbolismo dos cruces, dos Laureadas que compendian una vida al mejor servicio de España, que rememoran años de gesta bajo el agobian-te sol del Rif bravo, de Beni Arós guerrero; noches de campamento con leñanía de chacales mientras los grillos de Africa cantaban a dos luceros nacidos al costado de la media luna.

Hay empresas que no caben en las crónicas. Tal ocurre con la misión de España en Africa que ahora alcanza su más admirable superación. Está en las ciudades y en los campos, en ese engarce de las Intervenciones que diseminadas por el mapa tornan el encaje de una actividad singular y son hitos de la misión protectora, creadora, que levanta zocos y dispensarios, escuelas y mezquitas, que abre caminos, construye puentes y sana tierras; que muestra a los ojos del cabileno los conocimientos de nuestro tiempo, le limpia de lacras y cura sus lacerias; que siembra disciplina y amor y hace surgir en los poblados montaraces un espíritu de fraternal armonía, una emulación en el honrado trabajo.

Toda capital es indicativo y reflejo exacto de cuanto encierra un país. Y Tetuán es la síntesis de Marruecos, el espejo del campo magrebi. Como Varela, General y político, representa el alma española, el estio, el espíritu, la serenidad y las virtudes de nuestra raza impar.

CANTO TRIUNFAL a CEUTA

Primer premio en verso del Concurso literario organizado por nuestro Ayuntamiento

POR GUILLERMO FERRAN BELLO

Amazona de piedra, signada de campanas, que te asomas al alba por los ojos del puerto, las manos de palmeras cruzadas sobre el agua, tal como si abrazaras amorosa al estrecho. Rapsoda de ti misma, sabes canto y palabra; que mana del veneno del pozo de tu historia. En tu frente de luna, que ha besado la fama, ha prendido sus rosas de laurel la victoria. El alto mediodía de soles que te guarda con lanzas de oro viejo, se recama en tu piedra. Y te dora en la fragua de todos los ocasos; y te bruñe en la plata de todas las estrellas. El mar, hecho piropo, se ciñe a tu bahía, lo mismo que una estrofa de lirios deshojados; y te canta y te mece. Y te dice al oído, el divino lenguaje de los enamorados. Y tú, también le cantas, —voz de viento y kasida— nostalgias en tu ruca de limones de Sevilla; y guardas en tu rueda de limones Fenicios, entre azahares y albahacas, una vieja mantilla. Por que eres cuna y fibra del sueño del Agosto, que soñara el Caudillo por la gloria de España. Y le diste la flecha para el arco del triunfo; y al calzarle la espuela, le besaste la espada. Y por ti, fué posible la mañana y el trigo, y el cantar de la fuente y el beso de la esposa. Y acudiste a la cita de la paz y el olivo, un Abril de campanas por un friso de rosas. Si por ti, por cantarte, se hizo trova el milagro por el gozo del agua—Mare Nostrum arriba,—tu, empujaste el mensaje de tu voz a las playas, madurando tu entraña de cigarras la lira. Y en atriles de vientos, batutas de estandartes, ensayaron arpegios de jilgueros de grúas; y en la arcilla del Hacho—planta y huella de Imperio; la rosa de los vientos enamoró a la luna. Ceuta, —gran marinera—, por el agua de nardos, tatuada en el pecho tu virgen, por las olas remolcabas antiguas Banderas deshojando, en las gualdas gavillas tus rojas amapolas. Escrito en tus murallas por la hiedra y el tiempo, como un gran pergamino de la Reina Isabel, está la pugna heroica que te tornó Romana, Portuguesa, Morisca, y Española después. Chimeneas y torres. El rezo y el trabajo. El aula y la plaza, la pluma y el rosalo. Hermana de las nubes y amiga de la tierra; brazo, nervio y cabeza para el sueño y el pan. Si te miran los ojos desde lejos, pareces una blanca Sultana posada en un vergel; una rubia Sultana con trenzas de Magnolia, soñando entre arrayanes las nupcias de un clavel. Son tus siete colinas, como siete escaleras, que te elevan al Cielo, y te acercan a Dios. Como siete bajeles que sirgan la aurora. Como siete madonas de rodillas al sol. Tu sabes el secreto de tu siete colinas; pilares que sostienen un templo y un retablo. Yo brindo por el triunfo de esas siete doncellas, un licor de plegarias en mi copa de nardos. Y mi pluma, de hinojos sobre la alba cuartilla, con miel vieja de amores en colmenas del alma, te ofrece, como un himno para tu maravilla, esta pobre diadema musical de palabras. Si te miran de cerca los ojos, tu floresces, acuarela barroca de forjas y murallas. Y las águilas llevan en su pico tu escudo, sobre un gondo de rosas a una fiesta de lanzas. El reloj de tu puerto, sabe todas las horas del dolor, del ensueño, del arribo y la espera. Y está escrita en su sangre de espumas y alhelies, la suerte de un Imperio, con astas de Banderas. Tu le has dado la pauta, la voz, la melodía, a mi astro Castellano, que fué por ti juglar. Romero de tu Virgen con la cítara a cuestras a postrarse ante el ara de tu luz medular. Hoy mis pasos te buscan a tientas por el yermo, hoy mis pasos te buscan a tientas por el yermo, hoy mis pasos te buscan a tientas por el yermo, apoyado en el báculo de rosas de tu encanto con mis redes tendidas al beso de una estrella. Por que tu, Ceuta eres, garganta y filigrana, yunque, fragua, reliquia, lánal, dije, sudario. Por que eres la sonora, la lágrima, la esponja, que limpia las heridas y enjoya los harapos. Y mientras tu, suspira apoyada la frente en el moare del agua, que te canta y te acuna, yo lanzaré mi jhosanna mirando al Occidente, brindando con rubies bajo tu media luna.

Un año más, por la cancela del puerto, Ceuta, va a asomarse al milagro.

La piedra y el agua, cantan el Salmo primero del portento, que abrió a las naos españolas, la virginidad del Mediterráneo, como un nuevo Mar Rojo incandescente y bíblico. Porque en los rastros, cantó la alondra del Señor y vinieron las águilas del Pirineo a los pies de nuestra Virgen Africana, para decirle al oído, que ya Dios había señalado la hora y el sitio; que ya estaba a punto la aurora y el trigo y España quería otra vez la voz de sus molinos y la paz de la yunta en la gloria rubia de la besana.

Tú... la elegida. Y como en esta tierra Mariana y redentora siempre fueron de la mano la Cruz y la espada, le ofrecistes al Caudillo tu vieja tizona, (de cuando en Flandes no había oca-so). Y Franco, la veló en la gleba Imperial del Hacho, en el agua de su fé, frente a la verdad escueta de las murallas, que soñaban otra vez con la oriflama de los viejos colores, en la oración triunfal de las estrellas.

Y como en tiempos idos, fué una Virgencita barroca y centenaria, la que tomara por sí el bastón y el áncora, para decirle a la Historia, que todo era posible, si aún en la vieja cantera del alma española, había sitio para el eco y la trégua.

Y cómo no, si a tal empresa tal Capitana se le daba, y tal Caudillo! Antes de formular la pregunta los labios náuticos del puerto, ya estaba la afirmación en el encaje lírico de las olas, que alzaban los Estandartes con la Cruz de Santiago, como fuegos fatuos de la gran llanura del agua, en la vispera nupcial del sortilegio, donde ya estaban David y Goliat frente a frente.

Y fué tu Virgen, Ceuta, que puso gallardetes en la pasarela del estrecho para la planta del Caudillo, y abreviastes el arribo al vergel, que se calcinaba ya, en ansia de espera, porque al fin de cuentas ha sido y será siempre el Cristianismo, la médula y la entraña de nuestra civilización y nuestro rango.

Desde entonces, hasta que las salvas de la victoria florecieron en el litoral, como rosales de encendidas rosas, no dejó Ella ningún momento de tener en sus manos el timón de nuestras viejas Carabelas gloriosas.

En sus manos... que enjugan la sangre del hijo y apagan los luceros de las lágrimas, para seguir después ben-

dicando las rutas, acariciando el sueño que parecía tan imposible, y era ya, manzana sazónada en fruto en el árbol mediterráneo.

Un año más, Ceuta va a mirarte a los ojos, —esmeraldas donde canta el ruiseñor de la promesa—, y va a hacer de su corazón, un camino hasta tu templo para la voz de los poetas; porque en los almanaques ha retornado la parábola, y en el confín se acuesta confiada la crisálida de una vieja Bandera.

En el epitalamio de la gratitud con el recuerdo, que te ha dado por arras una corona, la ciudad que se nutre de tu fé, va a darte de nuevo el beso lírico de sus rosas, en el mosaico del plenilunio, justamente en ese corazón tan marinero, que se hizo medalla y acero de todas las preces y de todos los ojos, y Tú colgastes—velo y abanico— en la ventana del puerto, para el ritmo puntual de la Historia.

En ese beso, todo eco, hijo pródigo de la distancia, Ceuta va a poner sus labios milenarios y su alma joven, en flor de cohetes y siemprevivas, como lámpara de un pueblo que te adora y ha escrito sin palabras tu nombre en el viento, en el agua y en las estrellas.

Y luego, ya puede levantar con orgullo la cabeza, y decirle al mundo, que bajo tu manto caben todos los Imperios y en tu trono todas las piedades. Y sentarse después, a contemplarte extasiada en la playa, bajo la fronda endrina del tiempo, en la noche ingenua del triunfo, que te guarda en su cofre de ébano con molduras siderales, la oración de las novias y de las madres, que cantan el misterio de todas las latitudes, frente a la simetría de los Continentes, para que mezan todas las Conchas.

Y en ese himno triunfal—liturgia y epopeya—que escalara el nocturno de Agosto, España te dará también las gracias, y su voz—zorcico y jota—te saludará en el aniversario de la profecía, porque echastes el grano en el surco y encendiste el hito, para los peregrinos del ideal en el número de las constelaciones.

Será, la voz misionera y grave de Castilla, campanas para el contrapunto del Cielo en la égloga del sacrificio, allá donde las torres, son como velas encendidas de Sol; y la cordialidad de Navarra. Caminos que guardan la huella de Francisco Javier, caminos líricos, abiertos como espadas simbó-

licas en el tahalí de las dunas, caminos por donde vendrá el beso cálido de la tradición agradecida; y el alma agarena de Andalucía, cuerdas de olivo y bordón de naranjos, para la lira del Guadalquivir; y el suspiro de Galicia, —la pastorcita de Cantabria—, en el aire de su flauta, Galicia que tantas virtudes dió en hijos a la Patria; y el canto de Extremadura, donde la tierra a fuerza de amadrinar rebaños, tiene ya color de vellón y entrañas de Mitología. Y de todas las hijas de España en fin; que a todas has dado reja y flor para el idilio con la fé, el arado y la Cruz.

Que todas vengan en esta jornada, a ser damas de honor de los juegos florales de la evocación, rosas en el cesto de mimbre, que tú eres, suspendido de la celosía Ibérica, Ceuta, a punto de ofrenda a la incomparable madre y capitana, que involucrá este año, a posar su mirada en el agua, camino de luceros abiertos para la gloria de un convoy eterno, como entonces, cuando los jazmines estaban en flor y los grillos escalaban la sonata del río, como una escarpela de azabache sonoro en la clamorosa del óleo del véspere.

Y que en el hueco de la palma de tus manos—concha de plata mediterránea— esté siempre el agua a punto para la sed de nuestros dolores, ahora que España está en paz, y a cada Cruz se abraza amorosa una espiga.

AUTO-INDUSTRIA

Rafael Castro Fernández

Accesorios y herramental para automóviles. Artículos para deportes. Distribuidor de los productos AUTOBAT

General Franco, 28

Teléfono, 880

CEUTA

JOYERIA

La Esmeralda

Camoens, 1
F. Española, 6

CEUTA

CEUTA

(SEGUNDO PREMIO DE PROSA DEL CONCURSO ORGANIZADO POR NUESTRO AYUNTAMIENTO)

— POR JOSE MEDINA AGUADO —

Hay cosas sobre las que hablar es harto difícil sin caer en el tópico, en la usada frase repetida y manoseada. El constante ditrambo literario agotó los adjetivos tan extremosamente que, tal vez no quedan palabras dentro de la riqueza del idioma, para poder gloriarlas sin volver a pisar, una vez más el trillado camino del lugar común.

Y esto pasa con mayor frecuencia, cuando el que describe se empeña en mirar el objeto de su descripción desde el mismo punto de vista del cual miramos todos, imaginario balcón, único mirador desde donde el paisaje se ha convertido en lámina para propaganda turística, pintado una y otra vez con el mismo dibujo, la misma luz, y casi la misma pincelada.

Con el breve preámbulo que antecede, el autor de las presentes cuartillas quiere justificar su falta de énfasis, el haber soslayado los temas casi obligados por la inercia de la costumbre cuando se trata de un tema con el título obligado del nombre de una ciudad, y existe además la posible aterradora perspectiva para el escritor, de tener que leer en público su propia composición literaria.

Pudo desde luego, hablar de «Ceuta en la historia», del relativo mal comportamiento del prudente Ulises o del de su bien aconsejado hijo Telémaco con la bella Calipso hace tantísimos años, sobre estos montes peludos; del esplendor musulmán posterior; del Rey Don Sebastián, o de los trabajos de albañilería de San Juan de Dios en la construcción de nuestras murallas; mas, no lo hizo, por que estima que remitirse a las páginas de la Historia y a los manuales en busca de documentación, dará, si, un tono erudito, pero carecerá tal vez, del sentimiento y naturalidad de lo vivido, de la jugosa espontaneidad con que se recuerda y se habla de lo que se ama, en este caso el escenario amable y bello de nuestra ciudad, en el que nos movemos para representar día por día un acto del drama de la vida, al fin y al cabo la obra mas interesante de cuantas vale la molestia representar en nuestro raudo paso por este valle de lágrimas.

Dando, pues, por descontadas las aventuras del avisado jonio y las de su heroico hijo con la Diosa reina de Oggia, y que tal reino tuviese su sede probablemente en nuestra isla del Pe-rejil,—y esto para dar tono de documentadas a estas cuartillas,—sumando aun todo lo que del esplendor musulmán se ha escrito en la historia, amén de la transcendental ofensa de

Don Rodrigo a Florinda La Cava; el consiguiente enfado de Don Julian y sus consecuencias político-sociales en el desarrollo de nuestra historia patria, nos queda para glosar solamente, pero esto de una manera inmediata y tangible, una bella ciudad enclavada estratégicamente a las puertas occidentales del Mediterráneo, dotada de un lindo y seguro puerto, y con una gran importancia comercial para el cercano porvenir, cuando el mundo tenga a bién sentar un poco la cabeza y tratar de apuntalar su actual desquiciamiento.

Una ciudad encantadora, alegre, hospitalaria y femenina, tanto que, en esta última condición quizá, radique el extraño atractivo que ejerce sobre los que, a poco de vivir en ella sienten, quienes vinieron traídos por el vaivén de la vida, por un servicio obligado o por las vicisitudes de su carrera.

Por lo general los venidos de afuera comenzamos a vivir en esta tierra con un sentimiento casi de hostilidad. Las reminiscencias de la otra parte del Estrecho, el «levante», el «poniente» y todos los demás vientos que de continuo nos sopla Eolo por estas latitudes, y algunos otros imponderables, nos desazonan. Más he aquí que en breve, cuando la Ciudad ha empezado a penetrar en nosotros, cuando nos ha ido mostrando sus ocultas bellezas, su paisaje dramatizado por el gigantesco fondo del mar tras el primer término de un trozo de muralla, el derroche de luz de una puesta de sol sobre el puerto; el aire embalsamado del olor denso y aterciopelado de las Damas de Noche al cruzar una calleja. De retorno en la madrugada; el joyel fabuloso de topacios y rubies licuándose en un temblor sobre las aguas de la Almadraza al mirar la Ciudad desde el Morro... Cuando nos ha seducido, decimos, la general amabilidad de sus gentes y nos ha sonreído una mujer, nos encontramos agusto, felices e incluso aclimatados al exceso de oxígeno, de yodo, de sal marinera y de sol en reverbero cegador sobre las fachadas excesivamente blanqueadas, como lógico eslabón de enlace entre los blancos pueblos andaluces y los marroquíes...

Luego, cuando hemos de abandonarla, cuando a mitad del Estrecho, en la lejanía, se asemeja la Ciudad a extraña floración geométrica, cúbica, característica de su escalonamiento sobre el monte que la sostiene a flor de agua, una sensación de pena, de separación, de cosa irreparable, nos

embarga como el dolor desesperado del que abandona una mujer muy amada, que se nos metió tan hondo en el corazón que no podremos vivir sin ella en lo sucesivo.

Tocamos la tierra de la Península con la tristeza del que se desprendió de una parte de su vida, ese morir un poco de todos los viajes, de todas las separaciones...

Y se vuelve. Vuelve, aunque no sea más que por unos días, quien hizo el servicio militar en la Plaza. Vuelve el viajante de comercio, el empleado del Gobierno, el Oficial del Ejército que vino dos años a cumplir su servicio en Africa.

Otros ni siquiera se marchan y enlazan años y años de permanencia; y aquí se casan, se afincan, y crean una descendencia que será «caballa»...

Si fuésemos poetas, diríamos que legendario llanto de Calipso enamorada resuena aun en la brisa, llamando al héroe. Y en esa llamada de la enamorada mujer hay como un canto de sirena que nos atrae a sus inmediaciones, nos aprisiona y luego nos hace suyos con las suaves, pero irrompibles cadenas del amor...

Quedamos prisioneros, esclavizados por sus encantos. Encontramos un sitio para vivir en un paisaje bello, entre cielos fabulosos y el mar sonoro y azul de cuyas espumas nació, allá a su otro extremo, Venus Afrodita...

Hay en el ambiente un repique de crótales griegos traídos a caballo sobre la cresta de las olas, por el mismo camino ideal que surcara la trirreme del viajero Ulises y, el viejo y poderoso Atlas nos tiende, en un brazo acunándonos en él como en un regazo mientras sustenta el Mundo sobre sus titánicas espaldas. Y, de «más allá» de las hercúleas columnas, el «proceloso mar» desconocido. El Atlántico que nos envía su rugido misterioso con el «poniente», océano mítico, convertido hoy en amplia geografía de azules caminos por el que nos llegan el mecanizado progreso norteamericano y el suspiro nostálgico de nuestros hermanos de raza de la América Española.

«Perla del mediterráneo», sí. Más también puerta por la que la cultura mediterránea se expendió al mundo y fielato ideal para la que viene a este mar de la historia por cuyas márgenes anduvieran descalzos los discípulos de Cristo para ganar a los hombres a la Verdad..

Ceuta, hija del mar, cara a él tiene su porvenir. Por situación entre dos mares y dos continentes, su puerto está abierto a todos los cuadrantes de la Rosa de los Vientos, punto de partida y de arribada de todos los rumbos marinos, sueño de espigones armado de los negros tentáculos de las aguas extrayendo la riqueza del vientre henchido de los barcos de todos los pabellones...

Sueño cercano, próxima realidad mejor dicho.

Ceuta mítica en cuyas rompientes, entre el encaje de espumas del bravo beso de las olas lanzaron las sirenas su mágico e irresistible canto antiguo; Ceuta histórica, cabeza de puente para el paso a Europa de una civilización, la más esplendorosa de su tiempo y cuyas huellas quedaron sobre el suelo hispano en los adarves de una torre o en el inconsutil tejido de filigrana, en el ensueño milagroso de los patios de la Alhambra, en el idioma, en la sangre de los que todavía llevamos apellidos de abolengo árabe; Ceuta dramática del Cancionero, del romance de «cante jondo», de los edificios de estilo colonial y de las murallas...

Ceuta moderna, cosmopolita, llena de «angel» de las salinas de Cádiz, de la gracia del Perchel malagueño, de sal marinera, de elegancia espiritual intuitiva y señorial de la Baja Andalucía religiosa y enamorada de su Virgen de Africa, milagrosa y sencilla...

Gentil adelantada de la madre España en la labor de hermandad y de unidad con esta Andalucía marroquí del septentrion africano; Ceuta, por segunda vez cabeza de puente para el salto ideal y fabuloso de nuestra Cruzada...

Quisiéramos tener la pluma magistral de aquel moro español que fué Antonio Ramos y Espinosa de los Monteros para glosar tus encantos, y el alma sensitiva de un poeta, para encontrar el ritmo sonoro e ideal de esa canción que sentimos en el corazón como un murmullo inefable y emocionante...

S. A. Abastecimiento de Aguas de Ceuta

18 DE JULIO, 4

CALZADOS CUTILLA

LOS MEJORES

FALANGE ESPAÑOLA, 2
CEUTA

GENERAL FRANCO, 3
TETUAN

CEUTA EN EL CAMINO DE LOS ARGONAUTAS

— POR M. GORDILLO OSUNA

Pero no de Jasón y sus compañeros, rumbo a la Cólquida y el país del Vellochino de oro. Por aguas negras y encrespadas, aunque mar hospitalario. Tras los países donde el sol se levanta. Si, hacia el lejano Occidente, pensando en marea sin barreras, donde la vista se cansa sobre el ondulado paisaje de las aguas. Aguas verdes, azules, calmas. Tras vellocinos reales, de amarillenta y parda casiterita. A las playas, a las tierras de Tarsisi o Tarschisch, el «Occidente», el «país del estaño»...

Unos pueden ser argonautas de fantasía y de leyenda, otros tan reales, que amplían nuestra historia a etapas hace poco insospechadas. Los primeros viajando en alas del pensamiento helénico que los forjó, junto a un mar azul que juega con la espuma, y un bosque de pinos que lo besa—paisaje clásico de la vieja Grecia—los segundos, humanos, con improbos esfuerzos, con la ayuda del viento y de sus brazos, siguiendo la milenaria ruta marítima del Mediterráneo, bordeando la costa norteafricana, de Egipto, de Creta, de Fenicia.

Por tres veces llegó Hércules Heracles, en sus doce trabajos hasta el estrecho de Gibraltar. Sobre esta costa, el Sol le prestó la gran copa de oro en que navegaba, cuando irritado el héroe, por los rayos ardientes, intentó disparar su arco contra el astro. Aquella audacia agradó al Sol, que le dió su propia nave para llegar a Eritia.

Más tarde cuando un nuevo trabajo le llevó a cruzar bajo sus columnas, Atlas, que en este lugar del mundo sostenía con los hombros el cielo, le prometió ir por las manzanas de oro del Jardín de las Hespérides, si le reemplazaba en tan penosa tarea. El viejo promontorio, que se lanza decidido sobre adentro, fué mudo testigo de estas proezas sobrehumanas.

Los egipcios, ese pueblo cuya vida interior, su autarquismo, se ha valorizado mucho en detrimento de sus actividades marítimas y mercantiles, tuvo en el mar, desde muy antiguo, un camino a recorrer, unos productos que buscar. En la época de Amrá, siendo conocido el cobre y el oro en Egipto, existió un comercio egipcio marítimo con España, país, que como el norte de África, perteneció al mismo círculo de civilización camítico-occidental del Hombre Mediterráneo. Su ruta fué la

tradicional y las costas da Ceuta incentivo al descanso, antes de lanzarse tras las costas vecinas.

Más seguro es el pasar y repasar de los cretenses. Su dominio del mar fué tan intenso, que durante mucho tiempo su thalassocracia no encontró rivales. Pero un grave contratiempo separó en dos momentos este dominio, con un paréntesis de casi medio milenio: las conquistas de Sargón, el acadio de la Baja Mesopotamia. En una inscripción cuneiforme referente al antiguo Imperio se lee: «Anaku, Kaptara, las tierras desde el nacimiento del sol hasta el poniente, que Sargón, el rey del mundo, ha conquistado tres veces». Anaku es el país del plomo o «país del estaño», Kaptara es Creta. ¿Dominó Sargón parte de Iberia? ¿Es Sargón el legendario Heracles? Pues la inscripción continúa: «Atravesó el mar occidental, subyugó el Occidente en toda su extensión. Sus columnas las erigió en el Oeste» «Los reyes del mar adentro, desde el país de Jadanada hasta el país de Tarsisi se prostraron a mis pies». Este «Occidente», este «país del estaño», de las inscripciones de Sargón, no cabe duda al identificarlo con Iberia, rica en plomo y en estaño. De ser así, Sargón utilizó evidentemente la flota mercante y las relaciones comerciales de Creta con España, y debió penetrar en el Atlántico.

Cuando sobrevino la caída del Imperio Acádico, Creta, volvió a recuperar su rango marítimo, que le permitía sostener su pequeña superficie, las noventa ciudades de que nos habla Homero.

Estos derroteros marítimos de egipcios y cretenses, que debían tener en Ceuta un hito en su navegar, nos dejan en la sombra un posible establecimiento sobre su bahía. La seguridad histórica se remonta a otro pueblo, heredero de la gloria marítima de los cretenses y de sus mercados: el pueblo fenicio. Amigo de cruzar sobre las viejas columnas, ya en el 1.100 había fundado Cádiz, poco después, en el Atlántico, Lixus, y dejaban atrás sobre Túnez, Utica. Ceuta, punto central de estas tres factorías, no pudo ser la creación fortuita a que lleva un hecho casual. El fenicio, tan práctico, tan utilitario, había encontrado el puerto seguro y abrigado que buscaba en su ruta tras el sol. Y nació Ábila. Ya no sería más camino, visión agradable de argonautas. Había nacido a la historia.

ROMANCE A LA Vírgen Capitana

(Segundo premio en verso del Concurso organizado por nuestro Ayuntamiento)

Por Guillermo Ferrán Bello

Pórtico

Y como ofrenda y presente le traigo a mi Capitana, bastón de mando y corona, laurel, gavilla y espada.

¡Forjada a golpe de amores en yunques de mi esperanza!

Ella, me espera en el puerto en un bajel de alboradas, con mástiles de luceros y el corazón, hecho jarcia.

Y un hijo muerto en los brazos, —jazmin dormido en las algas—

¡Ay que milagro, milagro! Solo lo vieron las aguas

Quién fuera escultor, platero pintor, rapsoda, campana. Para dar latido al bronce, color al lienzo, plegarias a la lengua de las torres, carbón lírico a la fragua; y que bronce, lienzo, pluma, yunque, lira, verso y ascua, fueran a los cuatro vientos, de tus milagros, cigarra.

¡Ay, Virgencita de Ceuta! ¡Timón, escudo y fragata! ¡Quien fuera rayito, rayo de luna para tus plantas, almohada de tus fatigas, venera de tu garganta, mirto trocado en caricia, por deshojarte en el Alba polen de trovas antiguas en ramillete de gracias.

¡Quien fuera jardin de amores con rosales de alabanzas!

Evocación

Cinco de Agosto. Banderas. Pulso de fiesta en el aire. Alas antiguas, que buscan nidos de nuevos romances.

Himnos, que saltan del viento, rueda de plantas y Salves, ante tu trono de siglos, por los siglos y los Angeles.

¡Madre! Me voy a la guerra. Descuélgame el arcabuz. Abre el venero del arca, que entre rosas de abedul tengo la vieja medalla que me regalaste tú.

Se fué, una aurora de Agosto... —rubia de conchas y sal— Cantaba el agua en el pozo, la alondra en el limonár. Brisas de blandos suspiros rizaban velas de afán. Pañuelos de gaviotas, —novias del Cielo en el mar— limpiaban llanto de soles en los ojos del coral.

La Virgen de Africa, manda marineros del solar. Manos de vientos marinos. ¡Tirad estrellas al caz!

Husos de telar Hispano. Tejed Banderas en Haz!

La raza pondrá la rueca. ¡Franco y Ella, lo demás!

Un hijo muerto en los brazos, —junco de nardo y cristal—, Plumas de salvas, limpiaban ventanas de claridad.

Ceuta, asomada a las torres, —ojo de bronce y de cal—, coritaba amarra de soles con oraciones de paz.

Mosáico triunfal

Madre. Ya estoy de regreso. Traigo una cinta de plata, hecha con besos del Ebro para un metal de batallas. Traigo una copla en los labios, —menta de nieve y nostalgia—, hecha de estrofas azules y limoneros de nacar.

Traigo un anillo de luna, que fué de mis nupcias arra. Me desposé con la gloria y fué madrina mi patria.

MONTE DE PIEDAD Y CAJA DE AHORROS DE CEUTA

Institución benéfica sometida al Protectorado del Gobierno e inscrita en el registro especial de Cajas de Ahorro del Ministerio de Trabajo

OPERACIONES QUE EFECTUA

Libretas ordinarias	intereses al 2	%
Libretas escolares	> 2	%
Imposiciones a seis meses	> 2 1/2	%
Imposiciones a un año	> 3	%
Cuentas corrientes de Ahorro	> 1	%
Custodia de valores		

TENIENTE ARRABAL, 3, TELEFONO, 159

Sucursal Urbana, núm. 1. - José Antonio, 18

Compañía Española de Fomento en Africa,

S. A.

Almacenes Generales de Comercio

CENTRAL:

Barcelona, calle Gerona, núm. 2 (segundo). - Teléfono, 56241

DELEGACION:

CEUTA, terrenos e instalaciones de su propiedad

Carretera de la Puntilla. - Teléfonos 577 y 807

Dirección telegráfica para Central y Delegación: FOMAFRA

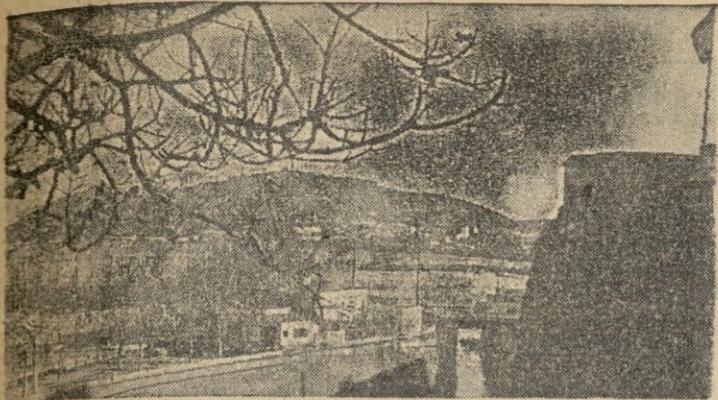
JOSÉ M.^A BORRÁS E HIJOS, S. L.

IMPORTADORES-EXPORTADORES

Vinos de mesa - Generosos - Especialidades. - Alcoholes - Fábrica de Licores. Cafés Sirocco. - Azúcares

Ceuta, la ignorada

SU PRESENCIA GEOGRAFICA



El viajero que llega a Ceuta por caminos de agua o de tierra, ha de contemplarla, más que con los ojos, con el corazón; porque la sensación primera que percibimos tiene raíces nimias y no es la captación simple de su presencia geográfica; la visión panorámica va precedida de un íntimo sentimiento patriótico. El viajero, peninsular o de tierra adentro, primero medita: «Esto es España, nuestra Ceuta». Luego, contempla el mar, que siempre es nuevo.

La ciudad de tan emotivas tradiciones históricas, punto crucial de nuestras más legítimas aspiraciones, promesa cierta de un renacer económico, vive ignorada para la inmensa mayoría de los españoles. ¡No digamos de los extranjeros! Ceuta, la bella desconocida, sigue en silencio, imperturbable, su vida laboriosa y siempre originaria irreprimible curiosidad en quienes nunca la vieron así, de cerca; curiosidad viajera por ese tesoro de Historia condensado en su ámbito, en sus viejas murallas portuguesas que hoy arrojan los musgos; en sus ermitas cual reliquias de la antigua e inextinguible fe; en sus leyendas, en su fama familiar, en la belleza de su cielo y en la riante luz de su bahía.

Enclave turístico y comercial, Ceuta encierra infinitas posibilidades que Marruecos confirma después como una caja de sorpresa para el visitante, ruta amable por itinerarios a todo color. Ese valor en potencia de nuestra ciudad habrá de plasmarse un día como exige su alta calificación: Perla del Estrecho. En esta rehabilitación que precedimos gravitan altos influjos, leyes incontrolables del destino que derivan, en suma, en el hecho político, en su geografía.

Entre tanto, la ciudad avisora siempre el mar de las sargazos, recostadas sus ambiciones nobles en la vertical del Hacho que atala ya el Estrecho y escolta a la ciudad nostálgica de avanzar mar adentro. El monte tiene líneas castrense y es adusto, rígido, cual piloto vigilante en las sigladuras de Septa a través de sus vicisitudes. El Hacho corta vientos que despiertan rememoranzas mitológicas porque la ciudad de las siete colinas conserva un sentimiento místico de la Historia que en lo remoto de los tiempos alcanza a mezclar lo fabuloso, lo legendario y lo verdadero, siendo muy cierto que aquí terminaba el mundo conocido de las pretéritas civilizaciones. Más allá se abría otro mundo, un arcano, el oceano tenebroso de La Atlántida. El mito de Hércules descansaba en las columnas de Calpe y Abyla. En Ceuta estaba la puerta del misterio. Puerta, como hoy, pórtico, paso. Y vemos que es un puerto de ingentes recursos no explotados, sin posible competencia en el Norte de Africa; puerto comercial que, en su día, con la necesaria protección, puede encauzar e impulsar incalculables riquezas para España y también para Marruecos.

Pero la grandeza futura de Ceuta, su transcendencia, la presentimos sobre los nervios multicolores del mapa—ya una vez, (Agosto quemaba estrellas caídas), al mandato de la Patria fué adelantada y pasó un convoy que por el milagro de la Virgen nos garantizó la Cruzada—, y hemos de ver bajo un imperativo trazo la insornable presencia geográfica de Ceuta en el pulso político y en la actualidad estratégica del mundo.

¡Virgen Morena de Africa!

AQUEL 5 DE AGOSTO...

Por Francisco Amores Lopez.

La Ciudad, siempre heroica y siempre noble, despedía a sus soldados. El mar azulado, invitaba a los buques a caminar. Y allá, en el Monte que es meta de peregrinaciones, Franco disponíase a dar la orden.

El Convoy que luego se denominó de la Victoria, salió a la mar. Eran frágiles embarcaciones, hermanas gemelas de aquellas que en aguas cercanas a Cuba supieron hacer temblar de emoción al enemigo victorioso; hermanas mellizas de aquellas otras que se hundían eternamente en todos los mares del litoral, después de haber gañado para España las más grandes victorias.

La ciudad se apiñaba en balcones y ventanas, en murallas y marinas. Desde que Dios echó sus luces aquel día—5 de agosto de 1936!—, Ceuta sabía que se preparaba un gran hecho. Los insules, limpiados con todo escrupulo, brillaban al Sol y las mujeres—rosarios en manos temblorosas—elevaban sus rezos a las alturas. Ancianos y niños envidiaban a aquellos bravos que partían, mientras las gaviotas intentaban llevar su vuelo hasta el más allá para adelantar la gran noticia.

¡Ha salido el Convoy!
En cualquier lugar se había improvisado un altar, donde la imagen de la Virgen de Africa recibía las plegarias. Junto al cuadro de la Madre y el Hijo, se habían depositado flores y se encendían velas. Sencillo y tierno homenaje que no podría menos de serle tan grato como

una magnificencia del templo de Jerusalén.

¡El Convoy está avanzando! Pequeños barcos surcan los mares y hasta la Marina llegan los ecos de las canciones guerreras: «Legionarios a luchar...» Y a ellas se unen las jaculatorias de Lourdes: «Señor, si tu quieres...» ¡Cuadro espléndido, más parecía imaginado por el arte que por obra de casualidad! La gente no podía creer aquello que veía. Los barcos, con su cargamento de hombres patriotas, llenos de fe, seguían la ruta con dirección a Algeciras. Arriba, pareciase contemplar—en medio de una luz celestial—la figura de la imagen bien amada. Y su manto tendido sobre las frágiles embarcaciones. La Virgen de Africa escoltaba el Convoy. ¡Que cuadro! ¡Que pocos escritores habrán encontrado realidades tan maravillosas!

El tronar de los cañones parece detener por unos momentos el corazón de todos. ¿Que ocurre en el Estrecho? ¿Cual ha sido la suerte de nuestros bravos? Las interrogantes se suceden. Y las plegarias.

«¡Virgen Santísima de Africa: salva el Convoy para que se libre España». Y la Virgen, que sabe con cuanto fervor se le pide protección, hace el milagro.

Ella estaba arriba y miles de corazones servían de coraza a los buques. Legionarios, infantes falangistas, hombres de España, con los cánticos a los aires, las mandíbulas apretadas en señal de alegría, iniciaron allí mismo—

en aguas del Estrecho de Gibraltar—la guerra. Y con la protección, vino la victoria. Se venció a un enemigo más fuerte. Se aquiló a un coloso. David había vencido, de nuevo, a Goliat.

Llegó el Convoy a Algeciras. Después, después vino Sevilla; Badajoz—el túnel de la muerte, donde La Legion dió su «¡Sin novedad!», dejando su sangre generosa que corriese por los campos—; Castilla; todo el norte; Levante; Pirineos... Hombres salidos de Ceuta llevaron la bandera de España hasta los picos más altos. Y España triunfó.

La Virgen de Africa tendía su manto. Y sus hijos, proseguían los caminos de gloria.

Una noche, la voz emocionada de Fernández de Córdoba, trajo la grata nueva: «¡La guerra ha terminado! Y aquel parte lo firmaba el Caudillo de siempre, Francisco Franco que, en la mañana del 5 de agosto de 1936, habíase postrado a los pies de la Virgen de Africa para pedir por España.

Cuando por los caminos del mar, los soldados volvieron a Ceuta, se acercaron hasta el templo de la Patrona. Y uno de ellos, como aquel husar que nos describe Pedro Antonio de Alarcón, postrado ante la imagen mil veces bendita, embargado por la emoción, lleno de fe y amor, dijo a la Señora:

«¡Morena, Dios te lo pague, por habernos sacado con bien!»

Y la Virgen, desde su camarín, recibía la ofrenda...

"ROMA"

LA MEJOR PERFUMERIA
LA MEJOR DROGUERIA

CERVANTES, 8

Publicidad X

CEUTA

Ruiz,

MUEBLES

Regalos. Lámparas
y flores artificiales

F. Española, 63
Teléfono, 6-0-4

ABUELO

SASTRE



TEATRO CERVANTES
CEUTA

No obstante lo avanzado de la Temporada, sigue ofreciendo sobre su pantalla los más grandes estrenos mundiales.

Fueros y privilegios de la ciudad de Ceuta

Breve reseña histórica

Por L. LODES

Fué tradicional costumbre de Reyes y Emperadores de tiempos pretéritos conceder títulos, honores, privilegios, fueros, exenciones y otras gracias, a personas, ciudades o territorios que por el valor de sus hazañas o por el de sus moradores se hacían dignos de tan gran honor no solo en prueba de sus Reales sucesos y agradecimiento, sino también como para ejemplo de futuras generaciones.

La de Ceuta, perteneciendo primero al Reino de Portugal que la conquistó a los musulmanes en 1.415, y unos siglos más tarde a la Corona de Castilla, seguramente de entre todas las de su época, habrá sido de las que mayores privilegios y fueros logró adquirir en pago a su siempre reconocido lealtad y a los innumerables sacrificios habidos durante un periodo de treinta y dos años que estuvo sujeta al sitio que le pusieron los musulmanes, y, aunque muy someramente, dado el corto espacio que al cronista se le señala, expondremos por orden cronológico los de mayor importancia e interés para aquellos que estos renglones leyeren y así puedan comparar de la diferencia que al correr de los tiempos existe entre aquella Ceuta feliz y acogedora y que mereció ser denominada como la Perla del Mediterráneo y la presente que muy bien pudiera ser sustituido por la de la Ciudad de las desdichas.

De todos los que gozó Ceuta es sin duda alguna y que por datar del siglo XIV será de los más interesantes, consistiendo en estar considerada la Plaza como Ciudad de Refugio y en el Libro de los Fueros de la Ciudad, precioso ejemplar manuscrito que en perfecto estado se conserva en nuestro Municipio, se encuentra la resolución del Rey Don Duarte, hijo del conquistador Don Juan I, perdonando de la última pena al vecino de Celerico de Beira (Portugal), Alonso Vazquez, en 25 de abril de 1438 que dió muerte a Juan Alonso, por haberse refugiado en esta población y llevar residiendo en ella más de seis meses, privilegio que solo se concedía a muy limitadas ciudades pues estaba reservado a la Iglesia Católica en el recinto de sus Catedrales, y aún no hace mucho tiempo conservaba la Metropolitana, de Sevilla, las cadenas que la circundaba en las gradas de subida y que era la demarcación en donde empezaba el refugio para aquellos reos que lograban escapar de la horca.

Otros de los privilegios que tuvo esta Ciudad fué la de que se repartieran entre sus vecinos los terrenos existentes en la Almina, promulgando el Rey de Portugal Don Alfonso V, llamado el Africano por sus conquistas en este continente, una orden para que se efectuase este repartimiento de los que ya no le hubiese sido dados por juro y heredad para siempre, por Don Pedro de Meneses, Conde de Viana, Don Fernando de Moronha o por el Conde de Arrayolos, primeros Gobernadores que tuvo la plaza. Esto se vino repitiendo en años posteriores pues a la terminación de la Campaña de Africa de 1859, se cedían por los Gobernadores Generales de la plaza previo informe favorable de la Comandancia de Ingenieros, las parcelas de tierras resultante de la anexión a España que por el tratado de Warras se incorporaron a ella, y en la actualidad se está procediendo a su legitimación por funcionarios nombrados al efecto por el Estado español.

Con motivo de los alborotos habidos en Portugal para lograr su independencia separándose de la Corona de Castilla y en los que los habitantes de Ceuta se pusieron del lado del Monarca español, el Rey Don Felipe II en 20 de febrero de 1.641, envió una carta dirigida a los Caballeros de Ceuta honrando a la Ciudad con el título de NOBLE Y LEAL para que quede en memoria su procedimiento y lealtad y en 30 de abril de 1.656 S. M. el Rey Don Felipe IV, promulga la carta de naturaleza española a los naturales de Ceuta en premio a su lealtad con todos los derechos y prerrogativas que a los nacidos en España, por haberse opuesto a pasar de nuevo a depender del pueblo lusitano, otorgándose a la Ciudad el título de FIDELISIMA que unido a los de NOBLE Y LEAL ostenta su blasón. Este interesante documento acreditativo de lo expuesto, se conserva en perfecto estado en el Ayuntamiento de la Ciudad para dar fé de nuestra nacionalidad española y el de habérsela dado por nuestra libérrima voluntad, caso que seguramente no podrá tener el orgullo de poseer Ciudad alguna en el mundo.

Otros de los privilegios y quizás el más importante fué la concesión de Puerto Franco, e

cual aún perdura, si bien desfigurado debido a la actual situación en que se devana la política mundial y la situación de España que impide al comercio ceuti efectuar compras en el extranjero por la falta de divisas y el estar sujeta a los permisos de importación difíciles de obtener. Empezó este privilegio en el año de 1.657, en que la Cámara de Ceuta—que era lo que hoy es el Ayuntamiento—, impuso en mayo de dicho año, el TRIBUTO DE LA SISA a los vinos, vinagres, aceite, arroz así como a otros artículos de comestibles, pero habiendo llegado a conocimiento del Rey D. Felipe, este ordenó inmediatamente en carta que dirigió al Gobernador de la Plaza que fuese suspendido en el acto, pues sólo a el corresponde imponerlo cuya carta y orden confirmó en 6 de noviembre de 1.657 y luego en 21 de diciembre de 1.658. El 7 de diciembre de 1.739 se confirma el privilegio anterior de una manera definitiva, decretándose LA LIBERTAD DE DERECHOS en todos los géneros de comer, beber y arder.

Al correr del tiempo obtiene el Ayuntamiento de la Ciudad de los poderes públicos, la facultad de imponer un arbitrio hasta del 10 por 100 ad valorem no solo sobre los artículos expresados sino también sobre cualquiera que sean los que entren en la Ciudad, contribuyendo este tributo en los difíciles tiempos que corremos a encajarse aún más la vida de una forma exorbitante.

Privilegio de suma importancia era y hoy también anulado, la exención del impuesto del timbre en los documentos públicos los cuales se extendían en papel común; ordenando el Rey con fecha 1.º de diciembre de 1.796, a los Estados Mayores de los Presidios de Africa así como a cualquiera clase de los residentes en ellos, se dé curso a sus escritos aunque no estén en papel sellado, privilegio este que el Cronista conoció y aún existen inscripciones de escrituras públicas de fincas en esta forma que por no haber habido trasmisiones de ellas rigen en la actualidad.

Otro era la de estar la Ciudad exenta de contribuciones al Estado de todas clases, y primero la industrial y hace poco más de un año la urbana han sido impuestas perdiéndose para lo sucesivo aquel privilegio de que se gozaba y que todos los Reyes de España habían respetado al sucederse en el Trono, siendo uno de ellos en los tiempos modernos S. M. el Rey Don Fernando VII que en 24 de mayo de 1.826 promulgó una orden en la que se decía «que disfrutando Ceuta de la exención de contribuciones, no contribuya al subsidio del comercio y que el cupo por tributación que corresponda a esta plaza se distribuya y cobre a la cuota señalada a Cádiz», y en consulta que el Ministro de Hacienda hizo a Su Majestad la Reina Doña Isabel II sobre propuesta del pago de la contribución, contestó «que la Plaza de Ceuta quedaba exenta al pago de la contribución territorial como lo estaba de la de consumo».

Falto de espacio que me voy precuyendo a dar cima a este trabajo histórico de los privilegios de que gozó LA MUY NOBLE, LEAL Y FIDELISIMA CIUDAD DE CEUTA, quedando muchos más por reseñar, pero no quiero terminar sin consignar que Su Majestad la Reina Regente Doña María Cristina en nombre de su Augusto hijo el Rey Don Alfonso XIII, ratificó en 10 de Julio de 1.894 los honores de Capitán General tributados desde la conquista de Ceuta, al Pendón Real de la Ciudad, que el Rey Don Juan I de Portugal trajera y dejase en la Plaza al regresar a su país el 2 de septiembre de 1.415, después de haber dejado de Gobernador en la misma a Don Pedro de Meneses a quien concedió el título de Conde de Viana.

Y por último lo poco que nos queda de tanta grandeza conquistada a fuerza de derroche vertido en vidas inmoladas durante un periodo de siglos que pasaron a la Historia y que poco a poco se fué olvidando, se trata del FUERO DEL BAIGLIO, el cual consiste en considerar como gananciales los bienes que al matrimonio aportan los naturales de ambos sexos al contraer matrimonio, bienes que pasan a ser propiedad por mitad de ambos contrayentes, fuero que está en vigor, siendo lo que queda a los hijos de Ceuta, la Perla del Mediterráneo de tan legendaria raigambre histórica, de valores y que asfixiada por una muralla aduanera muere entre sus desdichas.

UNA CURIOSIDAD

CEUTA, nuestra ciudad
CEUTA, bahía de Méjico
CEUTA, río de Venezuela

Existen muchos hechos curiosos en la vida. Uno de ellos es éste que ofrecemos hoy al lector. El nombre de Ceuta, ese nombre sagrado para nosotros, se dá también a una bahía y a un río. Hecho verdaderamente interesante y que puede mover a la búsqueda de datos para determinar el por qué de ello.

Nosotros no vamos a intentarlo, de momento. Solamente nos limitaremos a hablar, aunque muy brevemente, de la bahía y del río ya que de nuestra Ciudad, para hacerlo, necesitaríamos muchísimas páginas.

La bahía o albufera de Ceuta, en Méjico, está situada en la costa del Estado de Sinaloa, golfo de California, perteneciente al distrito de Culiacán, siéndole limitada por una lengua de tierra que se extiende desde la desembocadura del Elota a la del San Lorenzo por espacio de 60 Kilómetros. Propiamente dicho Ceuta es el nombre de un rancho en la orilla izquierda del primer río. También se llama bahía de Quevedo, del nombre de aquella península. El mencionado rancho tiene 300 habitantes.

También se denomina Ceuta el río de Venezuela que se desprende del río Tomoporo en los llanos del Motatán y desagua en el lago de Maracaibo cerca de la punta de Tomoporo, distrito de Sucre. Hay una hora de navegación desde Tomoporo a la vela con buen viento.

HOTEL
ATLANTE
HUILL

CEUTA

FRANCISCO
CARAVACA
BANDERA

MAYORISTA DE SAL

ARMADOR Y CONSIGNATARIO
DE M/VELEROS, SERVICIOS
RAPIDOS DE M/VELEROS ENTRE
EL NORTE DE AFRICA Y LA
PENINSULA



Espíritu Santo, 6 - Teléf. 5-2

CEUTA

Consideraciones sobre la población DE CEUTA

Echamos un vistazo al desarrollo de la población de Ceuta, sin pretender ni mucho menos hacer un estudio de dicho desarrollo sino presentar simplemente las cifras censales de habitantes de Hecho desde hace más de medio siglo, para que pueda observarse el aumento constante de su población a partir de 1.877 hasta 1.940, de cuyo año es el último Censo de Población publicado, ya que de todos es sabido que estos no se forman más que cada diez (los terminados en cero), siendo por tanto el próximo, el de 1.950 referido al día 31 de diciembre y al instante de su media noche.

Transcribamos pues, los resultados de los Censos relativos a Ceuta y que tomamos del último Anuario Estadístico de la Zona del Protectorado y Plazas de Soberanía, publicado por el Instituto Nacional de Estadística.

Censos oficiales	Población de Hecho	Censos oficiales	Población de Hecho
1.877	9.703	1.910	23.907
1.887	10.744	1.920	35.219
1.897	12.862	1.930	50.614
1.900	13.269	1.940	59.115

Salta a la vista el enorme aumento que Ceuta experimenta durante estos años; de una población de 9.703 habitantes, y en un período relativamente corto—téngase en cuenta que en los fenómenos sociales estudiados a través del tiempo es siempre conveniente tomar largas series de datos que nos permitan conocer su tendencia y su variación media con cierta garantía de estabilidad—pasa a sextuplicar ese número y concretamente, en lo que va de siglo, casi aumenta cuatro veces y media su población.

Para mejor poder interpretar estas cifras, vamos a deducir el crecimiento absoluto durante cada período intercensal, así como el tanto por cien de aumento que le corresponde a dicho período y a la unidad anual.

Censo	Población	Crecimiento intercensal	TANTO POR 100 DE AUMENTO	
			Durante el período	Anual
1.877	9.703	1.041	9,68	0,97
1.887	10.744	2.118	16,46	1,65
1.897	12.862	407	3,06	1,02
1.900	13.269	10.638	44,49	4,45
1.910	23.907	11.312	32,11	3,21
1.920	35.219	15.395	30,41	3,04
1.930	50.614	8.501	14,38	1,44
1.940	59.115			

Se observa inmediatamente que si bien se acusa el máximo crecimiento intercensal absoluto en los años comprendidos entre 1920-30, es sin embargo para el primer decenio del siglo, cuando la población ceuti crece más, relativamente, con un extraordinario aumento de 44 habitantes por cada cien en el período, o sea un 4 por ciento anual, cifra muy superior a la registrada en Censo total de España, cuyo máximo corresponde a la década 1920-30 con 11 habitantes por cien, es decir un uno por cien anual.

En cuanto a los 59.115 habitantes de Ceuta, últimas cifras oficiales publicadas, agrupados en un reducido término municipal de aproximadamente unos veinte kilómetros cuadrados de extensión, recordemos que están distribuidos en nueve entidades de población cuya categoría, distancia a la capital del municipio y población de Hecho son las siguientes:

Entidad de población	Categoría	Distancia kms.	Población de Hecho
Almadraba	Barriada	2,4	1.564
Benzú	id.	9,0	436
Ceuta	Ciudad	—	23.828
General Sanjurjo	Barriada	1,3	6.525
Hadú	id.	2,0	8.801
Monte Hacho	Caserío	3,1	8.497
Playa Benitez	Barriada	2,1	1.718
Príncipe Alfonso	id.	3,6	2.862
Puntilla	id.	1,5	4.884

La inmensa mayoría de esta población ceuti, es española, como no podía menos de suceder dada su condición de plaza de Soberanía juntamente con sus antecedentes históricos, sumando los españoles un total de 53.024 almas, de las cuales 31.053 son varones y 21.971 hembras, diferencia explicable dado el carácter militar de la plaza. También la población musulmana acusa ventaja en el elemento masculino, 3.968 hombres por 1812 mujeres cuya razón no puede estar más que en la presencia de grupos de fuerzas Regulares.

Por último, el pequeñísimo porcentaje de población extranjera, israelitas, indios y de otros países, si bien constituyen elementos de suma importancia en el aspecto comercial, desde el punto de vista demográfico, carecen por completo de ella.

Y para terminar, ahí van las cifras de las rectificaciones padronales a partir de 1.940, que nos siguen hablando del aumento que experimenta la ciudad, que si bien en el año 1.945 sufre una extraordinaria baja en su población, se debe al traslado de numerosas fuerzas militares a la Península, como lo prueba el que la disminución afecta casi exclusivamente a los varones, pues de las 11.093 bajas, corresponde al elemento masculino la respetable cifra de 10.401.

Años	Población de Hecho	Años	Población de Hecho
1.941	59.952	1.945	60.353
1.942	68.568	1.946	60.921
1.943	70.176	1.947	63.062
1.944	71.446	1.948	67.790

Esperemos confiados en salvar muy pronto la cifra de los setenta mil habitantes, lo que de una manera oficial nos dirá el inmediato Censo de Población de 1.950, cuyo objeto es, como sabemos, conocer el estado de la población, la suma a que asciende, la clasificación de los diferentes elementos que componen esta masa, sus distintas y recíprocas relaciones, y en definitiva su auge o su decadencia—R. M. P.

LO QUE COMIMOS EN 1948

Harina integral, 5.132.628 kilos
Aceite, 1.291.840 kilos
Azúcar, 771.919 kilos
Café, 229.352 kilos
Patatas, 1.500.000 kilos

La Junta de Abastecimientos que preside don José Fernández Verdú, efectúa una labor digna de todo encomio

Don Diego de la Rubia Benzo, secretario de la misma, nos informa:

Desgraciadamente muy pocas personas conocen la labor que realizan en España las Juntas de Abastecimientos o Delegaciones de Abastecimientos y Transportes como se las denomina en la Península. Quienes hemos pasado por ellas y hemos tenido que vivir esas horas tan ingratas, sabemos, al alejarnos por propios

Benzo, nuestro querido amigo y actualmente oficial mayor accidental del Municipio, quien sabe de los sinsabores de su cargo y del agradecimiento de un pueblo que en él encuentra siempre a la persona solícita y amable.

Pocas personas desgraciadamente—repetámoslo—conocen el trabajo realizado por la Junta de Abastecimientos. Los señores Fernández Verdú y de la Rubia Benzo son dignos de los mayores elogios, así como los son toda esa pleyade de funcionarios que laboran sin descanso para que la población tenga atendidas sus necesidades y pueda Ceuta decir muy alto que aquí nada, en absoluto, falta.

Azúcar, 86.096 kilos; aceite, 371.413 litros.

Aparte de esto, según nos informa el señor de la Rubia, se han vendido millares de kilos de patatas libres, así como otros tanto de harina blanca para industrias, cosa que se está haciendo actualmente, al igual que con la azúcar industrial.

Para la población infantil se viene repartiendo un racionamiento extraordinario de botes de leche condensada, lo que hace que el suministro sea todo lo normal que se pudiera desear. A la vista de los datos que hemos expuestos se comprenderá fácilmente que la situación alimenticia de la población ceuti en 1948 fué altamente satisfactoria cosa que se continúa actualmente y, aún, con mayores ventajas lo que viene a ratificar nuestra afirmación que en la Junta de Abastecimientos se labora con entusiasmo y que es digno de nuestro mejor aplauso el esfuerzo que en su trabajo ponen los señores Fernández Verdú y de la Rubia Benzo secundados por los restantes funcionarios.—SEROMA,



Don José Fernández Verdú

deseos de ellas, que aquí—donde se realiza el mejor servicio a España—poco o nada puede alcanzarse si no es una crítica sin fundamentos.

Con esta sencillez escribimos porque vamos a tratar de la Junta de Abastos de Ceuta y queremos darle todo cuanto merece. El viajero constante, aquel que haya recorrido los caminos peninsulares o extranjeros, habrá podido observar que, como en Ceuta, en muy pocos lugares funcionan estas oficinas. Y conste que no decimos esto en beneficio de lo nuestro. Es que aquí, desde los primeros días, se ha procurado dar al pueblo un suministro adecuado y se han multiplicado los esfuerzos y unidos las voluntades para que nada faltase a Ceuta.

Debe hacerse constar—en honor a la verdad—que, de poco tiempo a esta parte la labor ha sido más eficaz. Ello—aparte del tesón que han puesto las personas que figuran al frente de la Junta de Abastecimientos de Ceuta—se debe a las facilidades que se han conseguido y al interés puesto de manifiesto por autoridades superiores y organismos rectores.

Don José Fernández Verdú, séptimo teniente de alcalde y presidente de la Junta de Abastecimientos de Ceuta, rige hoy los destinos de esta oficina.

Su labor al frente de la misma no ha podido ser más beneficiosa para todos. El ha venido trabajando sin descanso para ofrecer a Ceuta lo que la ciudad necesitaba y dotar a unos 70.000 habitantes del diario sustento.

Con él, el secretario de la Junta, don Diego de la Rubia

Con don Diego de la Rubia Benzo, después de haber expuesto nuestros deseos al señor Fernández Verdú, hablamos y solicitamos de él diversos datos para aseverar cuanto decimos aquí. El señor de la Rubia, amable, atento y cordial, ha accedido a nuestros deseos y nos ha proporcionado los datos que necesitamos. Deseábamos conocer las cantidades de determinados artículos consumidos durante todo el año de 1948. Y aquí están:

Harina integral, 5.132.628 kilos; azúcar, 485.823 kilos; aceite, 920.427 litros; Lentejas, 129.888 kilos; arroz, 389.288 kilos; harina blanca para pan, 85.638 kilos; harina blanca industrial, 112.423 kilos; azúcar blanca para industrias, 141.239 kilos; alcohol, 12.714 litros; café, 229.352 kilos; leche condensada, 230.400 botes; Alubias, 28.000 kilos; bacalao, 58.000 kilos; chocolate, 7.000; jabón, 11.920 kilos; patatas, 1.500.000 kilos.

Racionamientos extraordinarios



Don Diego de la Rubia Benzo

Ybarrola

Depósitos de Aceite Combustible, S. A.

CEUTA-TANGER-MADRID-BILBAO



EL CENTRO de HIJOS DE CEUTA

CONDENSA LA SOLERA DE LA CIUDAD Y MERECE UNA PRIMACIA

Toda su labor está encaminada al engrandecimiento de la población

Si en algún organismo público puede condensarse la solera de una ciudad, es precisamente en este Centro de Hijos de Ceuta que solo por tan razón merece una primacía. Al desaparecer el antiguo Casino Africano aquí vino a cobijarse aquello que tenía puro sentido ceutí.

Hoy, no obstante existir otros círculos en el Centro de Hijos de Ceuta se da cita lo más representativo en el orden civil de nuestra población.

No es solamente un lugar de recreo o de descanso, un punto de reunión para hacer vida social, sino que son otras sus actividades y sus preocupaciones, muy loables, casi siempre de índole cultural y, generalmente, en lucha por los sagrados intereses de la ciudad ceutí.

El Centro de Hijos de Ceuta, haciendo honor al nombre, ha editado con frecuencia libros valiosos encaminados a ensalzar y prestigiar a la ciudad; ha organizado exposiciones artísticas; ha ofrecido al público en general el espectáculo de ese bello deporte de la inteligencia, que es el ajedrez, por los mejores maestros de España; ha cultivado, en fin, otras muchas manifestaciones culturales, literarias y artísticas, que hablan muy alto del ponderado criterio de sus elementos directivos.

Y siempre, en el recogimiento de sus salones, albergó con cariño y entusiasmo, el auténtico espíritu de Ceuta, el magnífico orgullo de la Patria chica.

Este círculo, representación genuina de la vieja Ceuta, con su prestigio, es una simpática y grata manifestación de la vida ciudadana. Por tanto, no podía faltar en nuestras páginas esta referencia a su existencia.

Para admirar la ingente labor del

Centro (que a la mayoría escapa desapercibida), habría que vivir las inquietudes de su junta directiva y socios. Porque el Centro de Hijos de Ceuta, aparte de hacer con creces, cuanto dejamos reseñado, viene trabajando sin descanso para devolver a Ceuta aquello que le pertenece por derecho propio y que no pide graciosamente. En esa vanguardia de la lucha por intereses de Ceuta, junto a las primeras autoridades de la ciudad, está la genuina representación del Centro, en la persona de su ilustre presidente, el primer teniente de alcalde del Municipio, don Claudio Romero Rodríguez, alma y vida de la sociedad, quien, desde su puesto, viene realizando una hermosa e ingente labor en pro de la bella ciudad, a la que él, como todos los ceutíes, ama con un cariño inmenso.

En cuantas juntas o comisiones se forman para estudiar aquello que mejores resultados puede reportar a Ceuta, allí veremos a la representación del Centro de Hijos de Ceuta, sonando la voz del Centro con tal fuerza que siempre hay que escucharla con el interés que merece. Porque la sociedad, genuinamente ceutí, no pide nada para sí. Al contrario, todo lo da por Ceuta. Y para esa Ceuta solicita mucho, mucho, tanto, que si por el Centro fuese, la ciudad sería—como ya se escribió—«el mejor escaparate asomado a la calle más céntrica del mundo».

No desmayan los socios y se prosigue la lucha. Mucho se ha logrado y más aún se conseguirá. Para ello están todos emplazados. Y, con la ayuda de autoridades, organismos y particulares, llegará el día en que el Centro habrá conseguido lo que tanto ansiamos todos.

Y, entonces, será el momento de rendir homenaje de gratitud a quienes alientan la empresa y prosiguen labrando para que la semilla fructifique.

Junta Directiva del Centro de Hijos de Ceuta

Presidente de honor: Excmo. señor don Francisco Delgado Serrano. Presidente: don Claudio Romero Rodríguez. Secretario: don Carlos Cazalla. Tesorero: don José Coriat. Vocales: don Angel Quero López, don Alfonso Sotelo, don Gerardo Rodríguez, don Luis Sala, don Alfonso Benasayag y don José Cortés.

CEUTA NO ES CARABANCHEL

POR CLAUDIO ROMERO

Si bien es verdad que Ceuta como plaza de Soberanía española debe contribuir sin regañadientes a las cargas del Estado Español abonando sus impuestos en su justa proporción y en lógica correspondencia a los beneficios y servicios que de él recibe, no es menos cierto que estos no deben de sobrepasar de los límites que paralice y destruya la función encomendada a esta Noble Ciudad.

Nuestro papel debe estar perfectamente conjugado con nuestra alta misión en el Norte de África, donde nunca hemos regateado sacrificios en vidas y haciendas para cumplir el papel asignado a España en la Conferencia de Algeciras. España que antepone sus compromisos internacionales al interés nacional, fué siempre espléndida con el Protectorado. Buen exponente de esta largueza es la bella ciudad de Tetuán donde en poquitos años se ha construido una espléndida Ciudad casi totalmente nueva. Los españoles estamos orgullosos de su proceder; nos debemos a nuestros compromisos y a nuestros amigos y nos gusta dejar por dondequiera que vayamos amores y amistades. Nuestra política es la del corazón y nunca la de los fines lucrativos y egoístas.

Pero Ceuta, desligada del resto del territorio español por una elevada barrera aduanera, es el lugar más indicado para aunar fuertes vínculos comerciales y culturales con la Zona.

A este fin el Estado Español la dota de magnífico puerto para que sea la puerta marroquí. Proyecto e inició un espléndido Instituto de segunda enseñanza, de ambiciosos horizontes, cual faro de la cultura española pura sin mestizajes ni impurezas. Respetó sus históricos privilegios de exención de tributos para que su suave clima fiscal siempre fuera fecundo al florecimiento de los intereses nacionales y el rápido desarrollo a nuestro cometido a cumplir.

De poco años a esta parte y coincidiendo con una vigorosa intensificación y florecimiento de nuestra acción civilizadora africana, en Ceuta se inicia una rápida crisis económica. No ha participado de este florecimiento sino que por contrario ha ido perdiendo todos sus históricos privilegios y recibiendo un trato en la legislación española como cualquier otra ciudad española. Con este proceder con nuestra soberanía de 19 kilómetros cuadrados rodeada de Aduanas, se ha anulado prácticamente nuestro puerto franco en beneficio del internacional y libre de Tan-

ger que nos ha suplantado en el comercio marroquí.

Hemos extraviado el camino. Ceuta, que debió ser el centro solar centripeto de todo un sistema económico, ha quedado reducida a satélite sin importancia de otro sistema. La economía marroquí, francamente deficitaria, es compensada no sin grandes sacrificios con mercancías y pesetas españolas. Lógicamente a la Plaza de Soberanía debió corresponder la dirección.

A no querer comprender estas verdades como puños se debe el que ciertos hacendistas hayan dicho que para ello Ceuta es como Carabanchel.

Y al borde ya de nuestra ruina la ley del 30 de diciembre de 1944 aumentó aún más la presión de nuestro dogal al cuello. Su aplicación suponía el derrumbamiento total de nuestro edificio comercial. No se podía esperar. Era cuestión de vida o muerte. Nuestro Alto Comisario, Excmo. Sr. Varela, con clarísima visión política y elevado patriotismo y asumiendo con valentía toda responsabilidad, dejó en suspenso la aplicación de dicha ley. Ceuta nunca agradecerá bastante tal determinación de este gran soldado español doblemente laureado. Le debe el existir.

Pero hay que resolver de una manera definitiva este grave problema. Refórmese o suprimanse los impuestos estatales o reviertan se éstos al Municipio a fin de que éste disminuya los suyos en gran escala. Nunca estaría tan justificada la ayuda de capitalidad, como en el caso de Ceuta.

Se impone con vigor la creación de un Organismo Central, unificador de la labor desarrollada en Ceuta por los distintos Ministerios para darle el rango que se merece y adopte a nuestro meridiano cuantas disposiciones oficiales se publiquen. Nuestros problemas se salen de la órbita municipal; son estatales, nacionales.

Este Organismo debe estar perfectamente engranado en nuestra Dirección de Marruecos y Colonias, del que debe formar parte íntegramente como pieza o eslabón muy esencial netamente nacional. Así creo que Ceuta iría reconquistando su papel bien merecido en nuestra misión.

Para beber vino gratis en el BODEGON LOS CAJONES

no tiene Vd. más que llevar un amigo que se lo pague

PASTELERIA

LA AFRICANA

La mejor de Ceuta

FALANGE ESPAÑOLA, 60 TELEFONO 5-6-2

De todos cuantos trabajos me ha encomendado el director éste ha sido el que he hecho de más mala gana. Confieso que siempre que me manda algo, lo hago a la fuerza, porque el trabajar no es mi fuerte; pero, hoy temía que me encargase de hacerlo. Así es que cuando me llamó y me dijo: «Vaya al Puerto a ver qué le dice Doña FERIA», ya lo esperaba.

Y allá fui, refunfuñando, porque hacía calor, porque no me gusta interrogar a la mujer, porque esta señora siempre me ha sido antipática, y porque... cuando hago las cosas a disgusto me salen birrias. Por eso, he publicado tantas.

Al llegar al Muelle «Dato», me di cuenta de que era inoportuno. Estaba la buena señora, acabada de llegar, sudorosa y despeinada, descubriendo sus muchos años, aunque indiscutiblemente, maltrecha del viaje, con todo revuelto por los suelos, rodeada de fardos de lona con remiendos, sucios, cajones desvencijados, hierros, palos y tablas descoloridas, sin cantos.

Me sentí avergonzado de sorprenderla así, en ese abandono impúdico de quien se ignora observado, y comencé a dar unos paseitos cortos, disimulados, mientras me fumé los dos «Elegantes» que me quedaban. Fué ella, la que al notar mi insistencia en el recorrido dijo:

—¿Desea algo, señor?

—¿Quién, yo? Ah, sí. Pero no... ya veo que... Ahora vuelvo...
—Venga acá—prosiguió ella, alargando mucho la «á» última, al mismo tiempo que me cogía de la manga—, si yo sé quien es usted: un periodista. Ya les conozco nada más que en el andar, en la forma de mirarme, en el modo de fumar... no comprende que son muchos, miles, los que han venido a mí, en cada pueblo, en las ciudades, en los caminos...

—Sí, señora. Ha acertado. Vengo en nombre del diario EL FARO a entrevistarme con usted—pronuncié con la mirada en una chinche que corría perezosa sobre unas telas—pero, me pareció que no era el momento...

—Quite allá, muchacho; esto no tiene importancia, ¿No me ha visto otras veces? ¿No sabe ya cómo soy?

—No, señora—confesé humillado—. Cada vez que la he encontrado en cualquier sitio he huido.

—¿Y eso?—gritó agresiva.
De repente, me di cuenta que estaba obrando como un idiota, más como yo soy así, hasta que su cambio de tono me avisó que había estropeado

D. FERIA HABLA PARA «EL FARO»

Y nos descubre sus intimidades

Por LEO CABAL'LO

el trabajo, no pude corregir. Así es que torpemente me disculpé:

—No sé. Esta clase de fiesta me amarga. Tal vez será por falta de alegría...

—¿Falta de alegría? Pero ¡si eso es precisamente lo que doy!

—O, falta de dinero...

—Tampoco. Si el dinero es lo de menos... ¿Cuesta algo el reír?

—Entonces... —articulé sin saber que añadir—.

—Yo se lo diré.

Nos sentamos encima de unos rollos de lona. Ella, se alisó un poco el cabello en un ademán de coquetería, humedeció sus labios con la punta de la lengua y, animosa, habló:

—¿Usted, vé todo este desbarajuste? Pues visto y no visto. En un santiamén mis chicos, uno por acá, otro por allí, ponen esto y aquello, y antes de unas horas, todo en su sitio. Y que bonita me ponen!... Luces... Color. Sonido. Perfume. Alegría. Ilusión. Esperanza... La felicidad!

—¿Felicidad dice usted? ¿Felicidad esos millares de bombillas que no se pueden mirar por que ciegan? ¿Color a esos tonos chillones que todo lo embadurnan sin matices ni escala?

¿Sonido a tantos ruidos mezclados de altavoces y músicas en mezcla enloquecedora? ¿Perfume a esa peste a aceite frito que nos hace garraspear la garganta durante toda la noche? ¿Alegría a esa expresión que adopta todo el que gasta dinero en lo que no se palpa? ¿Ilusiones? ¿Esperanzas?

—¡Pero hombre de Dios!—dijo a punto de estallar—. Si viene usted a mí en ese plan, seguramente verá lo que cuen-

ta. Pero en vez de mirar a los arcos de luces ¿por qué no los contempla reflejados en las pupilas brillantes de una chica que le contemple con embeleso? ¡El color, no lo busque en las tablas pintadas, ni en las banderas de papel, ni en las guirnaldas! Búsquelo en el cielo negro, iluminado con bengalas y cohetes. Hállelo en los bordados del mantón que ciñe la cintura de su novia. Encuéntralo en el rojo de los labios de esa mujer que le ofrece el brazo y una sonrisa. Sonido... sí. Miles, distintos y mezclados en zarabanda indiscutible; pero en estos ruidos fundidos, resuena más sonoro el de la risa de la esposa, los gritos del hijo pequeño que disfruta a galope en un caballo de madera o en una cuna que sube y baja; el suspiro de la novia que se imagina en el cielo en medio de tal algarabía. Músicas que se funden, y de pronto un acorde se graba en la imaginación, y ya es un eterno recuerdo de esta noche feliz. Perfumes, de pólvora en la traca, en los cohetes; de te y «pinchitos», en el cafetín moruno, de churros y pescado frito y vino, en las típicas tabernas, arrancadas de la añorada An-

dalucía... y más enervante que todos estos olores, más penetrante que el de la masa que suda satisfecha, es el aliento de esa chiquilla que va a nuestro lado; el perfume de su pelo; el aroma de su carne; el respiro indefinible que embriaga con el beso que os ofrece cada vez que la bulla, aprieta su carne contra vuestro corazón... Alegría, en ese bullir de ojos relucientes, y bocas que rien de chicos y grandes en casetas y en circos, en bailes y en conquistas... Alegría a raudales. ¡Todos felices! A olvidar por unas horas, lo amargo de cada día, de escasez y penas! ¿Por qué no sentir las cosquillas de esa ola que a todos nos hunde en un mar animado y picarresco? Ilusiones, por que todo llega. La lleva el niño en su asombroso rostro. La acaricia la mocita que aguarda lo inesperado. La espera el muchacho, porque la abrigó durante la primavera. La saborea el hombre, porque aún se siente mozo. Y la recuerda la abuela, que revive en sus nietos. Ilusiones... Ilusiones forman mi alma. La FERIA es un cuerpo inanimado, un armazón que vive y siente durante años, durante siglos, a fuerza de ilusiones que cada día se renueva, con generaciones nuevas. Y por último... la esperanza. ¡Cuántas esperanzas viven conmigo! Qué corto es el año que dura mi ausencia que espera más dulce...! ¡Cuando llegue la FERIA...! Y luego yo, y la esperanza, cristaliza.

—Mirándolo así—interrumpi yo, temiendo que me llegara a vencer...

—Y mirándole como guste, señor. ¡Si es la verdad!

—¿Verdad? Si después de analizado, al terminar usted, todo es ido y falso!

—Precisamente por eso. La única verdad que nos ha dejado la vida. Nuestra alma no puede engañarse, y si rie, es cierto. Se rie de verdad. Aunque esos momentos de alegría, sean un poco de venganza, contra el mundo, contra nosotros mismo, contra ese lema que nos imponen: Nacer para sufrir. Así es, muchacho, que ya sabes. Dentro de unas horas, cuando el sol deje salir un poco a la noche, vente por aquí. Pero no vengas solo. Tráete esa muchacha que te espera en silencio, y así muy juntos, a tu lado, hundido, aspirando su respiración, mirándote en el azul de sus ojos, embriagándote con el aroma de su cabello, vive dentro de mí que yo en pago me esforzaré para que quede un recuerdo imborrable en tu existencia.

—Gracias, señora. Tal vez lleve razón... Adios.

—¡Adiós, hombre!

CALZADOS

Coriat



José Antonio, 27

Teléfono, 1-0-7

Francisco Romero Rodríguez

ALMACENISTA

Especialidades Farmacéuticas



Pasaje Romero

Teléfono, 8-0-4

Todos sus departamentos controlados desde su mesa de trabajo con el

INTERCOMUNICADOR «DOUTHUS»

MODELO 1.949, UNA EXCLUSIVA DE

MOLINA, S. L.

ELECTRICIDAD

Ceuta

Tetuán

La Asesoría Eclesiástica de Sindicatos de Ceuta

Su objeto es el de la colaboración de la Iglesia en el seno de la Organización sindical

SE CAMINA LENTAMENTE, PERO CON PASO FIRME, HACIA LA RECRISTIANIZACION DE LA MASA PRODUCTORA LOCAL

Por el Rvdo. Padre Pedro Armendariz Marcilla
ASESOR ECLESIASTICO SINDICAL

Hemos brindado nuestras páginas al Rvdo. Padre don Pedro Armendariz, asesor eclesiástico sindical, para que colabore en este número extraordinario y nos hable sobre esa ingente obra que viene realizando en unión de los Sindicatos, empresas y productores de Ceuta. Y el sacerdote, ha escrito...

ASPIRACION CUMPLIDA.— Podemos asegurar que después de muchos desvelos y gracias al interés y trabajo realizado por nuestras jerarquías sindicales, es hoy día una realidad que salta a la vista la presencia, en el aspecto social, de los Sindicatos Verticales en nuestra ciudad, que día a día, se interesan por todos los múltiples problemas que se presentan.

Era además necesario que en un Estado católico como el español y en una materia de tanta trascendencia, la Iglesia no estuviese ausente. Por eso, la jerarquía eclesiástica y las jerarquías sindicales se desvivieron desde el primer instante por establecer en la Casa Sindical provincial lo que se llama Asesoría Eclesiástica Provincial de Sindicatos.

OBJETO DE LA ASESORIA ECLESIASTICA.—No es otro que el de recibir, incorporar y desenvolver la colaboración de la Iglesia en el seno mismo de la Organización Sindical en orden a su orientación social-cristiana. Pretende ser, además, un instrumento más de apostolado que se proporciona a la jerarquía eclesiástica para contribuir a su misión divina cerca de los productores.

LO QUE SIEMPRE FUE SUEÑO. El Estado español que se vanagloria, en justicia, de ser el Estado de las realidades, ha logrado presentar a la Iglesia y ofrecerla para que la impregne de su espíritu, una realidad que es el resto de las naciones. Esta gran realidad ha sido la gran masa organizada de los productores españoles para que, con la totalidad de facilidades,

la transforme haciéndoles ver con realidades como se preocupan, desde siempre, por sus justas aspiraciones y cómo siguiendo sus normas los Estados puede darse satisfacción cumplida a esas masas que viven en la mayor miseria y abandono.

LLAMAMIENTO A LA EMPRESA.—La Asesoría Eclesiástica quiso llegar al corazón de los empresarios todos, y llama con verdadera insistencia a sus puertas, para que se las abran generosamente y la inviten a realizar una de sus aspiraciones que consiste en que todos sus productores puedan escuchar su voz en unas charlas periódicas que bien podrían titular: «La voz de Cristo en las empresas».

COFRADIAS RELIGIOSAS PROFESIONALES.—Si nuestras antiguas organizaciones gremiales vivieron siempre a la sombra y en derredor de su Santo Patrono, elegido con la mira puesta en algún episodio o rasgo de su santa vida que se le pudiese considerar como interesado en la misma profesión, es deseo de esta Asesoría Eclesiástica Sindical, y en ello está trabajando, que cada Sindicato de Ceuta cuente con su Santo Patrono y con su Cofradía Religiosa dentro de la cual poder cumplir los deberes religiosos todos los hermanos y realizar las obras de caridad y de sufragios por sus hermanos difuntos. Además, quiere, y entra en los fines de la Hermandad, desarrollar una labor de cultura completa y popular. Esta aspiración llegará, con la ayuda de Dios a ser un hecho, el día en que, constituidas las distintas Hermandades, formemos todos con nuestro esfuerzo «La Casa de Hermandades» donde podamos disponer de todo lo necesario para esparcimiento, formación cultural y descanso de los hermanos. A ello vamos con la mira puesta en que ha de ser allí donde ha de quedar como

concentrada y sintetizada toda la labor social de la Iglesia durante estos tiempos.

NUESTRA SEÑORA LA VIRGEN DE LA LUZ.—El Sindicato de Luz y Agua, ha sido el primero que de una manera solemne y con el mayor entusiasmo por parte de las empresas y productores, tomó el feliz acuerdo de proclamar primero como a su Patrona y abogada a la Santísima Virgen de la Luz para continuar estableciendo la cofradía Religiosa Profesional bajo la misma advocación. Grande es el entusiasmo por parte de todos los hermanos y ha sido la primera gran acción que han propiciado a esta Asesoría Eclesiástica Sindical que aprovecha esta circunstancia para felicitarlos públicamente y animarles en la seguridad que ha de ser con la ayuda de nuestra excelsa Patrona, principio de grandes y felices augurios para todos ellos.

¿A DONDE VAMOS?— Caminamos lentamente pero con paso firme hacia la recristianización de la masa productora de Ceuta. Vamos de momento a organizar el primer curso de formación social cristiana para enlaces sindicales, a establecer nuevas Hermandades religiosas profesionales a organizar de una manera periódica «La voz de Cristo en todas las Empresas» y a entresacar los elementos, que confiamos saldrán, para que, a base de una sólida preparación religiosa y social, sean en un mañana próximo la vanguardia de los obreros cristianos de Ceuta que lleven por ellos mismos a sus camaradas las ideas luminosas de la Iglesia Católica y las bases prácticas y efectivas de un nuevo orden social cristiano.

Que Dios nos ayude y tanto productores como empresarios presten su colaboración decidida y entusiasta, pero de verdad, a esta Asesoría Eclesiástica sindical de Ceuta.

Chavero y Cia. Sdad. Ltda.

Repuestos, accesorios y herramientas para automóviles.

Distribuidores en Ceuta de los **Pistones A. L. B.**

General Franco, 8.

Teléfono, 112

Manuel Diaz Muriel

Contratista - Constructor

Canelejas, 6.

Teléfono 5-1-4

GARAGE CONTINENTAL

Estación de servicios

Falange Española, 93.

Teléfono, 185

Leandro Martínez Marín

Importador y Exportador
Agente Comercial Colegiado

Almacenista de materiales de construcción.—Cemento marca "Goliath".—Representante en Ceuta de la Casa Luis Caballero.—El mejor coñac DECANO CABALLERO.—Agente General de "LUCERO" S. A. Madrid, Compañía General de Seguros.—Seguros de Transportes marítimos y terrestres

Sucesores DE

DELGADO y MAESO

Fabricantes de
Conservas de pescado

Apartado, 155
Teléfonos 114 y 399

Telegramas: «DELGADO»

JOSE CABRERA GOMEZ

Depositario exclusivo en Melilla, Ceuta y Tetuán

CEUTA

Calvo Sotelo, 54 y 55

Dirección telegráfica: "CAPAPEL"

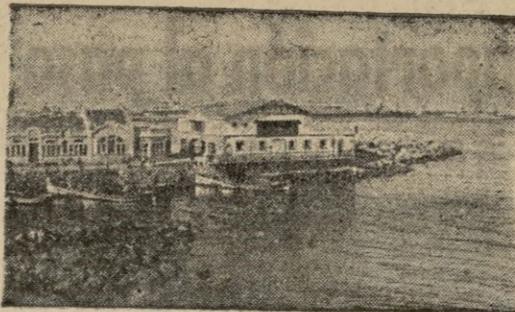
Apartado de Correos, 55

TETUAN

Calvo Sotelo, 22

Papel de fumar Bambú, Marfil y Camello, de Paperas Reunidas, S. A. (Alcoy). — C. F. P., Central de Fabricantes de Papel de España, C. A., (Tolosa). — Tintas para imprenta y Litografía, S. A. E. CH. LORILLEUX & COMPAÑIA (Barcelona)

LA COFRADIA DE



PESCADORES DE CEUTA

LA REALIZACION DE UNA POLITICA SOCIAL JUSTA, ECUANIME Y tolerante, es la aspiración fundamental

Cúmplese, en este año de 1949, el sexto aniversario de la creación de la Cofradía de Pescadores de Ceuta, habiéndose siempre desenvuelto las actividades de su Junta Administrativa, en progresión constante de todos sus servicios.

Bajo la dirección recta y entusiasta del Cofrade mayor, don Antonio Rodríguez, secundado por el secretario y el Cabildo de la Cofradía, se ha procurado dar solución a todo cuanto se relaciona con la vida del pescador, tanto en la obtención de efectos navales para dotar a la flota pesquera, como en lo que afecta a la vida particular de cada uno de los cofrades que la integran.

No podía faltar en nuestro número extraordinario—dedicado a la Virgen marinera por excelencia—una mención especial a esta Cofradía de Pescadores. Más para dar una exacta reproducción de la labor real llevada a cabo, hemos preferido traer a nuestras columnas, la parte principal de la Memoria de la Cofradía, correspondiente al año 1948 y que firma el Secretario y Asesor Jurídico, don Francisco Leria y Ortiz de Saracho. Dice así: «El párrafo j) del artículo 119 de los Estatutos fundacionales de la Cofradía de Pescadores imponen la obligación de redactar «memorias de actividades y hechos acaecidos» durante el año transcurrido. Esto es, del año 1948. En cumplimiento de tal obligación se redacta esta Memoria. Tiene una doble finalidad: recoger los hechos y acti-

vidades del organismo y exponer de forma clara y evidente los defectos que indudablemente, ha de tener una organización de la envergadura de la Cofradía. Defectos que no hay inconveniente en sacar a la luz pública, y que han de servirnos de acicate y estímulo para conseguir en este año que empieza los objetivos que aún quedan por cubrir.

Objetivos que pueden sintetizarse en estos dos: Social y económico.

Objetivo social, quizá el más importante de la Cofradía de Pescadores que aspira a convertirse en auténtico órgano representativo de la clase obrera y armadora.

Y pongo en primer lugar a la clase obrera, no solamente por ser la más numerosa de las que ampara la Cofradía, sino porque es convencimiento íntimo del que suscribe y lo es.—estoy bien seguro—del Cabildo rector de esta organización, que es la clase que mayor protección necesita tanto en el aspecto social como en el económico.

Puesto en contacto con esta clase obrera, la más sufrienda y necesitada de cuantas componen la clase trabajadora española, comprendo la bondad de la misma, y aspiro, y todos debemos aspirar, a conseguir por todos los medios, una participación más activa de dicha clase en el gobierno y dirección de la Cofradía. Mediante esa participación, activa y profunda, se puede llegar a conseguir lo que debe ser aspiración fundamental de todo español: rea-

lizar una labor de política social, asentándola en las bases inmovibles de la mútua tolerancia y respecto a los derechos y obligaciones recíprocos de armadores y marineros.

No quiere decir esto que los armadores o los marineros crean que, o bien se les va a quitar algo, o se les va a perjudicar a unos en beneficio de los otros. Todo lo contrario. Las relaciones entre patronos y obreros, han de asentarse sobre un estricto principio de justicia retributiva. Esto es, sobre el principio de derecho natural, que todos llevamos dentro de sí, de darle a cada uno lo que le corresponda.

¿Quién va a negar que el marino tiene un primordial derecho a la vida?

¿Quién puede dudar que el marino tiene derecho a su jornal, medio necesario e indispensable para que pueda cumplir su fin social y humano? ¿Quién puede dudar que el marino, como todo ser humano, tiene derecho a una vida mejor? Pues estos son derechos y por el hecho de serlos pertenecen en plena y absoluta propiedad al productor, y bajo ningún concepto pueden estimarse como regalo o una concesión del armador.

¿Pero quién puede negar que el armador, como todo patrono, tiene también derecho a exigir un cumplimiento fiel y exacto del trabajador en el desempeño de sus funciones, lealtad y confianza en el trabajo?

La coordinación de esos dere-

chos y de esas obligaciones mútuas, dentro de una política social sana y comprensiva, ha de ser el objetivo de todos los miembros de esta Cofradía y ha de ser el fin principal de la misma.

Cooperando a este fin especial, la Cofradía encauza sus actividades y dedica a la labor asistencial la mayor parte de sus ingresos. La lectura del balance que seguirá a esta Memoria es el mejor exponente de esta afirmación. Fijémosnos en los donativos a los enfermos y necesitados. Se han repartido 22.134.85 pesetas. En asistencia farmacéutica 175.827.12 pesetas. En asistencia facultativa, 34.023 pesetas. Obras «18 de Julio», y hospitalidades, 54.676.70 pesetas, toda cuyas partidas y algunas más por entierros y gastos generales se cubren en el balance de la Cofradía, bajo el epígrafe «Socorros Mútuos».

Dentro de ese aspecto social, y con el fin de que todos los miembros de la Cofradía tengan una participación en los fondos de la misma, especie de regresión o retorno del capital, el Cabildo otorgó, previa la autorización necesaria, en la pasada Navidad, 100 pesetas a cada marino, viuda o anciano, ascendiendo el importe de esta partida a la suma de 140.000 pesetas.

Y una aspiración, ya convertida en realidad, la construcción de las viviendas para los pescadores. Quizá a la fecha en que se lean estas líneas se haya por fin iniciado la construcción. Con ello se da un paso más en la labor de mejorar a la clase productora.

Pero quizá la más importante de todas las obras que la Cofradía ha realizado durante el pasado año 1948, obra que tanto tiene de social como de económica, haya sido la creación y puesta en marcha de la Cooperativa del Mar, nacida en el deseo de facilitar, en estos tiempos difíciles, los medios de producción a las embarcaciones con el menor costo posible. Con ello, indudablemente, se conseguirá, además de facilitar pesca, disminuir el importe de los gastos del Monte Mayor, con evidente mejora de los ingresos de la marinería y armador.

Por última para no cansar la atención, la lectura del balance de la Cofradía de Pescadores arroja, como puede verse a primera vista, un resultado extraordinariamente favorable a la misma. Pues bien, para éste año que comienza hemos de alcanzar y responsabilizo al Cabildo que hoy dirige la Cofradía, ante todos los afiliados, a conseguir y alcanzar de forma eficaz:

1.º—Una más justa, si ello cabe, repartición de los fondos de la Cofradía, con especial desvelo para los enfermos y necesitados, pescadores y obras sociales.

2.º—Fomentar, por todos los medios al alcance de la Cofradía, un mejoramiento de la clase marinera, tanto en el aspecto social como en el económico.

3.º—Fomentar la labor cooperativa entre todos los cofrades.

4.º—Realizar una labor de política social justa, ecuanime y tolerante con todos los afiliados.

Estos son los pensamientos fundamentales que han de servirnos de guía en el transcurso del año 49, unidos a la convicción que quiero llevar al ánimo de todos los miembros de esta Entidad, de que la Cofradía de Pescadores de Ceuta es para los pescadores y marineros y no éstos para la Cofradía y que en ella encontrarán siempre protección y apoyo en todas sus necesidades y en todos sus periodos difíciles.

Dar las gracias a todas las autoridades por la protección que han dispensado a la Cofradía de Pescadores, esperando merecer lo continúen prestando durante el año actual, y a todos los que leáis, por la atención que prestéis.»

Mutua General de Seguros

MUTUALIDAD GENUINAMENTE ESPAÑOLA
ENTIDAD COLABORADORA DE LA CAJA NACIONAL DE SEGUROS DE ENFERMEDAD

ACCIDENTES DEL
TRABAJO.- ENFERME
DAD - INCENDIO
VIDA



ACCIDENTES
INDIVIDUALES
RESPONSABILIDAD
CIVIL

Delegación: MUTUA DE CEUTA

FUNDADA EN 1907

Falange Española, 63

MUTUA DE CEUTA

MUTUALIDAD DE LA ZONA Y PLAZA DE CEUTA
PARA LOS SEGUROS DE ACCIDENTES DEL TRABAJO

CEUTA:

Falange Española, 63
Teléfono, 803

TETUAN:

Generalísimo Franco, 17
(GALERIA CENTRAL)
Teléfono, 3506

Todo Marruecos conoce

La Imperial

por la excelencia y bondad de sus artículos

La Imperial

Falange Española, 27.

Tel. 6-1-3

BODEGON LOS CAJONES

le brinda a V. una ocasión. Acudiendo a este BODEGON durante los días de Feria puede V. ser agraciado con un soberbio Jamón

La Falange de Ceuta y su aportación al paso del Convoy de la Victoria

"Nuestros viejos y nuevos camaradas siguen fieles a las consignas de la primera hora", nos dice el Jefe local del Movimiento, ENRIQUE CATALAN TANGO.

Este 5 de agosto, como todos los anteriores, desde el año de 1936, nos trae recuerdos de hechos heroicos y de gestas brillantes que tuvieron por escenario el bello marco de nuestro Estrecho. Ceuta era un mar de llamas que alentaban los corazones de aquellos soldados y falangistas que habían acudido al Puente del Santísimo Cristo para dar la bienvenida al Caudillo que había de ordenar la salida del Convoy que marcó el primer jalón de la victoria de la Patria frente a la anti-patria y al comunismo invasor.

La Falange de Ceuta que aquí fundaron Fernando Tejero y su hermano José María, así como Francisco Ramos (¡Presentel!), estaba dispuesto para ocupar el lugar correspondiente en la vanguardia de la lucha. Deseaba hacerse a la mar y llegar a las tierras de la Patria. Todos se disputaban el honor de embarcar en el «Dato»—buque elegido—. Y aquellos que, más tarde, tuvieron la suerte de enfrentarse al enemigo, dejaron bien en alto el nombre de la ciudad de Ceuta. Aún nos parece recordar aquellos relatos que se nos hicieron por parte de testigos presenciales: «Cuando la metralla enemiga inutilizó el ascensor de bombas del «Dato», los falangistas de Ceuta derrochando un entusiasmo y un amor patrio digno de ellos, trabajaron sin descanso transportando las bombas con sus manos sangrientas. Estas bombas habían de hacer huir al enemigo a toda la velocidad que permitían sus máquinas...»

En la Bandera de Marruecos—¡cuántos recuerdos y cuantas gestas!—nuestros bravos camaradas lucharon con denuedo, regando con su sangre generosa los campos de España y las márgenes del Jarama. Allí podíamos verlos—jóvenes estudiantes recién salidos de las aulas—empuñando el fusil. Sus manos ardientes apretaban el arma con ansias sin igual. Y en el día del bautismo de fuego, ¡cómo lucharon nuestros falangistas! ¡Cómo



Oficialidad del «Dato» y tres oficiales del Ejército de Tierra que, como falangistas fueron en dicho barco el día del Paso del Convoy. (En el centro, sentado, nuestro paisano José Lladó Lara, caballero mutilado)

la Falange de hoy—ardiente, patriótica, entusiasta—, Catalán nos ha dicho:

—Nuestros viejos y nuevos camaradas siguen fieles a las consignas de la primera hora, a la consigna de Franco que es la gran consigna de España. A sus órdenes estuvimos, estamos y estaremos. La Falange de Ceuta, como la Falange peninsular, es fiel siempre. Con Franco, por España y nuestra Revolución, marcharemos siempre, sin desaliento, animosos y decididos para alcanzar la meta suprema de la total grandeza de nuestra Patria. Hemos hablado también de la Guardia de Franco, en cuyas filas militan los más selectos camaradas, aquellos escogidos.... Enrique Catalán fué designado por el alto mando para organizar esta Delegación. Actualmente, aún en período de reorganización, la Guardia de Franco presenta una organización modelo. Se observa perfectamente la labor que se está realizando. Y a cubrir las filas acuden los camaradas de la camisa azul.

Acompañando al jefe local hemos recorrido las distintas dependencias donde están situadas las Delegaciones. Los delegados, cooperan con Catalán, realizando una labor digna de todo encomio. Fernández en Administración; del Corral, en el Frente de Juventudes; Mateos López, en Auxilio Social; Zamudio, en los Sindicatos; Lanz Pinier, en Justicia y Derecho; Chico Vaello, en el S. E. M.; Mari Tere Hernández, en Sección Femenina.

—Actualmente—dice Catalán—hemos propuesto a los camaradas Nieto Alonso y Morales Baeza para ocupar los puestos de delegados de Excombatientes y Vieja Guardia y Guardia de Franco, respectivamente.

En estas dependencias es donde puede mejor apreciarse la labor de la Falange local. La consigna es el trabajo por la grandeza de España. En ello están emplazados todos a las órdenes de Enrique Catalán Tanco el camarada de la Vieja Guardia a quién, no hace muchos días, el Caudillo otorgó la distinción de la Orden de Cisneros.



José Luis Bosque (¡Presentel!), uno de nuestros mejores que cruzó el Estrecho el 5 de agosto de 1936, cayendo más tarde, cuando luchaba en la Bandera de Marruecos

EN LOS CAMPAMENTOS SE FORJAN LOS FUTUROS soldados de España

EN CASTILLEJOS SE HA INAUGURADO ESTE AÑO EL «V CAMPAMENTO GENERAL VARELA». - CIEN MUCHACHOS DE CEUTA—ESCOLARES Y AFILIADOS A LAS FALANGES JUVENILES—ASISTEN AL MISMO

De nuevo en Castillejos, éste año, el Campamento para los jóvenes muchachos de nuestras tierras, abre sus puertas. Días de sol, aire, educación física, premilitar,

canciones y juegos, esperan a estos falangistas que se cobijarán bajo las lonas de las tiendas de campaña.

Como en años anteriores el Campamento lleva el nombre de un ilustre militar: General Varela, el de las dos Laureadas de San Fernando, cuya vida y labor será un amplio ejemplo para esos muchachos que nacen a la vida.

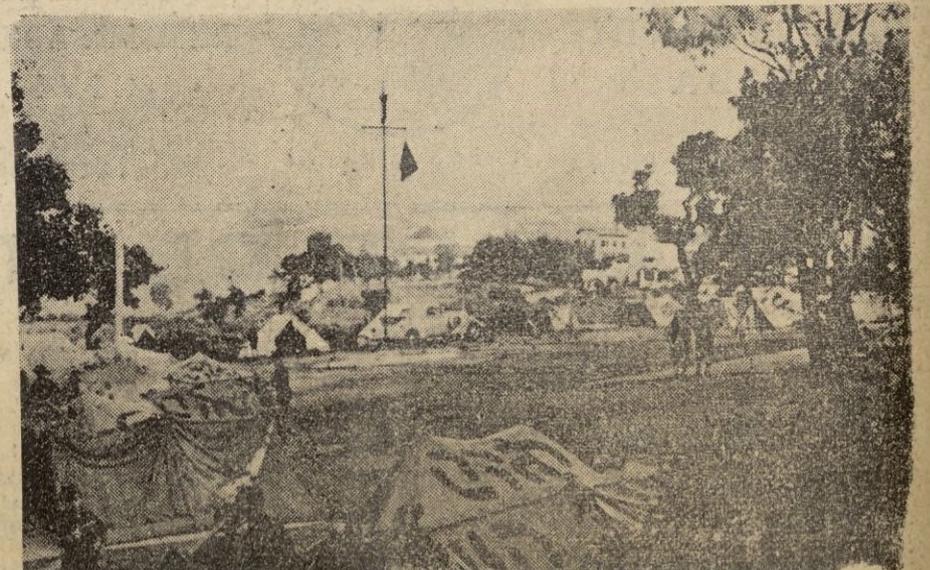
La vida de Campamento fortalece a los chicos a la vez que los prepara para un mañana. Allí reciben cuanto es necesario a la vez que se les enseña a dar gracias a Dios y amar a la Patria, sin olvidar a aquellos hermanos mayores que dieron su vida en los campos de batalla y para los que piden al Todopoderoso, el descanso eterno.

A éste Campamento van cien muchachos de Ceuta. Actualmente hay en él cincuenta escolares, salidos de nuestras aulas para vivir días de verdadera felicidad infantil. El próximo día 15, saldrán otros cincuenta pertenecientes a las Falanges juveniles.

Centa envía su representación al «V Campamento General Varela». Allí, nuestros muchachos, en estrecha hermandad con los de todo Marruecos, aprenderán las nuevas y viejas canciones im-



El momento de arriar las enseñas de la Patria. Firmes los muchachos mientras que las banderas flotan al viento



En los Campamentos se forjan los futuros soldados de España

Labor de la Central Nacional-Sindicalista de Ceuta

Un cúmulo de realidades puede ofrecer nuestra C. N. S. gracias a un esfuerzo supremo realizado por las jerarquías, empresarios y productores

Latente en Ceuta la solera Sindical que hizo que en esta población se constituyeran los Sindicatos casi a raíz de la iniciación de nuestra Revolución Nacional, no podía menos que mostrarse pujante y constantemente renovada aquella, en una proyección de inquietudes sociales que tienen su más fiel expresión en la labor realizada por los Sindicatos Verticales encuadrados en esta C. N. S.

Sin ánimo de hacer un estudio detallado de la labor de cada uno de los Organismos que integran aquella, queremos dar una visión casi panorámica de las actividades que esta C. N. S. local desarrolla por medio de sus órganos vitales, prescindiendo de aquellos otros Organismos tales como las Obras Sindicales de Artesanía, Colonización, Cooperación y alguna otra que hasta el momento presente no han adquirido la plenitud de su desarrollo por dirigirse el principal esfuerzo de los Mandos Sindicales a la efectiva realización de las Obras Sociales y de carácter Asistencial de más perentoria ejecución.

Así pues, sobre esta base, concretamos nuestra labor divulgadora a las actividades realizadas por las Vicesecretarías de Ordenación Social, de Ordenación Económica y de Obras Sindicales.

Vicesecretaría de Ordenación Social

El alma de la Organización sindical radica en este Organismo, intitulado Vicesecretaría de Ordenación Social. A través de ella se recogen las inquietudes de la masa trabajadora para encauzarlas y dirigir las a los órganos nacionales que, en conexión con los de carácter estatal las devuelven convertidas en disposiciones legislativas en un progresivo avance de conquista social.

Esta Vicesecretaría reúne con frecuencia las Juntas Sociales de los distintos Sindicatos, para, tras una labor de orientación y consejos, inculcarles el verdadero sentido de responsabilidad de su función, instruyéndoles al propio tiempo de las particularidades más salientes de las respectivas Reglamentaciones del Trabajo. Por medio de su Secretaría Asesora de Secciones Sociales, se manifiesta en los Actos de Conciliación que surgen de los conflictos laborales con un tanto por ciento elevadísimo de avenencias. Es muy digno de destacar también el Consultorio Social, donde se hace partícipe a los productores de los derechos sociales que les asisten, evitando de esta manera que aquellos derechos se pierdan, por explicable ignorancia de las Disposiciones legales, en las esterilidad. Lleva también a la Magistratura del Trabajo la defensa del productor.

Esta labor es magna y la confianza que en ella tienen empresarios y productores lo demuestran esas estadísticas que arrojan, cada vez más, un elevado porcentaje de consultas.

LA ESCUELA DE FORMACION PROFESIONAL está ya en marcha y, en breve, se construirán viviendas para obreros

Vicesecretaría de Ordenación Económica

Por medio de las Juntas Económicas de los Sindicatos reunidos con frecuencia por este Organismo sindical se preocupa de las necesidades económicas que se derivan de la demanda de materias primas y recursos económicos, procurando satisfacerlas.

Sería interesante demostrar por medio de una línea estadística la creciente labor de esta Vicesecretaría. Más, para no cansar a los lectores, indicaremos como datos de interés que en el momento actual se realiza a través de esta Delegación una intervención, ante los Organismos económicos de la Alta Comisaría, en el reparto de cemento para construcción; en la distribución de pieles curtidas para el gremio de zapateros; en la de materias primas, tales como colofonia y sosa cáustica, para la fabricación del jabón; distribución de productos alimenticios para clínicas sanitarias y Establecimientos de Beneficencia; de artes y pertrechos para los trabajos del mar; abonos, pienso y aperos para los del campo, etc.

Vicesecretaría de Obras Sindicales

La labor de este Organismo es acaso la más humana, tangible y fértil en realizaciones de cuantas componen el cuerpo sindical. De una parte se contienen en la misma la actividad Asistencial a la que el nuevo Estado ha consagrado la mayor atención. Exponente máximo de estos anhelos protectores del Estado es la Obra sindical «18 de Julio» que ha traído a nuestra Patria una de las más elevadas aspiraciones de todos los programas de la legislación social. Esta labor humanitaria que realiza en Ceuta nuestra C. N. S. es digna de las mayores alabanzas.

En la árdua misión de la lucha contra el paro, ha laborado eficazmente nuestro Sindicato. En



Un detalle de las clases que se desarrollan en el taller de carpintería de la Escuela de Formación Profesional de la C.N.S.

JERARQUIAS SINDICALES

Delegado Sindical: Francisco González Zamudio. - Vicesecretario de Ordenación Social: Mario Lanz Pinier. - Vicesecretario de Obras Sindicales, José Zurrón Rodríguez. - Secretario, don Manuel Núñez Montoro. - Administrador: D. Rafael Delgado.

RELACION DE JEFES DE SINDICATOS

Sindicato de Actividades Diversas, Manuel Polo de la Rosa; Sindicato de Agua, Gas y Electricidad, Manuel Delgado Tagle; Sindicato de Alimentación, Vicente Cossio García; Sindicato de Banca y Bolsa, Joaquín Cerezo; Sindicato de Cereales, Simón Fernández Vilches; Sindicato de la Construcción, Vidrio y Cerámica, Manuel Díaz Muriel, Sindicato del Espectáculo, Manuel Amador Sánchez; Sindicato de Hostelería, Rogelio García Cobos; Sindicato de Industrias Químicas, Nereo Auler Reig; Sindicato de la Madera y Corcho, Florencio Arcos Martínez; Sindicato del Metal, Miguel Guil Valverde; Sindicato del Papel, Prensa y Artes Gráficas, José Sedano Gutiérrez; Sindicato de la Piel, Francisco Miranda Ruiz; Sindicato de la Pesca, Francisco Pacheco Falcón, Sindicato del Seguro, Manuel Valiño Ferreiro; Sindicato Textil, Manuel Blasco García; Sindicato de Transportes y Comunicaciones, Remigio González Lozana; Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos, Gerardo Rodríguez de Costas; Gremio de Tablajeros, Menujeros y Carniceros, Enrique Soto.

honor a la verdad no puede decirse que exista actualmente el problema del paro en Ceuta, más para casos eventuales de paro se proyectan futuros planes asistenciales.

Es de interés destacar, así mis-

mo, la labor que realiza, dentro de este Organismo, cuyas actividades vamos someramente exponiendo a nuestros lectores, la Obra «Formación Profesional». Con toda premura, cuando la Delegación sindical se dió cuenta de la urgente necesidad de poner en funcionamiento esta Obra social, se llevaron a cabo los necesarios preparativos. Y la Escuela de Formación Profesional de Ceuta, modelo de modelos, está abierta ya. La capacitación profesional, forjadora de productores y artífices que van ganando a reencarnar aquellos maestros de los Gremios medievales, se contempla como una de las bases más firmes que, en un próximo futuro, den a la Patria el más rico filón que sirva al engrandecimiento de su Economía y a su propiedad.

«Educación y Descanso», otra de las ramas filiales de esta Vicesecretaría, es acaso por su misión atractiva y amable la institución acogida con mayor entusiasmo por la masa productora juvenil. Dándose cuenta de ello, la Vicesecretaría de la Obra inició una labor de acercamiento hacia los productores, celebrándose al efecto infinidad de reuniones en las cuales se aportaron ideas magníficas para la realización de distintas actividades deportivas que plasmaron en encaces realidades.

Equipos de fútbol, natación, Cuadro artístico, etc., etc., cuentan las Empresas gracias a esa labor desplegada por «Educación y Descanso» que, si Dios quiere, dentro de breve tiempo, habrá alcanzado el mayor éxito de organización que pueda darse, contándose, a la vez, con la total adhesión de productores y empresarios.

El problema que actualmente tiene planteada esta Obra es el Hogar del Productor y, para fecha próxima, tenemos la seguridad de que podremos contar con él.

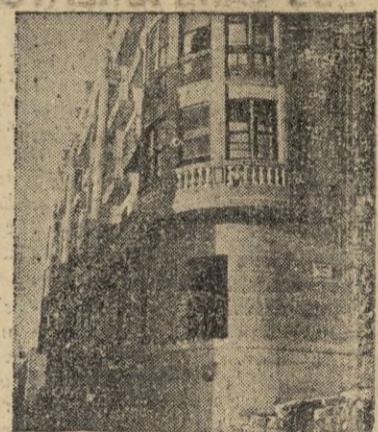
Tampoco olvida esta Vicesecretaría en su constante afán de mejorar la vida del productor, el problema de la vivienda, y, en fecha próxima, se empezará la construcción de un grupo de viviendas económicas que con un módico alquiler den hogar a la clase trabajadora de Ceuta.

Por último, es necesario también destacar la labor llamada a desarrollar por la Junta Económica Administrativa de esta C. N. S. la cual, integrada por productores, técnicos y patronos juntamente con las jerarquías de aquella, tiene por misión fiscalizar la marcha administrativa sindical, consiguiendo con ello una de las máximas aspiraciones de la Organización, esto es, que los

fondos de la C. N. S. sean administrados por aquellos que los constituyen al aportar la cuota sindical.

Esta es pues, a grandes rasgos, la labor que actualiza de manera constante los desvelos de nuestro Caudillo, prosiguiendo en la via trazada por la Revolución Nacional Sindicalista, que sigue hacia adelante sin desmayar un momento y sin olvidar la alta misión histórica que le ha sido confiada en estos duros tiempos porque atraviesa la humanidad, donde la paz que en vano se proclama de fronteras de los Pirineos afuera, se ha refugiado en esta querida tierra nuestra que llamamos España.

Como final, expresemos nuestra satisfacción por esa ingente labor que viene realizando el delegado sindical, camarada Francisco González Zamudio, ayudado por jerarquías, productores y empresarios, labor que el tiempo se encargará de enjuiciar y que merece los generales elogios, habiendo conseguido, entre otras cosas, de que los Sindicatos sean el lugar de peregrinación de todos, porque no ignoran que allí se les atiende, se les orienta y se les brinda la hospitalidad de la propia casa.



En este bello edificio, situado en la calle del Espino, están instaladas las oficinas de la Central Nacional-Sindicalista de Ceuta. En su planta baja se encuentra la Obra Sindical «18 de Julio» y Administración y, en el primer piso, las oficinas generales.

Los Sindicatos

El Nacional-Sindicalismo concibe a España, en lo económico, como un gigantesco Sindicato de productores, y organiza corporativamente a la sociedad española mediante un sistema de Sindicatos verticales por ramas de la producción al servicio de la integridad económica nacional.

A UN MES DE la Liga

Dentro de muy poco días. vuelva a comenzar. De nuevo el interés y el apasionamiento de los grandes choques ligeros y las esperanzas de un mejoramiento de categoría. De la nueva temporada, que para unos será motivo de satisfacción y para los más vendrá a constituir una nueva desilusión, solo nos separa un mes. El tiempo justo para ir puliendo defectos, eliminando grasas y buscando ese todo armonioso y perfecto que se ha dado en denominar conjunto.

No es posible predecir lo que será esta nuestra nueva actuación, lo que nos espera en esta nueva participación en la Liga Nacional. El ascenso a Segunda vuelve a ser obra solo reservada a titanes. Y necesita de un esfuerzo grande y constante y de un entusiasmo que no encuentre parangón. ¿Lo desplegarán nuestros jugadores en el campo? Aquí la gran incógnita a un mes justo de iniciarse la refriega, de volver a los campos de juego, de empezar el reparto de puntos de ganar lugares en la clasificación general.

Lo único que cabe desear es que todos y cada uno de nuestros muchachos se den perfecta cuenta de lo que fue y quiere volver a ser nuestro representativo, de que nada se regateó a la hora de los fichajes y de que una afición arde en deseos de seguir sus actuaciones y entregarle al aplauso y a la pasión. Quiéramos de ellos el máximo calor y entusiasmo en cuantos partidos jueguen. ¿Que, pese a todo ello, se tienen tropiezos, se pierden partidos, se escapan puntos? No importa. Por satisfacción se dará nuestra afición, nos daremos todos, siempre y cuando dentro y fuera del campo el máximo interés, el más denodado empeño, conduzca a una defensa tenaz y pundonorosa de unos colores, que deben ser sagrados, dignos de verse coronados con una serie ininterrumpida de éxitos.

Y mientras la incógnita de nuestra participación en la Liga es objeto de los más variados comentarios, alimenta corrillos y tertulias, aprisiona el interés de todos, Ceuta vive hoy en pleno fervor y esfuerzo deportivo. La ciudad está en fiestas. Y la música, el colorido y el «sprint» se aunan en un rosario interminable, que es como una delicada ofrenda a nuestra amantísima Patrona, a María Santísima de Africa. El ciclismo, el baloncesto, la natación, la hípica, la esgrima, el pedestismo, la cinegética, el pinpon, el polo acuático... todas las manifestaciones deportivas se visten hoy con sus galas mejores y entonan el himno a la velocidad y al esfuerzo en estos días de tan señalado fervor, que España entera recuerda como decisivos para su libertad y grandeza.

Es el homenaje de cariño y veneración de toda una legión de deportistas, dispuestos hoy como ayer y como siempre a ofrendar el triunfo conseguido a la Excela Madre.

Que Ella reporte fuerzas y conduzca hasta la victoria a todos. — Peguar.

Nuestro teléfono: 799

DEPORTES

40 partidos jugó el «CEUTA» en la TEMPORADA 1948-49

En ellos obtuvo 24 victorias y 3 empates

PEPIN FUE EL QUE MAS VECES SE ALINEO

Y PEDRIN EL QUE MAS GOLES HIZO

LAS MEJORES ACTUACIONES DEL EQUIPO FUERON EN LA COPA DEL GENERALISIMO Y TROFEO VARELA

Solo una derrota encajó en Alfonso Murube

La temporada 1948-49 no ha tenido para nuestro titular éxitos destacados. En ella se perdió neciamente la mejor oportunidad de retornar a Segunda D. visión. Pero no puede decirse fuera de las malas. Basta con echar una ojeada al cuadro-resumen para apreciar que imperaron las victorias y que, aunque en muy poco, fué superada la que la precedió, la de 1947-48. En esta se jugaron 39 partidos, venciendo en 22, empatándose cuatro y perdiéndose trece y fueron marcados 94 goles por 72 que encajó nuestra meta.

CUARENTA PARTIDOS

A través de la etapa 1948-49, nuestro titular disputó 40 partidos, de los cuales 21 los jugó en Alfonso Murube y 19 en las siguientes ciudades: uno en Tetuán, Algeciras, Andújar, Jaén, Huelva, Cádiz, Málaga, y Sevilla; dos en Córdoba, Melilla, Larache y La Línea; y tres en Tánger.

De estos 40 partidos, 26 fueron de la Tercera División de Liga, ocho del Trofeo Varela, cuatro de Copa de S. E. el Generalísimo y 2 amistosos.

En Alfonso Murube se venció en 19 ocasiones, perdiéndose una sola vez (ante el España) y empatándose también en una sola ocasión (con el Huelva). Fuera se ganaron 5 encuentros, se empataron 2 y se perdió en 12 ocasiones.

EL «CAPI» FUE EL QUE MAS VECES SE ALINEO

En los 40 partidos disputados, el Ceuta alineó a 23 elementos, siendo este el número de actuaciones de cada uno de ellos:

Pepin (37 partidos), Martínez (36), Pedrin y Torres (33), Lucas y Gil (32), Dominguez (31), Guerrero (26), Zamorita (25), Oramas (23), Yeto (17), Pedrito y Ruiz (15), Alamo (13), Cruzado (12), Totó (10), Berecibar (9), Adell (5), Perico Duo y Cárdenas (3) y Seisdedos (1).

PEDRIN Y MARTINEZ, LOS MEJORES GOLEADORES

Pedrin con 20 y Martínez con 18 son los hombres que más veces «mojaron» en los marcos encajados. Después siguen: Alamo (10), Gil (8), Guerrero, Ruiz y Torres (5), Totó y Dominguez (4), Oramas, Adell y Cuca (3), Lucas y Yeto (1).

En Alfonso Murube fueron marcados por nuestros delanteros 68 tantos encajando nuestra meta 23. Fuera se hicieron 24 y se recibieron 50.



El extremo izquierdo Pedrin máximo goleador ceuti en la temporada 1948-49

SE PRODIGO EL NUMERO 3

A través de las actuaciones ceutistas en la pasada temporada un número, el tres, se ha repetido con machacona insistencia. El 3 a 1 se dió en 8 partidos, el 2 a 1 (que suman tres) en 5, el 3 a 2 en 4, etc. Si nos atenemos a estos datos y a que el 3 a 0 lo señaló el marcador en 3 ocasiones, resulta evidente que el número de «marras» se ha dado en 22 actuaciones del equipo. Y no para ahí la cosa. Fueron también tres los entrenadores que tuvo el once durante la temporada: Luis Marin, Humaran y Palencia. Y tres goles de los encajados lo fueron de otros tantos penaltys. Los empates tenidos durante la temporada suman igualmente 3, los partidos perdidos son 13 y los goles encajados 73.

26 JUECES

Veintiseis árbitros colegiados

ATENCION, ATENCION.

BODEGON "LOS CAJONES"

Instalado en el Real de la Feria, los mejores vinos, exquisitas tapas; obsequia a su clientela con varios magníficos JAMONES.

No deje V. de visitarlo y se convencerá

fueron los encargados de dirigir los choques en que intervino nuestro representativo, siendo Barranco (con 6) el que más veces «pitó» a los «merengues». Siguen después: Delgado Luque (4), Ruiz Flores (3), Díaz Arjote, Corbacho y Chacón (2), y Gallo, Ruiz Laurin, Portilla, Batán, Díaz López, Cózar, Torre, Blanco Quintas, Alvarez Antón, Marrón Saiz López, García Martínez, Ricardo de la Torre, Galende, García Guevara, Lozano, Martínez Leal, Mena, Expósito y M. Robles con 1 cada uno. A destacar el arbitraje de Ruiz Laurin en el Ceuta-Atlético.

LA DOBLI.UVE EME

Hay que destacar que en el partido oficial que hacia el número siete, el Ceuta se decidió a adoptar el nuevo sistema de la W. M. Y fué precisamente en ese día, contra el España de Tánger, cuando encajó su primera y única derrota en Alfonso Murube. Demasiado aventurado el ensayo. Debió hacerse antes de iniciar la lucha. Porque luego se ha visto palpablemente que el sistema es magnifico y que los jugadores lo desarrollan con conocimientos de causa.

COMENTARIO FINAL

Los mayores éxitos los cosechó el equipo en las eliminatorias a partido único para la Copa de S. E. el Generalísimo y en el Trofeo Varela, que obtuvo en propiedad definitiva. En las primeras dejó fuera del torneo al Atlético de Tetuán (3-1), a la Real Balompédica linense (3-1) y al Melilla (3-2), con la particularidad de que a la Balompédica la derrota en su propio terreno. Posteriormente el Ceuta fué eliminado por el Málaga en «La Rosaleda» (6-1). En cuanto al Trofeo Varela su mejor elogio está hecho con decir que de ocho encuentros disputados al Melilla, España, Larache y Magreb el Aksa, ganó seis, empató uno y perdió uno solo. Discreta su actuación en la Liga pese a clasificarse entre los primeros. Desperdió oportunidades magnificas que le hubieran llevado siquiera a la promoción.

No obstante, se ha quedado en categoría nacional. Y se tienen fundadas esperanzas de mejorar estas actuaciones en la temporada 1949-50.

Que así sea.—PEGUAR.

GESTORIA ALBERT

(CON TITULO Y FIANZA)

UNICA OFICIALMENTE RECONOCIDA.—Paseo Colón, 1
CEUTA —Horas de Oficina: De 10 a 1 y de 5 a 8.

Documentos, Pasaportes, Legalizaciones, Expedientes, Seguros Sociales, Representaciones, Montepíos, Administración de Fincas, Seguros Generales, Licencias, Renovaciones, Extranjero. OFICINA AUTOMOVILISTA.

SECCION DE CONTABILIDAD Y U. ILIDADES A CARGO DE P. MERCANTIL

—: Seriedad, Eficacia, Garantía, Actividad, Precios de Arancel :—: Corresponsales en toda España y América.

Empresa de Alumbrado Eléctrico de Ceuta, S. A.

Capital: 5.000.000 de pesetas

Dirección telegráfica: "ALUMBRADO".

Teléfono, 197.

Apartado, 13

El Club Taurino de Ceuta y su marcha ascendente

**UNA LABOR TENAZ DE SU DIRECTIVA Y UN
ENTUSIASMO SIN LIMITES DE LOS SOCIOS**

Sus aspiraciones pueden y deben tener pronta realidad

¡Club Taurino de Ceuta..!

¡Qué lejos y qué cerca aquellos días en que la antigua «Peña Taurina» era algo casi desconocido. Sus ilusiones eran quiméricas y sus pretensiones vanas. Había que luchar mucho, trabajar más... Todo parecía imposible. Sin embargo, ahora, todo es realidad. ¿A qué se debió el milagro? Habría que remontarse a años anteriores. Pero no es ese nuestro propósito. Por, que nosotros solo deseamos hacer un encendido elogio de esa pléyade de directivos y socios que, sin pensar más que en la Fiesta Nacional, emprendieron la ardua tarea de dar a Ceuta un Club que colmase las máximas aspiraciones. Pero no un Club con nombre taurino solamente. Dieron lo que hizo falta. Y se

lograron resultados magníficos, realidades soberbias. Y vinieron fiestas; reuniones, torneos, veladas... Se acercaron hasta el local los mejores toreros y se forjaron planes; se efectuaron importantes intercambios; se llegó, en una palabra, a todas partes. Y hoy en día, gracias al esfuerzo de esa directiva, el nombre del «Club Taurino» es ya tan popular en la Península como el de la primero figura de la torería nacional.

¡Ha hecho mucho el Club! Y aún queda más por hacer. Porque su junta directiva no tiene otro deseo que el de llegar hasta la meta máxima, sin mirar en nada y sin reparar en sacrificios. Dos aspiraciones grandes tiene el Club en la actualidad. Si supiésemos que no pecaríamos de imprudentes, las reflejaríamos aquí. Pero pronto llegará el día—podemos estar seguros—de que el Club alcanzará sus deseos. Y entonces traeremos a las cuartillas las gratas nuevas convertidas en la más palpable realidad.

Mucho habría que decir de la Junta directiva. La labor de S. E. el señor del Valle Marín, como presidente honorario, es muy digna de encomios, prestando, al igual que el vicepresidente honorario, señor Martín Pinillos, todo su esfuerzo y afán. Con ellos laboran activísimamente el presidente,

DIRECTIVA DEL CLUB TAURINO

Presidente de honor: Excmo. señor don Francisco del Valle Marín.

Vice-presidente de honor: D. José Martín Pinillos.

Presidente: D. Bartolomé Caballero Cordón

Vicepresidente: Don Diego Cabrera Serrano.

Secretario: Don José Castro de Cózar,

Vice-secretario: Don José Gómez Jiménez

Contador: Don Sebastián Pérez Andrades

Tesorero: Don Francisco Calvo Rodríguez.

Bibliotecario: D. Guillermo Gutiérrez García.

Vocales: Don Rafael Aranda Aranda.

Don Manuel Postigo Bueno

Don José Rodríguez Pecino.

Don José Valero Gómez.

Don Vicente Oltra Escriba

Don Antonio García García.

señor Caballero y los restantes miembros. Todos rivalizando para dar al Club un lugar preeminente que le corresponde.

Mención especial merece la Tesorería. Y decimos especial porque ello ha sido la base de ese resurgir del Club. Se ha realizado, en el aspecto económico, una obra grande, consiguiéndose llegar al ejercicio actual con una cantidad en favor que habla muy elocuentemente de la administración desarrollada en beneficio del Club. Gustosamente accedimos a visitar la Secretaría y vimos las valiosas adquisiciones hechas en muchos órdenes que redundarán en beneficio de los socios, así como las comodidades que diariamente se ofrecen y mejoras que se introducen.

Por ello, justo será mencionar, junto a los señores Cabrera, Castro, Gómez, Pérez y Gutiérrez, al tesorero señor Calvo Rodríguez, quien, con gran tesón trabaja por el Club y por la defensa de los intereses que se le confiaron.

Satisfechos pueden estar los socios. Y, con ellos, los directivos. Siguen en su empeño y día llegará, muy en breve, en que todo será esplendorosa realidad y el Club Taurino de Ceuta sea el alma de la Fiesta Nacional en este trozo de tierra española...

BRINDIS

**¡¡ESA PLAZA DE
TOROS!!**

Cualquier día del año es bueno. Desde que amanece hasta que comienza a morir el sol. Buena es cualquier hora para hablar de lo mismo: La Plaza de Toros de Ceuta. Mas, sin embargo, cuando llegan estos días de feria y fiestas, cuando la población es un hervidero humano, cuando se multiplican los festejos y llueven las flores como piropos, cuando la luz irradia con más fuerza, cuando lucen los mantones y aparecen las galas, el momento es el más propicio. Porque hay fiesta de toros en feria. Entonces—más que nunca—se vuelve la mirada hacia el redondel inexistente. Y vienen las lamentaciones. Mas la Plaza sigue sin construirse.

Más de mil veces se nos ha tachado de vehementes al volver a tratar sobre el tema. No nos preocupa. Nosotros—como de otras tantas cosas, debemos de ocuparnos de ésta que interesa a más de un ochenta por ciento de la población local. Ceuta merece y necesita una Plaza de Toros y hay que dotarla de ella. Por encima de todas las cosas y dejando a un lado críticas y prejuicios vanos.

El tema está mas que gastado y, el reiterarlo, no significa más que un recordatorio para aquellos que pudieran pensar que todo terminó después de aquellas encuestas. Salimos entonces a la calle para pulsar la opinión pública. Y preguntamos: «¿Qué opina usted de este problema? Entonces—¿recuerdas, lector?—nadie vió mal la construcción de la Plaza. Precisamente muchos de los interrogados ocupan hoy un puesto elevado en los escaños municipales. A ellos va dirigido el brindis. Un brindis con sabor de fiesta y con deseos de recoger el premio. Premio que, en esta ocasión, otorgamos a la población ceuti, merecedora de una atención en todo cuanto solicita.

La fiesta de toros, esa fiesta tan elevada con merecimiento, esa fiesta tan nuestra, no ouede escapársenos del territorio que comprende los 19 kilómetros. Nadie vea hipérbole en lo que puede ser realidad. Porque si no tenemos plaza difícilmente puede darse corridas. Y sin corridas desaparece la alegría de las fiestas agosteanas y queda extirpada una tradición, desapareciendo, a la vez, ese trajín y bullicio de los días de toros y—también—esa fuente de ingreso, para el Municipio y el Comercio, que todos debemos estimar en su justo valor.

Animosos como siempre, volvemos a reiterar el brindis. Y así continuaremos hasta que llegue el día en que veamos campear la bandera en en el palo mayor de la puerta principal de la nueva Plaza de toros. Una Plaza que ya debiera estar construida y cuyas razones en contra seguimos—como ayer—ignorando.

Se hablaba, hace poco, de un convenio entre el Municipio y particulares. Se comentó los deseos que existían por parte de autoridades y personalidades locales. Se puso el ejemplo de Tánger. ¿Qué hay de todo ello? La verdad, la única verdad es que seguimos igual que siempre. Y que se acerca el día en que veamos organizarse expediciones para ver torear en Tánger a las primeras figuras.

Mientras, nosotros, seguimos pensándolo.

Y sin Plaza.—AMORES.



ANTONIO PARTIDA SOBRINO

AGENTE DE ADUANAS

18 de Julio, 10.

Teléfono, 6.3-3.

CEUTA



Amenidades y Humor



Bueno es reir si el chiste es bueno

FALSA PROMESA

—¿Qué harías si yo me muriera?
 —Vaya, mujer, probablemente lo mismo que harías tú si yo falleciese.
 —¡Ab!, sinvergüenza...! ¡Y me habías prometido no volverte a casar!...

CONTESTACION CATEGORICA

En unos exámenes:
 —¿Qué plantas son más necesarias al hombre?—pregunta el catedrático a un alumno.
 —Las de los pies—contesta.

EL SEÑALAR ES FEO

—Mamá, ¡mira este cojo!
 —¡Niño, está muy feo señalar las faltas!
 —Anda, pues, ¿y los árbitros de fútbol?

REBAJADO DE CATEGORIA

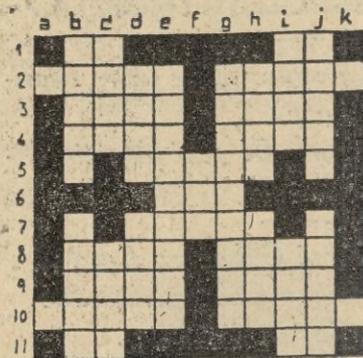
—Oiga, ¿echaron del Banco al empleado que cometió el desfalco?
 —No; le rebajaron de categoría. Ahora, en vez de estar en el Banco, está en el banquillo.

SOLUCION UNICA

—Le acompaño el sentimiento. Me he enterado de que ha enterrado usted a su suegra.
 —Si; no tuve más remedio. Estaba muerta.

CRUCIGRAMA

Por T. T.



HORIZONTALES. —1. Nota musical; preposición inglesa.—2. Emperador; limpiar la tierra de brozas.—3. Instrumento para jugar al billar; novillo de dos años.—4. Letra (plural); acción y efecto de vedar.—5. Metaloides.—6. Cuerpo que combinado con el cólico toma la forma de aire.—7. Sirven para pesar.—8. Parte alta de la cerviz, (al revés); desafío.—9. Letras de VIDRIO; faldas.—10. Natural de un país asiático (femenino); ranas.—11. Vocales; contracción.

VERTICALES. —B. Repuesto de una cosa; funda.—C. Morlaco pequeño; parte del brazo.—D. Oreo, (al revés); diminutivo de nombre propio femenino.—E. Origen y desarrollo de las enfermedades.—F. Entregas.—G. Volverás a ver.—H. Seco; clase de tela.—I. (al revés) recipiente; se sirve en los bares.—J. Parte del calzado; arbusto tipo de la familia de las rosáceas.

CURIOSIDADES

COMERCIO EXTERIOR

En el año 1946 España exportó 197 máquinas de coser «Alfa» a diversos países extranjeros. En 1947 este número se elevó a 2.825 y en 1948 fueron 15.622 las máquinas exportadas.

Estas máquinas fueron remitidas principalmente a la Argentina, Brasil, Bélgica, Holanda e incluso a EE. UU.

Estas exportaciones representaron a España una buena entrada de dólares, libras y pesos.

De la lectura de estos datos se saca la consecuencia de que la máquina «Alfa» por su extraordinaria calidad y elegante presentación compite y es preferida entre las mejores marcas extranjeras.

LA VENTA A PLAZOS EN LOS ESTADOS UNIDOS

La venta a plazos tan generalizada hoy, ha alcanzado su máximo desarrollo en EE. UU. Sin embargo es forzoso destacar la perfecta organización de venta a plazos que una entidad tan netamente española como Máquinas de Coser «Alfa», S. A. tiene funcionando en toda España, Marruecos, Canarias y demás posesiones y colonias.

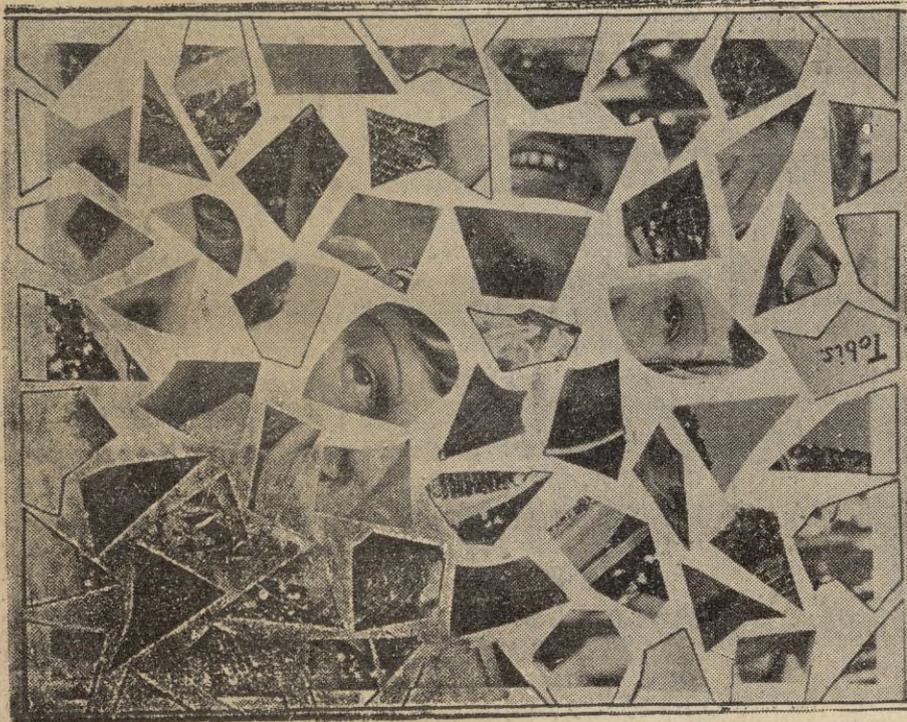
Así es posible que la mujer trabajadora pague 24,50 pesetas semanales, o sea, 3,25 diarias por su máquina que, aún en el periodo de pago salta a la vista, le rinde infinitamente más y ni que decir tiene que una vez liberada constituye su patrimonio más legítimo, útil y productivo.

EL MODERNO PLEXIGLAS

El plexiglás es una materia plástica de relativamente reciente invención. Es notorio como la industria moderna especialmente la americana, se ha valido de él para ofrecernos un sin fin de artículos, chucherías y novedades de más o menos utilidad.

Sin embargo en España una fábrica de máquinas de coser «Alfa», precisamente, lo ha aplicado hace tiempo a la construcción de sus canillas con lo que hace en todo momento perfectamente visible el hilo que tiene y también su color, ahorrando con ello varias manipulaciones y pérdida de tiempo a todos sus clientes.

Más o menos casualmente hemos ensalzado un orgullo nacional, la máquina de coser «Alfa». Hemos dado tres botones de muestra de tres aspectos distintos de su actividad; en el orden técnico, con sus constantes mejoras; en el mercantil con su organización de venta a plazos y por último se ha puesto de relieve su prestigio mundial.



ROMPECABEZAS RECREATIVO



Adivínese a quién pertenecen los trozos dispersos, de esta foto.

La solución, en breve, y anticiparemos que se trata de una conocida artista cinematográfica.

Como nos lo contaron

Viajaba un sevillano muy simpático y alegre en el rápido (?) de Madrid-Algeciras. Al llegar a una estación que estaba algo retirada de la de Córdoba, su bieron a su departamento dos nombres conduciendo a otro que parecía un cadáver. El andaluz observó la operación que realizaron los otros, colocando al enfermo entre cojines y con mucho cuidado. Y como quisiera que le picase mucho la curiosidad, se atrevió a preguntar:

—Perdonen. ¿Qué le ocurre a ese buen hombre?

—¡Oh, señor!—le contestaron —lo llevamos a Córdoba para ingresarlo en un Sanatorio, pero desgraciadamente no llegará con vida. Va ya casi muerto...

Continuó el tren su viaje y, en la estación inmediata hizo la correspondiente parada. El andaluz, entristecido ante la próxima muerte de aquel compañero de viaje, se asomó a la ventanilla para tratar de olvidar. Y, de repente, vió en el andén a un viejo

amigo suyo. Saludos, apretones de manos, etc. Suena el pito y el tren que vuelve a ponerse en marcha con dirección a Córdoba. Entonces, el andaluz, desde la ventanilla grita al amigo del andén.

—¡Pascual, se me olvidaba! ¿Quieres algo pa San Pedro?

—¿Yo, compare de mi alma?

—Hombre—le contestó el andaluz—te lo digo por que aquí dentro de mi vagón va el caso...

Indignación Comprensible



—El director edl diario al periodista: — ¡Imbécil! Le pido que me escriba un artículo sobre la O.N.U. y lo comienza diciendo: «Una atmósfera de paz rodea este edificio... Indudablemente usted es tonto».

S. E. EL GENERAL DON FRANCISCO DELGADO SERRANO

Jefe del IX Cuerpo de Ejército



El mando del IX Cuerpo de Ejército, lo ejerce un general de tanto relieve como es el Excmo. señor don Francisco Delgado Serrano. Su gestión estuvo en todo momento presidida por el éxito. El mejor elogio que pueda dedicarse a un jefe para que tenga acento de sinceridad, hemos de buscarlo en el ámbito popular. Allí, en la raíz del pueblo, oiremos decir que el general Delgado Serrano es, sencillamente, un buen general y esta manifestación es el sentimiento acorde de todo Ceuta que tiene a gala enorgullecerse de sus auténticas personalidades. Y es que este prestigioso jefe une a sus muchas virtudes militares otras cualidades propias que le hacen captarse, además del natural respeto, el cariño de la ciudad, como reconocimiento a las loables acciones beneméritas llevadas a cabo y de las que siempre redundó un beneficio para Ceuta.

Nuestra primera autoridad militar ha influido siempre con entusiasmo en cuanto ha podido significar realce para Ceuta.

En éste día en que EL FARO recoge en sus páginas múltiples recuerdos y hechos gloriosos, cuando rememora

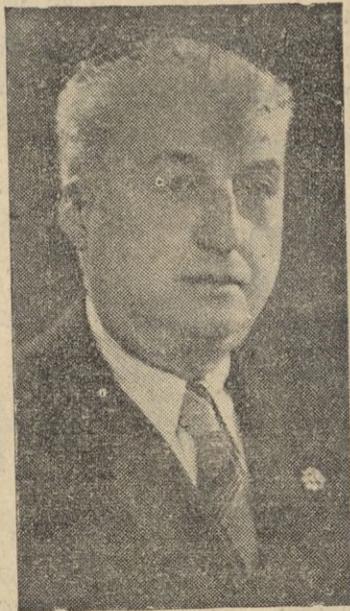
la gesta del Paso del Convoy y lanza a todos los espacios el pregón de las fiestas locales, desea dedicar, con todos los respetos, este saludo al general en quien se personifican las virtudes del Ejército.

S. E. EL DELEGADO GUBERNATIVO, DON FRANCISCO DEL VALLE MARIN

Una labor ímproba en una población en pleno periodo de recuperación y engrandecimiento

Con singular acierto viene desempeñando la Delegación Gubernativa S. E. don Francisco del Valle Marin, cuya personalidad significa la máxima jerarquía civil de España en la ciudad. La labor del delegado del Gobierno es, a todas luces, ímproba en una población de estas características, en pleno periodo de recuperación y engrandecimiento y en la que no faltan ingentes problemas con los que enfrentarse cada día.

Pero en la ejecutoria del señor del Valle Marin, durante el ejercicio de su cargo, hay que poner de relieve, sobre todo, una faceta de su actuación que lo caracteriza nobilísimamente: la virtud de la caridad. Porque los mayores afanes de nuestro delegado gubernativo se dirigen siempre en favor de las clases humildes, ayudándoles en abundancia, derramando el bien por doquier, llevando el consuelo a cuantos necesitan de él.



Una obra benéfica inteligentemente desarrollada, con un claro sentido de continuidad, eficaz y

justa, que revierte en un eco general de gratitud por parte de los menesterosos, quienes siempre os hablarán con afecto del delegado gubernativo a quien ellos, como toda la ciudad, debe tanto.

A esta acertada labor del señor del Valle Marin hay que agregar entre otros importantes factores, el de la educación de las costumbres y un esfuerzo moralizador de la ciudad. En este sentido se ha progresado mucho gracias a las plausibles medidas adoptadas.

Y como resumen de la actuación de la Delegación del Gobierno acentuemos su exacta penetración en todos los órdenes con la Alta Comisaría, lo que equivale a personificar e interpretar, las sabias directrices que emanan del Caudillo de España.

Nuestro alcalde Ilustrísimo señor don José Rojas Feigenspán

En la presidencia del ilustre Ayuntamiento hay un hombre íntegro militar retirado, a cuya ponderación se aunan capacidad y energía en el ejercicio del cargo que detenta. Don José Rojas Feigenspán, ilustrísimo alcalde, comprendió todo el alcance de su labor municipal y la trascendencia que tiene para el porvenir y no des cansa como digno mandatario de una misión encaminada al engrandecimiento de Ceuta.



Todos sus afanes están dirigidos a este fin, lo que unido a sus cualidades personales, es magnífica garantía de que nuestra Plaza verá cumplidos sus viejos legítimos anhelos.

El señor Rojas es el alcalde que diariamente, con un afán sin límites, trabaja por Ceuta. Poco es conocida su labor llena de sinsabores por esta ciudad a la que tanto quiere. Antes como ahora, con los nuevos ediles, labora constantemente

y muchísimas cosas ha dejado hechas realidad.

En la lista de los alcaldes insignes de la noble Ciudad, el nombre de don José Rojas, habrá de figurar para orgullo de todos.

Ceuta, la bien EMPLAZADA

POR DARO

Por aquí, donde se unían mar y cielo en la noche de los tiempos, cara a ese Estrecho do terminaba la conocida civilización asiática y comenzaban el arcano y las teorías del mundo plano o esférico, por plebiscito clamoroso tras las huellas lusitanas, España arribó al Africa porque en Africa tenía un peregrino, un peregrino quehacer.

Por la voluntad de Dios misericorde, España eterna acudió a la cita de la Historia en Ceuta, puerta y camino de misión.

Fué una aproximación de orden geológico, con abrazos de mar, con el asentimiento silencioso de su común geografía hecha estremecimiento mineral.

Cumplióse la cita histórica para la buena misión de España, fiel a su destino, creadora de pueblos, forjadora de almas al temple de la raza; inagotable en su expansión espiritual. Y fué Ceuta, herencia portuguesa—al fin y al cabo nervio ibérico—, real cauce para la nueva empresa germinadora de la Patria.

Al compás de la espada, la Cruz quedó clavada en esta tierra de soberanía. El sentimiento católico de la vida adquirió honra raigambre y el pueblo ceutí formose en acendrado fervor, llena el alma de la ciudad de mística unión que había de proyectarse con fuerza cautivadora en su torno hacia los españoles afincados en el Mogreb.

Expresión sublime de esta religiosidad—conservada cual relicario vivo en los corazones ceuties—, es la devoción a Nuestra Señora la Virgen de Africa, singularmente, así como a otras imágenes que bajo diversas advocaciones—Cristo del Puente, San Nicolás, por ejemplo—, atraen el fervor popular.

Aquí tuvieron vigencia, arropados en las viejas banderas españolas, con la de la primigenia cultura eficiente, los primeros impulsos que habían de reflejarse luego, generosamente, Marruecos adentro, en espléndidas irradiaciones. Aquí había de tener su origen, su gestación, toda iniciativa de la obra española en el Protectorado.

Ceuta fué caudal pródigo de valores; cuanto le era más caro constituyó su ofrenda al mejor servicio de la Patria. Ceuta sufrida, Ceuta callada, supo de todas las renunciaciones; era y es puente de paso y a la vez, nexo entre la Península y Marruecos, cuya prosperidad, que nos enorgullece, tanto debe a nuestra plaza.

A través de los años y como una afirmación en el espacio, gravita la verdad de este pueblo, la grande e insobornable razón de Ceuta compendiada en sus reivindicaciones económicas, que demanda soluciones a su crisis comercial, a sus anhelos culturales, a su progreso general, a sus problemas urbanos a su vida entre murallas, asfixiada por tres barreras aduaneras y sin campo vital para su desarrollo físico.

Ceuta, la bien emplazada, confía en su destino histórico, escrito con esmeraldas de verde mar y zafiros de cielo en las rocas del Yebel Musa donde duerme Atlante con el acatamiento de las olas de Benzú, según, nos transmite la leyenda helénica.

Pero dejemos la Historia, las vicisitudes y los anhelos perennes de Ceuta; salgamos de la Ceuta antigua estereotipada en el cromo amarillento que es oro viejo del recuerdo, y pasémos, como sobre ascuas, por las desazones del cercano ayer y las esperanzas de la actualidad para enfrentarnos con una Ceuta

(Pasa a la página siguiente).

CONSERVAS SEPTA

Ceuta, la bien emplazada Deducciones de una lectura

(Viene de la página anterior)
alegre que se mira complacida en su bahía aturdida de soles viajeros, rielada de lunas ineditas: una Ceuta de ancha sonrisa, aseque al piropo que, si trabaja y ora, también sabe vestir galas para irse con la copla en los labios a descubrir el antiguo secreto de los duendes de la guttarra en la Feria de Agosto

Ceuta en fiestas es un retazo de Andalucía apasionada, en feliz conjunción con las demás colonias regionales de España. Ceuta es hospitalaria hasta la prodigalidad; cuantos aquí llegan tienen un lugar de honor cabe los manteles de la buena amistad. En su Feria, derroche de belleza y alegría, bulliciosa Feria a la española que hace resplandecer aún más la radiante belleza de la mujer ceutí, se centra ahora la actualidad de Marruecos y—¿por qué no?—también del Campo de Gibraltar, prolongación emotiva de esta tierra.

Pero la esencia de la fiesta se condensa en algo sustancial para el espíritu de la ciudad: en la devoción de Santa María de África, que asimismo rige todos los actos, toda la vida de Ceuta, sus empresas e iniciativas, Virgen excelsa a la que se invoca en las horas de júbilo, en las tribulaciones y amarguras; que es esperanza y consuelo, divina Esperanza morena, entronizada en los corazones de este pueblo católico. Los milagros de la Virgen de África tienen alcance ecuménico. Su postrer mediación constituyó el prodigio de una gran victoria española, el primer triunfo de nuestra España nacional sobre el enemigo marxista y

desalmado en aquella jornada memorable del Paso del Convoy, en tanto el Caudillo Franco impetraba desde su observatorio en el monte Hacho, cerca de la ermita de San Antonio, la protección divina para los barcos de España

Nuestra Señora acudió a la citada de Ceuta, la bien emplazada.

Para hablar de Ceuta hay que partir de una premisa: su contenido espiritual y su continente físico: Devoción a la Patrona, los Convoy, milagros Paso del Convoy, figuras de la Historia, huellas de los portugueses, murallas, monte Hacho y puerto, siempre el puerto, clave del arco que sostiene la vida de Ceuta.

Todos esos conceptos, todos esos hechos concretos, forman el alma y el cuerpo de la ciudad, el engranaje de sus días. Ceuta como Afrodita, la diosa griega de la belleza y del amor, nació del mar y en el mar se recrea porque es camino y es pórtico para los cuatro vientos geográficos y para todos los pasos de la humana curiosidad.

Como un joven dios,— su Atlante—yace atenta a los ruidos del mundo, sincronizando su corazón al ritmo peninsular y por eso mira siempre a Calpe, con nostalgia inasistible.

En las estrellas está escrita la exacta profecía de su destino. Por la gracia de Dios, por la protección divina de Nuestra Señora de África, Ceuta la bien cercada, la bien emplazada, coincidirá puntual en el justo instante marcado geoméricamente en un desconocido tiempo, con su soñado triunfo, con su buena ventura...

«YO ESCOGI LA LIBERTAD»

POR LAGUIA.

¿Cómo autorizaron en los Estados Unidos la publicación de este libro? ¿Es verdad lo que en él se dice? Si no es verdad ¿cómo fué el inglés el primer idioma en que fué impreso? Y, si es verdad, ¿cómo la cuna de la democracia en todos los aspectos con una nación en que resulta un mito eso de las libertades humanas?

La verdad, que nos formamos un cúmulo de ideas dispares, que nos hacen creer que tenía razón el internado en el manicomio, al afirmar que los que por

la calle pasaban eran los enfermos

De modo que un país como España, con sus fronteras de par en par, con libertad de movimientos por dentro de su territorio que se cruza en todas direcciones que se puede nadar la profesión que se puede aprender la profesión u oficio que se estime más adaptado a sus aficiones o condiciones, que tiene una magistratura que goza de las más absoluta independencia y que honra a su Patria pudiendo servir de modelo a las del mundo entero, que se respeta la propiedad y las

creencias, que posee unas Cortes con representación de todos, así, de todos los sectores de la vida nacional y que, en un Referéndum se vuelca en afirmación con la política de su Caudillo, ¿es libre o no es libre este pueblo?

Ahora bien, pudiera ser que por el contrario, que nosotros estemos equivocados, y la verdadera libertad es la de las verdaderas interrogaciones a Siberia, esos interrogatorios nocturnos o esas palizas «oficiales» que, en la «libre» Rusia, proporcionan al que sintiéndose hombre, no puede manchar sus labios con la mentira o la traición.

Nosotros preferimos aguantar el equivoco a convertirnos en parias de dictadores sin corazón que, por la razón de la fuerza, se imponen a la mayoría y con sus depuraciones, hacen desaparecer al enemigo o al que sin serlo no piensa como él.

Recuerdo perfectamente, como uno de aquellos ilusos que fueron a Rusia «en viaje oficial», a su regreso del «paraíso» contaba en privado a un grupo de sus amigos de los más íntimos, la verdad de lo que allí pasaba.

Una indiscreta puerta que no cerró completamente, hizo llegar hasta mí y de una manera bien clara lo siguiente: «Aquello es algo horrible. La vida es imposible y atemorizado es capaz de soportarlo. A nosotros se nos ha llevado de la misma forma que a los toros por un estrecho callejón y a pesar de ello, he visto lo suficiente. Pero de esto no puede decirse una palabra».

Después de estas afirmaciones que por la indiscreción de una puerta nos llegó hasta nosotros, huelga todo comentario, pues ni puede pasar por mi imaginación que de ello sean ignorantes esos pueblos que quieren acaparar la democracia mundial.

Academia de Taquigrafía y Mecanografía

MERCEDES

IMPRENTA Y PAPELERIA MODERNA

Teléfono 763 CEUTA

Publicidad CEUTA

Anuncios en Prensa, Radio Cines, Vallas, Diapositivas.

GENERAL SANJURJO 8, 3º CEUTA

Este número consta de 28 páginas.

Confitería

La Imperial

La más selecta



HELADERIA - BAR AMERICANO

F. ESPAÑOLA, 27

Con la fragancia de las flores... el polvo facial,

HILDA

Labios de ensueño, con lápiz labial,

RETORNO

Son productos de perfumería

L O N C

LA PERLA DEL MEDITERRANEO

A los floridos pies del Monte Hacho, tendida en indolente postura de diosa africana, emerge de las aguas Ceuta la bella, contrastando su blancura con el azul Mediterráneo cuyas aguas en cálido homenaje la besan, salpicándola con su espuma y trayéndole desde la costa vecina el recuerdo de su amada España.

El ambiente se halla saturado del aroma de los vergeles que con sus mil y una flor le embriagan, y en el cénit, el sol celoso de su blancura, la acaricia con sus rayos en una armonía de colores que semejan fuegos de artificio.

El verde de los pinos de San Antonio nimbando su cabeza da reina como corona que ciñe su frente augusta, y Calpe desde su atalaya le rinde pleitesía.

Poeta quisiera ser para cantarte con mi lira bellas odas y pregonar a todos los vientos lo que mis ojos ven y mi corazón siente.

Cuando en las noches agostonas iluminada por la luna te contemplo, sus plateados rayos te visten con sus mejores galas de desposada, los peces sienten curiosidad por verte y hasta las estrellas recorren una y otra vez el espacio en juegos de luces deslumbrantes.

A tu puerto llegan barcos y turistas de todas las naciones que sabedores de tu fama ansían conocerte y contemplar extasiados tus bellezas naturales.

Imponente y grandioso mirador de Yebel-Musa que, como imagen petrificada, parece dormir en un sueño milenar mientras el Océano juguetea bañando sus pies.

Hadú con sus multicolores chilabas y juljans; musulmanas de faz tapada y negrísimo ojos, misterio de bellezas. Soldados de Regulares con sus típicos uniformes y vistosas capas. Mocita andaluza que cruza presurosa la calle esquivando el requiebro chispeante del recluta sevillano. Barriada con aires de ciudad moderna que nos muestra la hermandad de dos razas con un mismo corazón y pensamiento.

Típica barriada de la Almadraba formada por familias de pescadores que diariamente arrancan sus tesoros al mar.

Playa de la Ribera, tus fábricas de conserva saben la belleza de las manos de tus mujeres que con rito de sacerdocio preparan la caballa, el atún y el bonito.

La farola, lugar agreste, pinos y retamas; al frente, el Mediterráneo quiere jugar a Océano. El pensamiento se entrega a la meditación y nos habla de la grandiosidad del Creador; toma vuelo en su fantasía y como estos pájaros que cruzan ante mi vista, se eleva más y más para acompañarle en sus trinos con alabanzas y loas ante tanta majestuosidad. La quietud y el silencio nos envuelve...

Punta de la Almina. Allá van raudas y veloces las trañas cargadas del plateado boquerón y la sabrosa sardina. Cuanta angustia y sufrimientos para vencer las corrientes y el fuerte Levante hasta llegar a puerto seguro donde vaciar el tesoro de sus bodegas. Como en visión cinematográfica

Añoranza de la noble ciudad que vió partir el Convoy...

Por ALBERTO RODRIGUEZ Y HURTADO DE MENDOZA

os veo, héroes del mar, y a mi mente acude doloroso el cuadro de Sorolla «Y aún dicen que el pescado es caro!»

Ermita de San Antonio, blanca, inmaculada, al igual que tus hermanas andaluzas. Pequeñita, limpia, tu altar se halla cuajado de promesas que madres atribuladas te trajeron en cumplimiento de votos que hicieron, cuando sus hijitos luchaban con la muerte.

Hueles a romero, a pino verde, a hierbabuena, a albahacas. ¡Con que religiosidad rezan sus preces los romeros el día de tu Santo! Por los vericuetos y caminos de San Amaro suben presurosos a rendirte tributo y a cumplir lo que te prometieron en aquellas horas largas y sin fin de la noche dolorosa. Y a unos pasos el monolito, desde el que el Caudillo, en aquella tarde del 5 de agosto —festividad de la Santísima Virgen de Africa— presenciara la marcha de sus frágiles barquitos cargados de tropa y material de guerra, proa a Algeciras, para llevar a la Madre Patria no sólo el recuerdo sino también el aliento con que proseguir la Santa Cruzada.

Ni el fuerte levante, ni la vigilancia de la Escuadra enemiga son inconvenientes para continuar el plan trazado. En miradores, terrazas, azoteas y desde la Marina, el vecindario presencia la salida; los corazones laten al unísono; es una misma fé; un mismo ideal y sobre todo, la Virgen de Africa que extiende su manto milagroso para proteger a aquellos valientes que tienen una misión que cumplir.

El milagro se ha efectuado. Llegan noticias del feliz arribo a Algeciras. Banderas rojas y gualdas desplegadas al viento cantan victoria.

El ilustre Ayuntamiento cumple con fervorosa gratitud el Voto prometido por éste y anteriores milagros que la Santísima Virgen obró cuando la ciudad asediada, azotada por la peste o presa del fuego, fué víctima.

La «Paloma», blanca, graciosa, cargada de añoranzas de la Madre Patria, nos trae el recuerdo de nuestros viejos, de la novia que en su imaginación desbocada cree al amado en mil peligros. Los viajeros avizoran la ciudad desde el puente, recorren su vista ansiosos por contemplarla y pasa ante ellos como con un caleidoscopio el Hacho, la Ermita de San Antonio, Ceuta, que sobre el

istmo nos dá una visión de Nueva York en pequeño. Sus edificios se elevan al cielo como rasca-cielos creados por la mano infantil del niño que sueña con ser arquitecto. Hadú con la policromía de sus casas morunas la llena de pintoresquismo. La Residencia, señorial y esbelta se eleva sobre un cerro. Villa Jovita parece una aldea de Nazaret. La Playa Benitez se vé cuajada de chalets que con su estilo suizo le dan un carácter exótico. El Musa, imponente, majestuoso, corona su testa con la blancura de la nieve en los largos días invernales como símbolo de su ancianidad...

Desembarcamos y nuestros pasos se dirigen presurosos a la Iglesia de Nuestra Señora de Africa. Entramos en el camarín y con fervor religioso hincamos las rodillas para contemplar a la Virgen morena y portuguesa. Sobre su regazo mira con rictus doloroso el lacerado cuerpo de su Hijo amado. Por Reina y gobernadora de la Plaza pende de su mano augusta el bastón de mando de Don Pedro de Meneses.

Los múltiples milagros tejieron la historia y acrecentaron el amor que sus hijos le tienen. Son muchos los favores recibidos de la señora y en el pecho ceutí no anida la ingratitud, de tal forma, que no hay quien pase por su templo sin que se acerque a rezarle una oración.

Y los sábados, esos sábados de la Salve, el templo lleno de fieles y fulgor de luces que semejan brillantes de innumerables facetas que destellan sus variadísimos colores, rinden sus corazones a María, mientras el sacerdote entona los salmos en su honor.

¡Que demostración tan hermosa y espléndida del fervor religioso de todo un pueblo!

Nuestros labios silabeaban una oración y el espíritu se aparta de la materia para volar por las altas cumbres del misticismo.

Nos encaminamos al Palacio Municipal, uno de los mejores de España, y tras visitar sus suntuosos salones y despachos, contemplamos su famoso Pendón Real que posee honores de Capitán General. De rica seda de damasco, rojo y dorado, con el Escudo Real de Portugal en el anverso y por el reverso las armas de León y Castilla. Mudo testigo de tantos hechos gloriosos y todo un compendio de la Historia de Ceuta. Orgullo de sus habitantes que ostentan en su escudo los títulos de SIEMPRE NOBLE, LEAL Y FIDELISIMA CIUDAD. Setenta y siete años más antiguo que el tremolado por el Conde de Tendilla en la Torre de la Vela cuando la conquista de Granada, son títulos suficientes para que esta joya inapreciable haya figurado como valioso ejemplar en exposiciones y centenarios de ilustres hombres de nuestra patria.

Y luego, al ojear el Libro de Oro de la Ciudad, leo con verdadera emoción estas palabras de Franco, escritas de su puño y letra: «LA NATURALEZA LE DIÓ TODO A CEUTA, LE CORRESPONDE SER LA PERLA DEL MEDITERRANEO. EN VUESTRAS MANOS ESTÁ EL CONSEGUIRLO».

La ostra abre sus valvas dejando al descubier to la riqueza de su perla nacarada.

CONSTANTINO COSIO, HIJO

CRIADOR EXPORTADOR DE VINOS FINOS

CHICLANA DE LA FRONTERA - CEUTA - TETUAN - LARACHE

El Ayuntamiento de la Muy Noble, Leal y Fidelísima Ciudad de Ceuta

Gestión municipal

Como todas las urbes, Ceuta se preocupa por el plan de su futuro desarrollo, aunque en todo tiempo hubo de enfrentarse con complejidades de orden estético derivadas de su formación peculiar, y también de orden económico. Ceuta, en sus principios no poseía grandes arterias; carecía del indispensable espacio interior para levantar, con un nuevo plano, una amplia dimensión arquitectónica que le diera señoriales perfiles. Sus calles angostas donde el tráfico quedaba ahogado por los edificios, constituían un problema urbano, al parecer insoluble, que hacía difícilísima y penosa la acción del Municipio. La propensión natural de toda ciudad a extenderse sin solución de continuidad a su periferia, encontraba aquí cortapisas por la topografía especial de su contorno. Y esta circunstancia influía lógicamente en los demás aspectos de la vida ceuti pues, sabemos que, con frecuencia, muchas iniciativas, muchos de nuestros propósitos y anhelos, quedan supeditados al ambiente que nos rodea, aprisionados por eso que llamamos los imponderables.

Los diferentes Ayuntamientos que rigieron Ceuta han sabido sortear tales obstáculos, desligándose de pasadas herencias para ir dominando, poco a poco, con el tiempo, el espacio urbano y los inconvenientes que se oponían al cauce normal de toda población que crece. La tarea municipal ha sido árdua e intensa, pero pródiga, al fin, en óptimos objetivos logrados. Como a golpes de cincel sobre una estatua, fué dibujándose la idea de la nueva ciudad que si aún es, en parte, proyecto magnífico—lo que de por sí ya significa el triunfo puesto que querer es poder y el hecho de una volición es aproximarse a la realidad—, no es menos cierto que ya se han alcanzado espléndidas realizaciones en materia constructiva, a la vez que en otros aspectos de los servicios municipales donde se ha proseguido idéntico ritmo en un sentido de superación, hasta llegar a nivel muy encomiable.

En el plan de ordenación urbana fueron apuntadas acertadas directrices que harán de Ceuta una ciudad moderna. Sucesivas etapas se cubren día por día, dentro de los límites que obra tan ingente impone y ello solo es indicativo del esfuerzo municipal, de la voluntad indeclinable de los hombres que integran la Corporación y de su amor por este pueblo.

En el transcurso de los años, Ceuta ha ido absorbiendo lentamente su campo. Hoy, desde lo que eran las puertas, empiezan a configurarse otro núcleo urbano con proporciones de grandes barriadas en el Morro, Hadú, Príncipe, Almadra, etc. La acción del Ayuntamiento que no permanece ocioso, llega a dotar a todos aquellos sectores de los servicios indispensables en consonancia con la población propiamente dicha y aun de otros encaminados a procurarles su mayor comodidad o esparcimiento. En los amplios espacios que naturalmente han surgido, se han hecho parques y jardines—los pulmones de toda gran ciudad—y se abren nuevas vías de comunicación.

Cuenta nuestro Ayuntamiento con un saneado presupuesto, que es resultado de su bien dirigida administración pero que, necesariamente, ha de tropezar con limitados horizontes para llevar a la ejecución sus vastos propósitos. Además de las obras de ensanche y urbanización, el Municipio intensifica extraordinariamente y de modo eficaz, cuanto comprende la Sanidad e Higiene, Instrucción Pública, Beneficencia, Abastecimientos y cuanto tiene encomendado.

En otros lugares de este número hemos puesto de relieve la trascendencia geográfica y económica de Ceuta, a la que debemos considerar en tal aspecto como vía de comunicación de carácter internacional por lo que tiene enfrente y por lo que guarda a su espalda, verdadero nudo de comunicaciones, decimos, comerciales y turísticas, que la inviste de singular categoría en el orden ciudadano.

Esta es la ejecutoria de nuestro Ayuntamiento y tales son sus nobles aspiraciones. Por Ceuta y para Ceuta. Con el corazón puesto en la futura gran ciudad hemos de colaborar todos, porque el triunfo en la improbable tarea será más colmado y espléndido si florece con el calor del pueblo.

¡COMENZARON LAS FIESTAS!

La Comisión de festejos que preside el señor CUTILLAS RUBIO, proseguirá su labor para el mayor esplendor futuro



Anoche, entre el estruendo de bengalas y alegría general, dieron comienzo los festejos que Ceuta celebra anualmente en honor de su amada Patrona

Con éste principio puede decirse—aunque no lo es—que la Comisión de festejos ha cesado en su labor. Una labor que ha sido ingente para ofrecernos una feria digna de Ceuta y que sea admirada por todos

Indudablemente éste año de 1949 ha sido el año en que las fiestas han culminado en un esplendor maravilloso; por lo que cabe hacer una mención muy especial de la Comisión de fiestas municipales al frente de la cual se encuentra el teniente de alcalde don Francisco Cutillas Rubio, secundado por el secretario, don Manuel Cazalla Verdier y por los concejales señores Dominguez y Martínez Almela, así como por diversas representaciones de Organismos y entidades.

A pesar de esa brillantez inu-

sitada que éste año han de alcanzar los festejos, estamos seguros de que la Comisión no ha de descansar en su labor. Y sabemos que se proseguirá en el empeño para que en años sucesivos podamos ofrecer a todos unos festejos que dejen grato recuerdo por su brillantez y bien estudiada organización, patetizándose así la actividad y el celo de los señores que tienen a su cargo la organización de esta fiesta solemne y tradicional en honor de la amada Patrona, la Santísima Virgen de Atrica

Quede aquí, pues, nuestra cordial felicitación a esa Comisión de Festejos del ilustre Ayuntamiento por la perfecta organización de todo y por las mejoras de éste año en el programa.

Un problema que se trata de resolver



LA COMISION DE OBRAS DEL MUNICIPIO tiene preparados interesantes proyectos para la urgente construcción de viviendas

Circunstancias de orden general impiden al Municipio, como a tantas otras entidades y particulares, el llevar a una pronta realidad la labor que se tiene en marcha o estudio en todos los órdenes pero, principalmente en el de construcciones de viviendas que vengán a solucionar el problema de la falta de éstas.

No es fácil estudiar una obra. Menos llevarla a la práctica cuando tantos inconvenientes existen. Sin embargo la Comisión de Obras del ilustre Ayuntamiento de Ceuta, que preside el segundo teniente de alcalde don Luis Sánchez-Blanco y Sánchez Blanco, no desmaya en su deseo y los hombres que la integran es-

tán dispuestos a lograr—en la medida de sus fuerzas—la solución de tan difícil cuestión.

En lo relacionado con la construcción de viviendas protegidas la Comisión de Obras encuentra siempre el decidido apoyo de la Alcaldía y de sus compañeros de gestión. Por ello se labora con más satisfacción y ya se tienen preparados interesantes proyectos que, cuando sean conocidos merecerán la unánime aprobación.

Indiscutiblemente la construcción de viviendas es una de las cosas más necesarias. Por fortuna así lo ha comprendido la Comisión de Obras municipales y confiamos en que se perseverare en

esa idea para que, en breve, todo quede solucionado.

Más, para alcanzar un fin práctico, somos de los convencidos de que los particulares habrían de cooperar. Así, el Municipio con su amplio programa de construcciones económicas y, los particulares, realizando un esfuerzo superior, lograríamos dotar a Ceuta de un número de viviendas que viniese a dar solución al problema. No se nos escapa, al escribir estas líneas, las enormes dificultades que dejamos apuntadas al principio. Pero, con buena voluntad y la ayuda de quienes proceda todo puede alcanzarse.

HABLA EL PRESIDENTE DE LA COMISION QUINTA

DON ENRIQUE REYES BECERRA, nos dice:

Frente a frente, el presidente de la Comisión quinta y el periodista. Para este número extraordinario de «EL FARO» vamos a hablar de los distintos servicios que tiene a su cargo la Comisión mencionada. Don Enrique Reyes Becerra, solícito, amable y atentísimo con el informador, contesta a todas las preguntas.

—¿Me podrias decir qué Servicios tiene encomendados la Comisión quinta, que presides?

—Naturalmente. A cargo de esta Comisión están los Servicios de Limpieza, Incendios, Jardines, Cementerio, Policía Urbana y algún otro menos importante. Aunque a simple vista esta clase de servicios no acusan un relieve muy abultado en orden a la importancia y responsabilidad de otras Comisiones, sin embargo, ante la sola enumeración de ellos te harás cargo de que para la buena marcha y funcionamiento

de los mismos, es preciso mantener una constante preocupación y vigilancia, con objeto de ir introduciendo en ellos las posibles mejoras y reformas que el adelanto de los tiempos y las circunstancias aconsejen. En esta labor no descansa la Comisión de mi presidencia y me interesa hacer constar que, en todo momento, se cuenta con la eficaz ayuda y fiel cooperación de los distintos jefes de Servicios.

—¿Podrias decirme las novedades introducidas en estos Servicios desde la fecha de vuestra gestión?

—En el poco tiempo que llevamos funcionando (valga la frase) se ha adquirido para el Servicio de Bomberos cierto material del que estaba muy necesitado y que, como es lógico, redundará en mejoramiento, si cabe, de este tan bien organizado servicio. Para el próximo ejercicio y si nuestros compañeros de Municipio nos lo permiten, hemos de dotar a este servicio de determinados elementos, que le defieren aún más como bueno en su género.

Por lo que respecta a jardines, a la vista está lo que se ha hecho en los distintos de la ciudad. Hemos transformado la parte alta de San Amaro que hoy ofrece una perspectiva maravillosa. Todo ello a base de una labor callada y tenaz que pensamos continuar adelante.

Por lo que toca al servicio de Limpieza estamos estudiando con verdadero cariño e interés, una nueva modalidad de limpieza—que ya se utiliza en distintas capitales peninsulares—y que se pondrá en práctica en el momento que las circunstancias lo permitan, en la inteligencia de que dicho procedimiento ha de causar magnífica impresión al vecindario.

En fin, que nuestra Comisión trabaja en silencio y que, dentro de la órbita municipal, estamos poseídos de los mejores deseos.



—¿Quieres decirme alguna otra cosa?

—Como representante sindical que soy, quiero hacerte constar que estoy ansioso de que terminen los necesarios y engorrosos trámites que algunos problemas llevan para comenzar la solución de estos problemas locales y que, mi voto y mi mejor voluntad estarán siempre dispuestos a dicho fin. Que la Santísima Virgen de Africa interceda cerca de su Divino Hijo para que nuestra labor sea lo justa y fecunda que anhelamos.

Un apretón de manos y nos despedimos del amigo Reyes Becerra, quien con tanto celo y cariño viene laborando, desde su puesto, en pro de los sagrados intereses de la noble Ciudad de Ceuta.



Ni Leganés, ni Ciempozuelos, ni el de Cádiz. Para maticamiento el

Bodegón Los Cajones

¿Por qué? La solución en la página siguiente.



Auxilio Social, la gran obra del Movimiento

Conquista muchas confianzas en los pobres y adiestra muchas generosidades en los ricos

EL DELEGADO LOCAL, CAMARADA OCEANO MATEO LOPEZ, REALIZA UNA LABOR EFECTIVA Y FECUNDA DIGNA DE TODO ELOGIO

Se extiende hoy por todo Ceuta, como por Marruecos y España, la gran obra de Auxilio Social. Las directrices que marca la Nacional, han imprimido las pretensiones justas y exactas, con rigor de flechas y yugos, bajo las consignas de la Falange y el espíritu de la Revolución, inasequible al desaliento que como garantía pedía José Antonio, ha hecho profunda mella en las conciencias de los humanos. Recordamos aquellas palabras que alguien escribió al referirse a la obra cuando esta acababa de nacer: «Cuando el día de mañana la obra social de Falange se realice y asiente encontrará un campo abonado porque Auxilio Social como una vanguardia, habrá conquistado muchas confianzas en los pobres y habrá adiestrado muchas generosidades en los ricos». Hoy día,



El camarada, Oceano Mateo López

la consigna se ha cumplido. Y se sigue cumpliendo buscando una perfección mayor aún si cabe, en beneficio de aquellos que lo necesitan. Al hablar de Auxilio Social en Ceuta, forzosamente hemos de hacer mención al de-

legado de la Obra, nuestro querido camarada, Oceano Mateo Lopez, quien, secundado por un magnifico plantel de colaboradores, labora, día a día, y perfecciona la asistencia a las madres y niños a los ancianos, a los desvali-

dos, a todos los cuales ofrece la mano generosa administrando sabiamente esos treinta centimos que cada quinceña ofrecemos a la hermosa Obra que, bajo su amparo, tiene al Hogar de Nuestra Señora de Africa, institución modelo de modelos, obra hermosísima que, con absoluto orgullo, puede mostrar a propios y extraños el camarada Mateo López.

No podía faltar en este número unas frases de aliento para él y para sus colaboradores. Un aliento leal, sincero y cordial, que sea, a la vez, como un exponente del agradecimiento general de unos humildes que no ignoran cuanto deben a Auxilio Social, a las personas que lo rigen y al delegado en Ceuta y tercer teniente de alcalde del Municipio, Oceano Mateo López.

Pesquera del Mediterráneo

S. A.

FABRICA DE CONSERVAS y SALAZONES

ALMADRABA "PRINCIPE"

Barriada de la Almadraza

Teléfono 1-8-9

CEUTA



CHOCOLATES CONSTANTINO LOPEZ CEUTA

¿Los mejores Chocolates?... ¡Los de Constantino López!

Estas mismas palabras las oirá usted todos los días y en todos los sitios

NO LO OLVIDE, PARA MERIENDAS, DESAYUNOS Y CENAS...

CHOCOLATES: EXTRA, PIERROT Y MARUJA

ALMENDRAS O VAINILLA

Conserve usted las etiquetas con las cuales se le facilitará el correspondiente boleto para los regalos que hace esta Casa en combinación con el próximo sorteo del día 5 de octubre de la Lotería Nacional.

En el pasado del día 5 de julio, correspondió el tercero, octavo y noveno al Hogar de Ntra. Señora de Africa, en los números 568 - 569 y 570.

PROGRAMA OFICIAL DE FIESTAS

Desde el día cuatro hasta el once inclusive del mes de Agosto de 1949, con motivo de la festividad de Nuestra Excelsa Patrona, la Santísima Virgen de Africa y en conmemoración del Paso del «Convoy de la Victoria» se celebrarán los siguientes festejos

Jueves, día 4

A las 11.—Reparto en el Palacio Municipal de donativos en metálico a los pobres incluidos en el Padrón de Beneficencia.

A las 18.—Primer concurso Hípico en el Campo de Deportes del Centro Cultural de los Ejércitos, con la intervención de destacados jinetes locales y de la Península.

A las 20.—Solemne Salve en el Santuario de Nuestra Sra. la Virgen de Africa, con sermón a cargo del Rvdo. S. J. don Gumersindo Bravo.

A las 22.—Desfile de vistosa Cabalgata, integrada por 50 figuras grotescas que, saliendo del Palacio Municipal seguirá el siguiente recorrido: Generalísimo Franco, San Juan de Dios, Puente Almina, José A. Primo de Rivera, Camoens, Falange Española, Dueñas, Alán y Calvo Sotelo, continuando por la calle Generalísimo Franco hasta el real de la Feria, donde harán su entrada a las 24 horas, quedando inaugurado el mismo.

Viernes, día 5

A las 8.—La Cabalgata del día anterior, con Bandas de música, cornetas y tambores de la guarnición, recorrerá la población y sus barriadas interpretando éstas dianas y pasacalles.

A las 10.—Solemne función religiosa en el Santuario de Ntra. Sra. la Virgen de Africa, con asistencia del Ilustre Cabildo Catedral, Autoridades militares y civiles e Ilustre Ayuntamiento bajo mazas.

A las 12.30.—Carrera ciclista «Vuelta a Ceuta», con salida en la calle Generalísimo Franco, frente a la estatua de González Tablas, y el siguiente itinerario: Edrisis, Puente del Cristo, Muelle de España, Muelle Cañonero Dato, desviación por la nueva carretera del Barrio de las Latas, Benitez, Calamocarro y carretera de Benzú con desviación a la Posición «A» carreteras del Serrallo, Hadú y desviación por la de Elctros Marroquíes, continuando por las de la Almadraba, Nuevo acceso, calle Independencia, Paseo de Colón, Santander, Recinto Sur, carretera

de circunvalación del Monte Hacho, carretera del Cementerio, Avenida de San Amaro, Las Heras, Calvo Sotelo, 18 de Julio, Puente Almina, San Juan de Dios y Generalísimo Franco, hasta la meta que estará instalada en el punto de salida. Serán disputados importantes premios.

A las 18.30. Grandiosa corrida de toros en la que intervendrán los famosos matadores: PEPE MARTIN VAZQUEZ, RAUL OCHOA, ROVIRA y ANTONIO CARO, lidiando seis magníficos toros de la acreditada ganadería de Arellano y Gamero Cívico, de Salamanca.

A las 12.—Procesión histórico religiosa conmemorativa del glorioso paso del «Convoy de la Victoria», saliendo una reproducción de la imagen de la Santísima Virgen de Africa, desde su Santuario, siguiendo por Edrisis, hasta el Muelle de España, donde se cantará una Salve, regresando a su templo por el mismo recorrido.

A las 24.—Primera función de fuegos artificiales.

Sábado, día 6

A las 13.—Interesante encuentro de polo acuático entre dos potentes equipos de la localidad, en la dársena del Muelle Comercio, con entrega de valiosa copa al vencedor.

A las 18.—Segundo Concurso Hípico, en igual lugar que el primero.

A las 19.—En el Campo de Deportes del Colegio de los RR. PP. Agustinos tendrá lugar un encuentro de balón-cesto entre los equipos de Tetuán y Ceuta del Frente de Juventudes

disputándose copa del Iltrmo. Ayuntamiento.

A las 20.—Se celebrará un festival infantil, en el real de la Feria, con dos rifas de juguetes; una para niños de ambos sexos que concurren con trajes regionales o de época y otra para los que bailen sevillanas o bailes de otras regiones.

Domingo, día 7

A las 9.—Carrera pedestre «Primera Vuelta a Ceuta»; con el siguiente recorrido: Salida frente a la estatua de González Tablas en la calle de Generalísimo Franco, continuando por Edrisis, Puente del Cristo, Avenida de Africa, Cruce del Morro, Almadraba, carretera nueva, Puente de Nuestra Sra. de Africa, Independencia, Paseo de Colón, Santander, Recinto Sur, Escuelas Prácticas, Carretera del Regimiento Infantería, 54, Pozo del Rayo Gloria del Comandante Ayuso (Heras), Calvo Sotelo, 18 de Julio, Puente de Almina, San Juan de Dios, hasta la meta instalada en la calle Generalísimo Franco, frente a la estatua de González Tablas; con distribución de premios.

A las 11.—V travesía del Puerto de Ceuta, con salida del Muelle Alfau y llegada al de Pescadores, distribuyéndose copas y premios.

A las 13.—Gran encuentro de polo acuático entre el equipo vencedor del partido del día 6 y el «Monte Calpe Social Club», de Gibraltar, en la dársena del Muelle Comercio, disputándose valiosa copa del Ayuntamiento.

A las 18.—Eliminatorias de

florete y espada de 2.ª categoría en el Centro Cultural de los Ejércitos.

A las 18.30.—Presentación del grandioso espectáculo cómico-taurino-circense «La Pandetera Española», lidiándose, 3 magníficos becerrros.

Lunes, día 8

A las 18.—Tercer concurso Hípico, donde los anteriores.

A las 20.—Encuentro de balón cesto entre un equipo de la localidad y otro de los alumnos del Colegio de San Agustín, en el terreno de éstos, con adjudicación de una copa al vencedor

Martes, día 9

A las 18.—Cuarto y último Concurso Hípico, con distribución de trofeos y premios en metálico a los ganadores.

A las 20.30.—Carreras de cintas en el Muelle Dato, frente entrada al real de la Feria, con premios a los vencedores.

A las 21.—Carrera infantil de bicicletas en el Muelle Dato, con premios.

A las 24.—Segunda función de fuegos artificiales.

Miércoles, día 10

A las 9.30.—Tirada de ocho pichones, previa prueba de dos, en el Campo Municipal de Deportes «Alfonso Murube», con 8.00 pesetas en premios y copas.

A las 13.—Concurso de natación en la dársena del Muelle Comercio, con valiosos premios.

A las 18.—Eliminatorias de sable de 2.ª categoría y 1.ª de flo-

rete, en el Centro Cultural de los Ejércitos.

Jueves, día 11

A las 9.30.—Tirada de diez platos, previa prueba de dos, en el Campo de Deportes «Alfonso Murube», con 4.000 pesetas en premios y copas.

A las 18.—Eliminatorias de espada y sable de 1.ª categoría, tirada de gala y entrega de premios, en el mismo lugar que las anteriores.

A las 20.—Torneo de Pin-Pon en la Caseta Municipal del Real de la Feria, con entrega de copas

A las 24.—Gran traca final en el real de la Feria, clausurándose la Velada a la hora conveniente.

NOTA.—Además de los actos que quedan reseñados, se organizarán en el real de la Feria conciertos musicales en los días y horas que oportunamente se determinarán, y también en el momento oportuno en que en la Caseta Municipal, se efectuará el reparto de premios a los autores de los trabajos premiados en el concurso literario.

Durante las noches de las citadas fechas habrá veladas en el real de la Feria y bailes en las casetas municipal, de sociedades y particulares instaladas en el mismo, en las que también tendrán lugar concursos de canciones sevillanas y otras diversiones y festejos.

Los actos deportivos han sido organizados por el Frente de Juventudes, Sociedad de Caza y Pesca y Junta Local de Deportes con la cooperación de Educación y Descanso, y los hípico y de esgrima por iniciativa de nuestra primera Autoridad militar y el concurso del Centro Cultural de los Ejércitos.

La Comisión se reserva la facultad de alterar el orden de celebración de los distintos actos y festejos que figuren en este programa y de suprimir algunos de los reseñados, cuando por circunstancias ajenas a su voluntad se vea obligada a ello.

Ceuta, agosto de 1949.
El Alcalde,
JOSE ROJAS.
Por la Comisión de Festejos,
El Presidente,
FRANCISCO CUTILLAS.
El Secretario,
ALFREDO MECA.

TIRADAS DE PICHON Y PLATOS

MIÉRCOLES DIA 10.—A las 10 horas.—Tres pichones. Un cero excluye. Distancia 22 metros.

TIRADA OFICIAL.—Miércoles día 10. —A continuación de la anterior. Diez pichones. Tres ceros excluyen. Distancia 22 metros.

JUEVES DIA 11.—A las 10 horas. Dos platos seguidos. Distancia 5 metros.

TIRADA OFICIAL.—Jueves día 11. —A continuación de la anterior. Doce platos. Tres ceros excluyen. Distancia 5 metros.

Amplios detalles en los programas de la Asociación de Caza y Pesca.

Compañía Canariense
Marroquí de Tabacos

Radio Self

ARMERIA - ARTICULOS DE
DEPOSTES EN GENERAL.
RADIOS

EL ESTABLECIMIENTO MAS
SURTIDO EN SU RAMO

Falange Española, 3.

Te léfono, 124

Ceuta en el recuerdo

Por el Rvdo. Padre Vidal Alonso

(Unos versos fluidos, inéditos, armoniosos, vienen a dar belleza poética a este número extraordinario. La pluma ilustre del Rvdo. Padre Vidal Alonso con emotiva delicadeza y perfecta visión del paisaje, así canta a Ceuta).

HACHO

Entre el mar y el cielo se abre
como rosa de los vientos
Tierra intacta que florece
con la humedad del piélagu.
Hogar del nauta que alronta
la tentación del Estrecho,
brazo que bendice y ata
todos los rumbos del viento.

CIUDAD

Vive siempre desvelada
para no caerse al mar,
radiante como una Diosa
tendida a sus pies está.
El mar la estrecha celosa,
pero con tal suavidad,
que en la hora azul del cielo
se vuelve toda cristal.

JARDIN

Nacen las flores intactas
de la blancura del sol,
los pájaros se deleitan
con su única canción.
Los niños juegan al corro
entre el pájaro y la flor,
mientras se bañan desnudo
de alegría el corazón.

PLAZA DE AFRICA

Círculo que aprieta y une
con un tendidor de campanas,
Templo y ágora a la vez
bajo la ironda dorada.
Casa de todos en donde
sentimos más la nostalgia
y siempre estamos en ella
por los caminos del alma.

LUZ

Blanco fulgor vertical
que riega el mar de topacios
y tunde en los huertecillos
al mediodía dorado.
La tarde se transparenta
con un perfume de nardos
y cuando llega la noche
se envuelve en lirios morados.

REBELLIN

Camino que no se encuentra
como si fuera en el mar.
Río que no deriva
que no viene, que no va.
Círculo de enamorados
para no salir jamás.
En él ancla su destino
el ritmo de la ciudad.

FOSO

Recio mástil del honor
para las viejas banderas.
Voz que grita en la alta noche
desvelada el ronco alerta.
Cuándo el mar de liña baña
tu arquitectura guerrera
tada la ciudad avanza
cómo nave que no pesa.

Exquisitos refrescos espumosos

FRUCHAMPAN



ELABORACION

WEILL



Cerveza DAMM

Teléfono, 280

ATLAS

Compañía Española de Industria y Comercio



**GASOLINA
PETROLEO
GAS-OIL**



De procedencia y producción Nacional

LA BELLA PLAZA DE SOBERANÍA

La hora suprema de la belleza de Ceuta es la del cenit. El sol la baña perpendicular e implacable con una carici a desenfrenada que se estrella vibrante en la blancura deslumbradora de las paredes encañadas y se hunde en el azul del mar con fulguraciones y chispazos de plata derretida. Bendice la hora triunfante del sol los humildes huertecillos que verdean recoletos entre las callejuelas.
La ciudad despide halitos de mediodía, rumores de hora solemne,

ecos de taller, vocerío de chicuelos, aleteo de cantar femenino. En el puerto, entre la tenaza de sus malecones, de la llamarada del mar y de sol, surgen ruidos de chatarra, estridencia de anclaje.

El mar duerme con laxitud de siesta. La inmensidad quieta y muda, tersa y azul, parece incapaz e inocente de pasados furros. Sin duda era así el mar Mediterráneo en aquella hora en que Virgilio escribió los versos de la Eneida.—A. MARTIN DE LA ESCALERA.

APOLO

Proyecta siempre las
mejores producciones
cinematográficas

Sastrería Militar y Paisano
EFECTOS MILITARES

ANTONIO DOMINGUEZ

Falange Española, 1

Teléfono, 429

CEUTA

LIRA FESTIVA

Así es la fiesta

Para ver a la Virgen
de los amores,
los árboles se tercián
mantos de flores,
y en los jardines
toda la flora exhala
luz de jazmines.

Por los prados y huertos
y los trigales,
parlotean las aves
en sus nidales,
es alegría
que a la fiesta despierta
la luz del día.

Se remoja el paisaje,
playas y arenas,
nos visitan ansiosas
mozas morenas
claros aromas

que adornan nuestras calles
como palomas.

El templo abarrotado,
canto de «Salve»
el agua anda besando
toda la tarde,
y, todo en rauda vuelo,
a Jesús, por María,
llega hasta el cielo.

Y es que para la Virgen
de mis amores,
estas fiestas de agosto
son todo flores,
por su victoria

Presagio de otras fiestas...
fiesta de Gloria.

FRANCISCO GARCIA SANZ.
Director del Grupo «Lópe de Vega.»

DROGUERIA CENTRAL

RAFAEL MARTIN

Drogas — Alcoholes — Ortopedia — Perfumería

ARTICULOS DE LIMPIEZA

Falange Española, 73 — (frente a la Cruz Roja) — Telf. 9-0-3

Grupo Local de Panaderías

Oficinas: Hogar de Falange

CEUTA

Plaza de Toros de Ceuta



Con motivo de las tradicionales FERIAS Y FIESTAS en honor de

Ntra. Señora de **:-: Africa :-:**

HOY, DIA 5 DE AGOSTO DE 1949

se verificará si el tiempo no lo impide y con permiso de la Autoridad una

Monumental Corrida de Toros

Se lidiarán 6 HERMOSOS TOROS con divisa encarnada y oro viejo de la famosa y acreditada ganadería de los señores ARELLANO Y GAMERO CIVICO de Tabera (Salamanca), los que serán picados, banderilleados y muertos a estoque por los siguientes espadas

Pepin Martín VAZQUEZ Raul Ochoa ROVIRA ANTONIO CARO

PICADORES.—Manuel Caro (Almohadilla) y José Díaz; Emilio del Hierro y Manuel Rivas; Joaquín García (Gordo) y Ramón Atienza.—DOS PICADORES DE RESERVA.

BANDERILLEROS.—Benito Martín (Rubichi), Joaquín Delgado (Joaquínillo) y José Villalón; José Amorós, Antonio Iglesias y Emilio Rodríguez (Cata); Juan Chalmeta, Pascual Bernal y José María Bermejo.

Las puertas de la Plaza se abrirán una hora antes.

Una brillante Banda de música amenizará el espectáculo.—Se observarán con todo rigor las disposiciones dictadas por la Autoridad para estos espectáculos.



AVISO IMPORTANTE. - La corrida empezará a las 7 en punto de la tarde en lugar de a las 6'30 como estaba anunciado.

Patrocinada por el Ilustrísimo Ayuntamiento y «EL FARO»

El próximo domingo se disputará la primera VUELTA PEDESTRE A CEUTA

Las carreras a pie son, de todos los ejercicios físicos, de los más completos y útiles, porque en ellos toma parte todo el sistema muscular y además de desarrollarse notablemente los músculos de piernas, brazos y tórax, los pulmones adquieren una gran capacidad respiratoria.

Por no ignorar todo esto, por hacer del deporte puro un verdadero baluarte, el Frente de Juventudes acometió firme y entusiastamente la ardua empresa de llevar a cabo la "1. Vuelta Pedestre a Ceuta" prueba que se ve patrocinada por el Ilmo. Ayuntamiento y nuestro Diario y que será disputada pasado mañana, domingo.

Dicho sea sin pasión de patrocinadores, ninguna prueba gozó en nuestra ciudad de tantas simpatías ni fué objeto de tan esmerada organización. Ante el entusiasmo de organizadores, patrocinadores y participantes —que en número de

lida—, todos los obstáculos e inconvenientes fueron salvados.

La 1. Vuelta Pedestre a Ceuta es, por tanto, una realidad. Y cuando tras la voz de prevenidos se de la señal de partida, más de medio centenar de jóvenes atletas recorrerán el trayecto que circunda a la ciudad.

¡Van en pos de un victoria que a todos se nos antoja difícil, pero que pueden lograr por la fe que en esta prueba depositaron y por el entusiasmo que a buen seguro derrocharán!

En marcha, pues, la 1 Vuelta Pedestre a la Ciudad. Llamada a ser, con el tiempo, la mayor manifestación deportiva del año. Y un éxito que cabe ofrecer al Frente de Juventudes.—P.

En nuestro número del domingo publicaremos el itinerario, equipos que participan, jurado y premios de esta importante prueba.

Ofensiva de Tito contra el Cominform

Trata de conseguir que los pueblos comunistas desobedezcan a Moscú

Viena, 4.—Noticias de Belgrado dan cuenta de que Tito ha celebrado una conferencia en Skopje, capital de la Macedonia yugoeslava, con representantes de los comunistas griegos.

Esta noticia sigue de cerca a la exhortación hecha por Tito a los pueblos de Bulgaria y Albania para que se separen del Cominform. Estas actividades y declaraciones del dictador de Yugoslavia se consideran como las más importantes de los últimos meses.

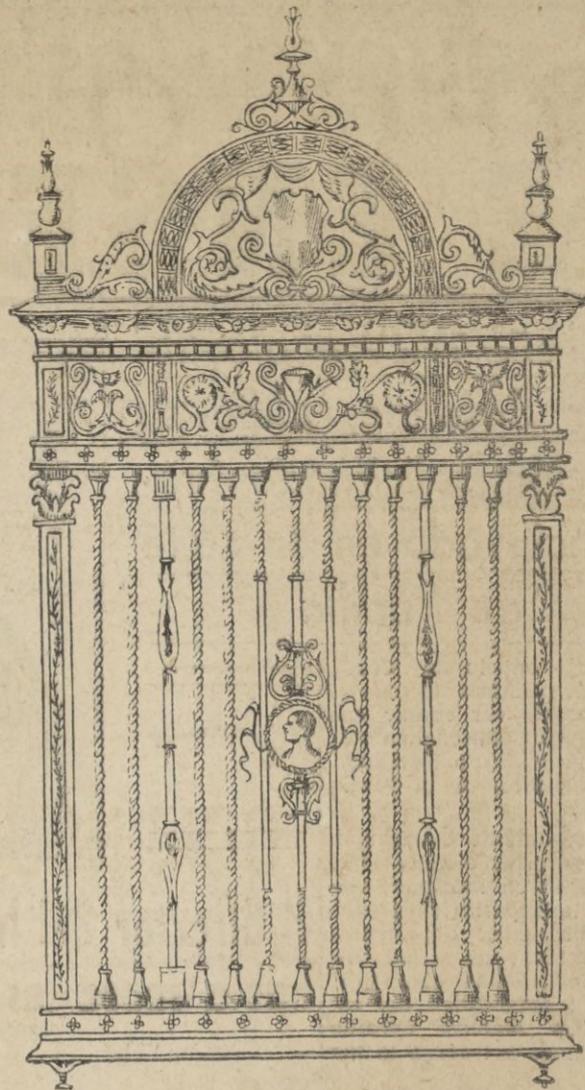
Se cree que Tito, después de comprobar que puede resistir la presión de Rusia utiliza ahora esta fuerza de resistencia para tratar de conseguir que otros comunistas independientes desafíen las órdenes de Moscú.—EFE.

Lake Success, 4.—Yugoeslavia ha acusado a Grecia de 32 violaciones del territorio y del espacio aéreo yugoeslavo, entre el 5 y el 15 de julio.—EFE.

ANUNCIO FRENTE DE JUVENTUDES

Por el presente se comunica a todos los escolares inscritos para asistir a los campamentos de verano, que dando comienzo estos el próximo día 8 de los corrientes han de pasarse por esta Delegación hasta el día 6 inclusive para sufrir el reconocimiento médico y recibir instrucciones.

Por Dios, España y su Revolución Nacional-Sindicalista. Ceuta a 4 de agosto de 1949. El Delegado. — Fd.º; Pedro del Corral Ruiz.



LA SEVILLANA METALURGICA

Construcciones metálicas, cerrajería artística
MIGUEL GUIL VALVERDE

Recinto, 1 al 7. Teléfono 290 CEUTA

Este número consta de 28 páginas. Precio UNA pta.

ADQUIERA USTED SUS MUEBLES EN

EL HOGAR MODERNO

Todos los precios
Todos los estilos
Todas las facilidades

Falange Española, 86

FUNERARIA NUESTRA SEÑORA DEL PILAR

Viuda é hijos de J. Curado

CIRCO

LA ALEGRIA

instalado en el Ferial

HOY

3 FUNCIONES, 3

A las 9'15, 11 y 1 noche

El éxito que todo Ceuta comenta

CHARIVARI en la Pista

Revista circense

y los mejores payasos de Europa

Pompo!, Thedy, ZAMPABOLLOS y

Nabucodonosorcito

El nuevo Instituto Hispano Marroquí DE ENSEÑANZA MEDIA

En el año 1929, el alcalde señor Rosende, pidió su creación, solicitando fuera enclavado en la calle de Padilla

Un viejo anhelo de Ceuta, aspiración unánime de toda la ciudad, debió ser contar con un Centro de Enseñanza superior, un Instituto formador, en lo educativo, de la juventud local.

Como testimonio donde apoyar estas aspiraciones, que cristalizaron en mociones elevadas a la superioridad, existen una serie de documentos en los archivos del actual Instituto, documentos que, gracias a la amabilidad del director, don Manuel Gordillo Osuna, vamos a traer a la luz pública.

En 20 de enero de 1929, don José E. Rosende y Martínez, presidente de la Junta Municipal, cumpliendo acuerdo del Pleno de la Corporación, elevaba al Presidente del Consejo de ministros, una razonada moción, pidiendo la creación del Instituto, que podía ocupar el edificio que sirvió de cuartel al extinguido Regimiento de Serrallo, "por estar enclavado en la parte más céntrica de la ciudad, con su fachada principal a la calle Padilla".

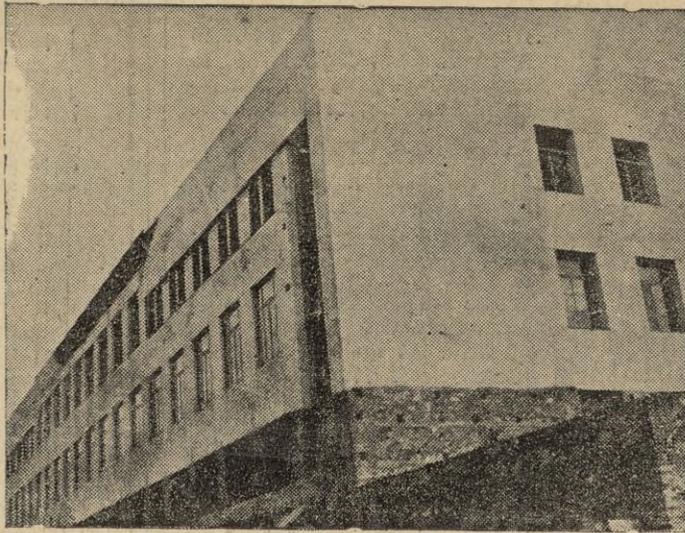
Ediles previsores hicieron figurar en el Presupuesto ordinario del siguiente año de 1930, una consignación de 40.000 pesetas para atender a los gastos generales y del personal subalterno del Instituto que se pretendía instalar en la ciudad; y en el Extraordinario otra de un millón cien mil pesetas para las obras y expropiaciones necesarias.

Pero ni el Instituto fué una realidad inmediata, ni quedó instalado en las amplias dependencias del Cuartel mencionado. La primera acta fundacional es del 13 de enero de 1932, en el Palacio Municipal, y su instalación quedó ultimada poco después en el local del viejo Patronato.

No creo que nadie en la ciudad haya conocido la juventud del local que actualmente ocupa nuestro primer Centro docente. Tan reducido y ruinoso como entonces, está en la actualidad, pese a las mejoras realizadas.

Desde el primer momento, surgió la necesidad de un edificio de nueva planta, construido ex profeso para Centro docente, y no dudo que se realizarían muchos los intentos realizados para conseguirlo. Sin embargo, no debió ser tarea fácil, cuando hasta el año 1941 no se logra el tan anhelado deseo.

Henos aquí, en el viejo Instituto, donde estudiamos hace algún tiempo, y cuyas paredes destruidas nos hacen lamentar un abandono, dispuestos a interrogar a don Manuel Gordillo Osuna, digno director del



El Director del Instituto, don Manuel Gordillo Osuna, nos habla sobre las obras, lugar de emplazamiento y otros datos curiosísimos

Centro que viene laborando sin descanso para que el nuevo edificio sea una pronta realidad. A su amabilidad nos acogemos. Y las preguntas, con sus rápidas respuestas, van saliendo.

—¿Quiere usted decirme cuáles han sido las etapas seguidas para la construcción del nuevo Instituto?

—A fines de 1940, hubo un intento, malogrado, de trasladar al edificio de la Escuela Normal, nuestras dependencias. Fué elevado, con tal motivo, un informe al Excmo. señor ministro. Más como entonces ya se proyectaba construir rápidamente un nuevo edificio, fué demorado el traslado, para hacerlo, definitivamente, en fecha próxima, al que se pensaba levantar a marcha forzada. Efectivamente, por aquellos días, el arquitecto municipal, ya fallecido, señor Tejero, terminaba el proyecto. Este fué entregado en el Ministerio pocos días después por el director, señor Villacañas, acompañado por el Sr. Sánchez-Blanco, entonces, como hoy, teniente de alcalde.

La Orden ministerial —continúa nuestro interlocutor— aunque se hizo esperar, colmó las esperanzas de todos.

—¿...?

—Una Orden de 13 de septiembre de 1940 creaba las Juntas Administrativas Especiales, en las obras dependientes del Ministerio de Educación Nacional, formadas de tres vocales; la autoridad académica o director del Centro, el jefe provincial de FET y de las JONS, y una representación de la autoridad local, siendo los cargos honoríficos y gratuitos.

Conforme a esta Orden quedó constituida en 14 de enero de 1942 la Junta Administrativa, ocupando la presidencia, por orden del ministro, el director del Instituto, y como vocales, actuando en diversas épocas, entre otros, don José A. Fernández, don Gonzalo Coello, don Dámaso Arias, don Justo Arizala y don Luis Sánchez-Blanco. Conste aquí, el

reconocimiento y afecto que los actuales claustrales profesan al señor inspector de Trabajo, por su infatigable perseverancia en resolver éste, como otros tantos problemas culturales de la ciudad.

—Fueron comenzadas las obras; más, ¿quiere usted decirme por qué se paralizaron?

—La enfermedad y fallecimiento prematuro del arquitecto-director, señor Tejero, coincidió con el agotamiento de los créditos. Un error inicial en los cálculos del montante de las obras, obligaron al arquitecto autor del proyecto aprobado, a redactar uno adicional, para poder finalizar las obras. Pero a su muerte, éste no había sido presentado. Paralizadas las obras a comienzos de 1944, el nuevo arquitecto, señor Antón, tras ingente labor, ultimó el presupuesto adicional, que fué remitido al Ministerio.

Por una gestión directa del entonces Alto Comisario, don Luis Orgaz, cerca de la Alcaldía, se reanudaron las obras en junio de 1944, y volvieron a quedar paralizadas en marzo del siguiente año.

En 20 de diciembre de 1946 fué aprobado el proyecto adicional de obras, esperándose que los nuevos libramientos impidan paralizar las obras y den más vigor al trabajo reanudado para que muy pronto quede completamente terminado tan glorioso edificio.

—¿Quiere usted hablarme de la estructura del Centro?

—En su estado actual puede apreciarse completamente. El reparto de aulas y restantes dependencias, la planta del semisótano, formada por un ángulo, cuyo vértice se orienta al N. E., es la parte específica de la Escuela de Artes y Oficios y Elemental de Trabajo. Salvo unos ligeros retoques está completamente terminada. Aulas de Enseñanza Sanitaria, Talleres de Carpintería, Mecánica, Electricidad, sus correspondientes clases teóricas, etc. Las salas de Dibujo Industrial y Artístico, de Conjunto, Contabilidad, Ca-

Este Centro -uno de los mejores de España- estará finalizado en fecha breve, después de haber pasado por diversas vicisitudes

luntad, falta el lograrlo. La residencia de estudiantes hispano e hispano-marroquíes es necesidad sentida grandemente, a fin de que Ceuta gravite sobre ambos Protectorados, español y francés, y atraiga, a esta españolísima ciudad, estudiantes deseosos de conocer y amar nuestra cultura, que hoy se desvían en otras direcciones o les veta su afán la lejanía de los Centros apropiados.

—¿Quiere usted, por último, hacerme algunas consideraciones sobre el emplazamiento del nuevo Instituto?

—Con muchísimo gusto. Se escuchan muchas lamentaciones de gente de poco espíritu y visión miope, que lo consideran como excéntrico, alejado del conjunto urbanístico de la ciudad, cuando creo que en su elección debió pesar mucho más el futuro de la misma. Para ellos su ubicación justa hubiera estado en la Plaza del Capitán Ramos o en algún solar cercano. Olvidan que las ciudades tienen una función de crecimiento como muchos organismos, que es mortal permanecer estacionado y, Ceuta, sobre las líneas naturales que marca su geografía, se ensancha, se vitaliza, en dos direcciones manifiestas; que del viejo tronco han brotado dos fuentes, vigorosas, ramas que hacia el S. E. y el O. dan hoy una nueva fisonomía a la urbe y ha surgido el centro natural de la futura gran ciudad. Precisamente sobre él, dominado por su imponente fábrica, se eleva el perfil cuadrado del Instituto. Es el punto de arranque del brusco promontorio, donde la antiquísima Septiomontium tuvo su primera plasmación...

Y así hemos dado por terminada la entrevista. Agradecemos al señor Gordillo su amabilidad. Ha deparado al periodista toda clase de atenciones y el informador sabe agradecerlas, así como le satisface oír hablar de este Centro.

Un Centro situado en uno de los lugares más sanos de Ceuta. Alto, bien ventilado, con jardines próximos, reuniendo, sin género de dudas, las modernas condiciones de salubridad, que tanto pesan en el ánimo de los educadores. Al acierto anterior puede agregarse éste. Ya todo es risueño panorama que es dable contemplar. Uno de los parajes más curiosos y significativos del mundo entero.

Una página siempre abierta de nuestra historia secular...

Francisco AMORES LOPEZ

Después de un breve paréntesis, el señor Gordillo continúa diciendo:

—Hay anteproyecto, hay vo-